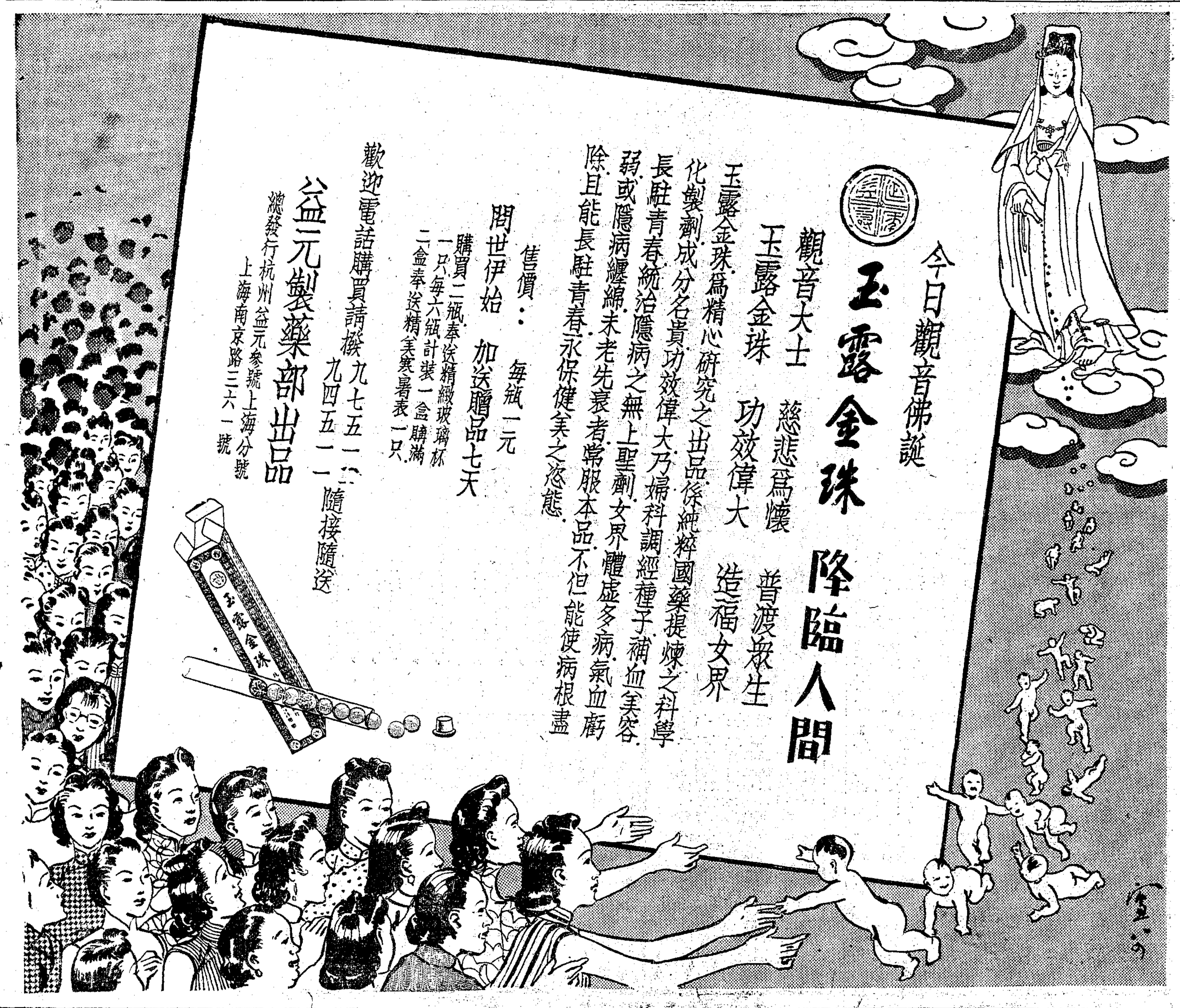
PUBLISHER: COLUMBIA PUBLISHING CO., INC. THE SHUN PAO 中華郵政特准掛號立券之報紙 TUESDAY OCTOBER 31, 1939.



申報

中華民國貳拾捌年
拾月叁拾壹日 星期貳
今日本報三大張
售國幣四分五厘
第二萬三千五百八十九號
本館地址 上海漢口路三〇九號 | 電報掛號〇六七八 | 電話九三二三〇至九四五八號轉接各部辦事處
INCORPORATED DELAWARE U. S. A.

新型大廈 電話九〇七〇四
大昌祥
南京路中 山西路口

◎上海最新型的◎
綢緞局

犧牲品 最新穎
印花西麗綢
每尺只賣二角七分 賣完即止

新裝部 英國名廠
雲花呢 女大衣
特價每件念九元八角
繼續犧牲一百件

眞犧牲●完全新貨●機會難得●錯過可惜

救濟難民
慈善獎券
全張五元 分條一元 一次購滿十條 贈送一條
◉第十四期◉
十二月一日開獎
行善致富 一舉兩得
售券最後三天
開獎期近 欲購從速
頭獎 最高獎額 獨得現鈔
七萬五千元
總經銷 逢興有限股份公司 門市部 廣東路福州路口 電話九一二八四號
特約分銷 大利公司 廣東路福州路口
◉各處均有經售◉

購備工具書之好機會
辭源正續編合訂本
六大改進之點
▼內容合併 ▼單字增補 ▼文字勘誤
▼辭句校訂 ▼版式放大 ▼售價減低

正續編原訂三冊，現在放大版式，合訂一冊。正文各條及總目、檢字、四角號碼索引重行併列，合爲一體，檢查攜帶，均更便利。原書間有刊誤之處，亦經訂正。售價原已減低。現售特價，照原售價再打八折，尤爲低廉。

硬布面金字 精裝一巨冊
原售價九元七角五分
特價七元八角
函購另加郵寄費
特價十二月底截止

商務印書館
上海發行所及兩支店
88

唯一百貨大商店
恒義昇襪衫廠 第一支店
五馬路石路東首 電話九三八四二
搜羅時代物品 供給社會需要
一周紀念 今日加送贈品

本月二十日起舉行
大減價
二十一天
花色樣樣齊備 各貨一律削碼
售價件件便宜 歡迎參觀比較
服務專用 購電部 週到 電話九七五五七

贈品啓事
本廠第一支店自開幕迄今素以高貨平價爲營業宗旨一年以來深獲各界信仰本廠爲酬答顧客起見特於本月二十日起舉行一週紀念大減價二十一天連日擁擠空前熱烈茲因今日適逢開幕紀念加送優美贈品盡量贈送聊添仕女興趣並資慶祝

贈品貨名
名貴化妝香品三葉牌 海士林雪花及美爾面

贈品辦法
凡購貨滿洋兩元贈送三葉牌海士林雪花一瓶滿洋一元贈送美爾面一瓶以此類推

▶祗有今天盡量贈送◀

三葉牌
海士林
功效 縮小毛孔 治療粉刺 去除油光 防免雀斑
總經理 南京路四五四號 三葉公司 電話九七七七三

內含百分之五十海士林葉汁

文心月刊刷新啓事

本刊自出版以來，迄及一年。二卷一期爲一週紀念特大號。改換版本，擴充篇幅，盡量容納名著。本期內容文字方面有張文魁之怎樣維持生計，王麗萩之從職業談到青年的本身，梅龔之英德空軍陣容的透視，高岡之黃金國有，胡寄塵遺稿後十年筆記，劉振漢之今日轟炸機，胡野吟中國舊小說的新評價，屈軼之窗下漫寫等等，圖畫方面有，馬奇諾與齊格斐防線的詳圖英德轟炸機的雄姿等等，定價方面以工料飛漲，不得不酌量增加，零售每冊二角，全年連郵兩元，爲優待讀者起見特大號並不加價，直接定戶另有優待辦法，本期定十一月初出版，各大書局及報攤均有出售，

大可樂食品公司

今天開幕

西菜部　飲冰部　糖果部

歐美大菜　烹調適口　座位寬暢　定價克己

全体中華美麗女子　招待訓練成熟　侍奉週到稱心滿意

南京路二一二號即江西路西首

本報再加批價一分啓事

自歐戰爆發紙價等項愈形昂貴不得已於十一月一日起每份加批價一分 [illegible] 是幸

申報最近出版　風行全國　五彩精印　裝訂優美

中國分省新圖四版開始發售　每册特價五元

翁文灝　丁文江　曾世英　三位專家編纂

本圖係申報六十周年紀念出版物，由地學專家翁文灝，丁文江，曾世英編纂，發行以來，風行全國，銷數達十餘萬份，嗣以三版早經售罄，而各方索購，需要方殷，爰將原版重加修訂，凡對於年來蒐集所得之地理新資料，以及各項新建設，如各省各處公路鐵道等，均已增益編入最近發行之第四版內，故尤見詳盡精確，切合實用，實開我國地圖之新紀元，凡我國民，尤宜人手一編，而學校青年，尤爲修敎上不可缺之良好參攷物，本圖銷行普遍，所印有限，購請從速。

發行所　上海漢口路三〇九號　申報館

上海只此一家並無支店　大光明美髮廳刷新啓事

[illegible]

大光明美髮廳謹啓

中國康利成記烟公司「白雪公主」香烟第一期猜獎券揭曉啓事

[illegible]

朱憲章啓事

逕啓者鄙人歷任合記印刷股份有限公司董事兼協理之職茲以才具不勝業向合記公司董事會辭去董事及協理職務一切手續亦經交割清楚以後合記公司一切對外往來由合記另行派人負責概與鄙人無涉諸希公鑒

合記印刷股份有限公司聲明

敬啓者敝公司董事兼協理朱憲章先生茲以另有高就業向本公司辭去職務以後本公司一切營業及往來概以本公司圖章及經理簽字爲憑諸希公鑒

熊飛律師代表虞忠培與逃妾戴秀鳳脫離家屬關係啓事

[illegible]

陳埜元律師代表胡芝桐君駁正范剛俞恩良律師代表張福英脫離同居關係之聲明

[illegible]

吳履平律師代表王金寶女士聲明與王阿弟君脫離同居關係

據王女士稱伊與王阿弟君意見相左於本月十七日立據脫離同居關係經本律師到場證明委爲登報聲明等情據此合代聲明如右

事務所愛多亞路卅九號　電話八三五一六　八五二二五

朱殿卿律師受任新正泰棉花店總經理傅全根常年法律顧問

[illegible]

事務所 [illegible]

璧恒圖書公司遷移啓事

[illegible]

土山灣天主堂緊要啓事

自即日起電話號碼改爲七四五九九與七四五九八兩線轉接各部希各界注意

勝和精煉軋光廠啓事

[illegible]

川康平民商業銀行上海分行遷移啓事

敝行準十一月一日由法租界蒲石路遷移至公共租界九江路二百八十四號辦公特此通告（電話九七〇五〇）

發源門鎖公司推廣營業啓事

敝公司設廠自製各種門鎖抽屜鎖及五金零件等製造精良出貨迅速如蒙客郡惠顧尤爲歡迎　事務所河南路五〇五號電話九五九二九

德平輪准於十一月一日星期三下午四時開往鎮海

船泊北京路外灘碼頭請搭客於星期三午後一時起憑票及保單上船否則恕不招待

美國總統輪船公司　批亞士總統

准十一月七日由滬直放　舊金山及洛杉磯經神戶及檀香山並聯運至紐約

●上海廣東路五十一號　●電話一五三〇九號

上海市鉛印業公會爲同業停止贈送日曆公告

[illegible]本同業向有贈送日曆之舉今年各種材料飛漲營業陡減無利可圖若再贈送日曆力所不逮經本會一致議決自本年起停止贈送日曆謹將不得已衷情刊登中西日報敬告　顧主予以原諒

介紹兒科專家郭煥民醫師

[illegible]

介紹人　丁福保　徐士浩　蔡昌　張嘯林　楊梅南　郭順　同啓

克美產科醫院

醫生有通行證　開辦十餘年

接生四元　保產十元

[illegible]

分院新新公司後電話九二六七〇　總院愛文義路赫德路花園大洋房電話三四一五六●清潔房間百餘間分頭二三等　如有高年初產請主任黃日禮女醫師接生念元

白濁專家醫師姚佐賴啓事

[illegible]

公平寄柩所　大吉祥殯殮部

兼辦壽衣

包括禮堂 車接遺骸 穿衣落殮 搬移屍體　廿元

建木壽材 移屍接屍 材內另件 代殮封口　共七十元　禮堂在內

[illegible]

中華殯儀館

經濟殯殮　八十五元

陳設紫楠大廳　獨步全滬　富麗殯舍　包房

[illegible]

電話　30085　館址 [illegible]

白宮殯儀館

電話　23123　23456

禮廳　設備完善　念元起

特約殯殮　百念元起

應有盡有　地址 [illegible]

樂園殯儀館

十七畝花園空氣獨一　最新頴建築富麗無比

禮廳　殯舍　壽器　壽衣

貨高價廉　禮堂二十元起　寄柩自三元起　殯殮一百元起　有口皆碑　應有盡有

[illegible]

滬東公所緊要通告

[illegible]

丁翔華先生追悼會

[illegible]

福利錢莊

辦理由上海匯寧波匯款

穩安●便利●迅速●

並有優待辦法

地址四川路三三三號　電話一六一九六號

天津浙江興業銀行通告保管箱租戶來行開箱

[illegible]

交通部立案　教育部備案　中國無綫電工程學校

第卅五屆招生

[illegible]

教育部備案　廣東省政府特許　廣州教育局立案　香港教育司註冊　交通電氣工程專門學校

特招師資班

[illegible]

交通部備案　教育局立案　中華無線電學校

第八屆第二次招男女生

[illegible]

上海市教育局立案　中國職業補習學校

秋季新班招生

[illegible]

鳴謝　美亞保險公司　賠款迅速

[illegible]

姓昌祥報關行代理　天津億生申莊敬啓

冠生園股份有限公司召集第十六屆股東常會公告

[illegible]

冠生園董事會啓

鄉寧迤西連日有激戰
後莊林家廟等地先後經華軍收復
武寧日軍已陷入華方四面包圍中

⊙興集 鄉寧迤西地區、二十七日以來、華日兩軍發生激戰、日軍五百餘、由下麥田高祖原分援林山廟·岳家嶺 戰至午後、續向後莊壓迫、華軍據有利地形、殲日甚衆、迄二十八午、華軍一部撤至寺康迤南高地、以有力一部繞至前後凉泉下麥田、同時經白額側擊進襲桑家嶺林山廟、日軍至是爲華截成數股、分途向鄉寧逃走、後莊·林山廟·薛家幄等地、遂連續爲華軍克復、（三十日電）

⊙修水 武寧之日軍、已被華軍四面包圍、退路亦爲華軍所遮斷、現仍在激戰中、奉新之日軍亦經華軍不斷之襲擊、極感不安、（三十日電）

⊙修水 廿七日上午九時、華軍分兵兩路、向白茅崗之日軍包圍、迄午後二時、將日軍掃數肅清、奉新之日軍深感威脅、恐慌異常、日企圖增援、一面由南歷余進援、企圖阻止華軍前進、但華軍已在奉新附近之某地、向日迂迴進攻、（三十日電）

⊙汨羅 白螺磯西北之朱河·尺八口一帶、日華仍在對峙中、華挺進部隊、在岳陽附近極活動、（卅日電）

⊙汨羅 廿九日日汽車四十餘輛、自崇陽駛羊樓洞、被華某挺進軍於途中設伏、當被擊毀五輛、斃日軍百餘人、餘日分東西兩路逸去、（三十日電）

⊙汨羅 盤踞青崗驛之日軍、隔江向華軍一度砲擊、並以步兵二百餘人向新牆河北岸大小橋嶺等進擾、激戰半日、當被華軍擊斃百餘名、殘日向原路退去、（三十日電）

⊙修水 華軍連日向長嶺上白鶴坪（武嶺南）一帶之日軍進擊、該兩地被華軍包圍、猛烈攻擊、激戰至二十九晨、日軍全被殲滅、該地附近已無日踪、（三十日電）

豫北華軍 克白馬門

⊙鄭州 盤踞博愛日飯田旅團之一部六百餘、砲十七門、戰車八輛、會合王封日軍數百、分向白馬門石掌（焦作西北）進犯、經華軍痛擊不逞、旋日軍施放大量毒氣、致白馬門淪陷日手、二十四日日軍復犯馬界滿、華軍奮勇搏戰、並以精銳部隊攻日側、日不支、退白馬門、華軍乘勝追擊、於二十五日晨衝入日陣、展開激烈巷戰、格鬥二小時、日不支、向王封潰退、白馬門復告克復、是役斃日軍三百餘、華方亦傷亡士兵三十餘人、（卅日電）

江門附近 日軍中伏

⊙肇慶 二十九晨、江門日軍砲兵發砲向鳳山·劉村·石帽山等處狂轟、華軍無損傷、下午四時日軍聯合步騎三百餘、藉機砲掩護、猛犯中和里·大山頂一帶、華軍設伏、誘日軍深入、奮起截擊、肉搏甚烈、戰至薄暮、日軍不支潰退、華軍跟踪追擊、沿途斃日軍甚衆、（三十日電）

安陽日軍車 中伏傾覆

⊙鄭州 二十五日正午、安陽日軍車一列、向北行至豐樂站南端、觸發華軍所埋地雷、機車當卽炸燬、車皮出軌傾覆、華軍乘機痛擊、日驚惶之餘、四散逃走、被華擊斃百餘、車中全部軍用品盡被華軍俘獲、（三十日電）

五寨日軍 西犯未逞

⊙榆林 五寨日軍、廿五日午犯三井鎭、（五寨西南）因衆寡懸殊、該鎭一度陷入日手、午後二時、華援軍馳至、猛烈反攻、往返肉搏、斃日軍無算、日不支退走、沿途復被華火擊、死傷極多、回五寨時、殘日損失過半、（三十日電）

營田戰跡

⊙汨羅 湘北會戰中、華日展開壯烈爭奪戰之營田、自經華軍收復後、記者特往憑弔、沿途戰場遺跡、觸目皆是、營田以北之塢塘·牛形山一帶、經華陸續掩埋之日屍共二千八百餘具、此項日屍、除槍傷外、並有刀痕、由此可見當時華日肉搏之激烈、營田東南之牌樓峯、經華掘得日砲兵之電話機十具、砲彈及其他軍需品大批、日潰退時之狼狽、由此可概見、營田昔爲左宗棠練兵之所、市面尙繁榮、居民千餘戶、今則廬舍爲墟、淒凉異常、境內僅有之岳王廟、亦已斷垣頹壁、殘敗不堪、當戰事發生時、附近鄉民、皆匿居山中、現已相率歸來、各就原地搭建木棚、重操舊業、據鄉民告記者、日軍在潰退前、首將街上殘餘民房縱火焚燒、然後北向涉水登汽艇逃逸、渠等係尾隨日後下山回鎭撲火者、（二十九日電）

大批日機襲洛陽
三十七架更番肆虐
陝甘等地亦遭轟炸

⊙洛陽 本日午後二時至晚九時、此間全在警報中、來洛轟炸之日機、共三十七架、更番肆虐、每批皆十二架、另一架或係偵察機、先後投彈一百五六十枚、皆落西郊外、雖有房屋數處被炸燬、人民傷亡極微、（三十日電）

⊙蘭州 日機六十五架卅日分批由晉起飛、襲陝·甘各地、第一批二架、上午八時餘飛西安·寶鷄·商縣一帶窺察、第二批十二架、上午九時五十分飛西安轟炸、第三批二十六架、上午十時經商縣侵入南鄭上空投彈、第四批十二架、上午十時餘經陝北侵入平涼上空、第五批十三架上午十一時四十分亦由陝北飛至平涼、日機兩次在平凉投彈二百餘枚、死平民十二人、傷十七人、燬民房五十餘間、（三十日電）

南京 漢口 滬遷
楊拯醫院
皮膚花柳 泌尿專科
急性淋病 用特殊方法三日五日內根本治癒
慢性白濁 用新式器械包治
小便不通 備有導尿管無痛苦
遺精早洩 用科學手術恢復生育
包皮 照常工作無痛苦
橫痃 下疳 用無痛刀不開包收口
刺花 絕對除淨無瘢跡
院址 坊廿三號電話三九二七六
門診 上午九時至下午二時

書社 滬西 愚園路227 Tel.35990
書社 東亞 四川路九江路中央街一〇四號 Tel.17615
電話聯絡立卽送上
全滬千萬愛好電影者的好消息！
文學巨著：
"浮生若夢"
You Can't take it with you by Moss Hart
（每本國幣三元五角）
已看電影必須一讀
未看電影更須一讀
"雨來"
"The Rains Came"
By Louis
（每本國幣七元正）
電影未到，書先出版，先讀此書，勝觀電影。

今日本報要目
國內 晉西華軍收復後莊林家廟等地 日機襲洛
國外 德潛艇又擊沉英船一艘 蘇聯首批軍隊開入拉特維亞
上海 越界築路交涉將先商警權問題 蘇州河北甲區形勢復趨嚴重
第一張…國內要電
第二張「國際電 地方通訊 教育消息 商業新聞
第三張…本市新聞 自由談 游藝界

昨日本報發報時間 六點零十三分

張繼參觀 洮惠渠

⊙蘭州 張繼三十日赴臨洮、參觀洮惠渠、定三十一日返蘭、一日乘歐亞機飛渝、（三十日電）

重慶各報 重視日美談話
日如不放棄現有政策 決難與美國取得安洽

⊙重慶 此間華方人士、對於日本不日即將與英美開始談話之消息、極爲注意、今晨各華字報紙對之、皆有長篇評論、述及其意義之重大、並推測其或可能之結果、中國陸軍喉舌掃蕩報、著有「美日外交戰」一文、謂東京目下正採用一種威脅與談判兼施之策略、日方曾暗示揚子江之重行開放、惟美國之「開放門戶」、與日本之「東亞新秩序」、決不能互相融洽、相信美國在談判之中、必將堅持九國公約之基本原則、卽㊀尊重中國之獨立、及領土主權、㊁予中國以建立强有力政府之機會、㊂保持各國在華貿易之機會均等、㊃無論何國不得利用中國之情況、干預其他國家在華之利益與特權、該報末稱、日本若因執「田中奏摺」之政策、則極少妥洽之可能性云、超然派之新民報、對於英日不久卽將在東京談判之消息、作文評述、謂英日之談判、比較不甚重要、蓋言之、英國目下對於遠東、勢難全力注視、故英國對於英日間之懸案、似不企圖作澈底之解決、況現時日本在華程序中之主要障礙、厥爲美國、而非英國、如美日間之問題、能獲解決、則英日談判、將不難臻於妥洽、惟日本如不能調整其對美關係、則將不能對英施以壓力、相信日本將集中其努力於對美之談判、而不亟求英日問題之一般的解決也、故外傳東京英日談判、將祇限於天津糾紛云云、實不無相當理由、英日未來之談判、將祇限於地方事件之解決、或將成立一種局部之妥洽、亦未可知、其於一般的妥協、或英日關係完全破裂、則皆未必能成爲事實、換言之、英日關係、將仍在「半死」之狀態中也、新民報謂美日談判不日卽將開始、此舉甚關重要、美日關係似將因此判分一決定的階段、如談判決裂、則料美國或將對日取稍極計劃、或以繼續援助中國之方式出之、或以禁止軍火運日之方式出之、日本所需之戰品、其百分之八十强供給於美國、現有理由可信未來之談判將決定日本在華之命運、如美國對日實行經濟抵制、則日本難支持六月以上、如日本希望與美國獲得安洽、則必須放棄其所謂建立東亞新秩序政策、否則此後一切、唯上天知之耳、（卅日路透社電）

非總統電賀 蔣委長生辰

⊙馬尼剌 菲列賓自治領總統、昨曾拍電至重慶、祝賀蔣委員長之生辰、（三十日美聯社電）

華將築滇緬路 西段工程

⊙昆明 據此間半官報載稱、昨夜國民黨委員會開會議決完成滇緬鐵路西段、雖火車及建造材料殊難得之、但委員會仍通過繼續該路工程之建議、滇緬鐵路與滇川鐵路理事各一、及川桂公路部主任近會赴河內討論提交必要材料事宜、今日已公畢返此、（三十日路透電）

孔祥熙等組 孔教學會

⊙重慶 中國政府高級官員現覺有發揚孔子教義之必要、現正從事於孔教學會之組織、監察院長于右任·立法院長孫科·考試院長戴季陶·教育部長陳立夫·訓練總監何應欽·皆爲發起人、該會成立之後、將以蔣委員長國府主席林森爲名譽會長、孔祥熙爲正會長、（二十九日美聯社電）

重慶仰光綫 昨日開航

⊙重慶 中航公司之重慶仰光班巨型機、已於今晨十一時啓程前往緬甸仰光、於抵達仰光之前、該機必須經過雲南之高原、此一高原、在昆明方面爲拔海六千呎、更西則更高、全程爲一千一百英哩、計六小時可抵仰光、中間在昆明臘成方面略停片刻、抵仰光後、該機至明日卽須飛返重慶、（三十日美聯電）

建國儲蓄券 在港發行

⊙香港 華節約建國儲蓄券、郵政當局約上海·華僑·兩銀行代理、一日正式發行、（三十日電）

中國人民外交協會 論英美合作必要
英美如聯合與中國合作 爲遠東唯一之穩定因素

⊙重慶 中國人民外交協會、頃以冗長之備忘錄、提交出席十一月間在美國佛爾吉尼亞州舉行太平洋關係大會之中國代表團、力言英美有互相合作、以求解決中日局勢之必要、其內容略稱、東亞之和平及秩序、係一九二二年華盛頓會議所樹立、惟九國公約所規定之條件、一日未能恢復、則遠東卽無和平之可言、吾人深信英美互相合作、並聯合與中國合作、實爲遠東唯一之穩定因素、因英美缺乏合作、結果被日本侵入滿洲、倘使所謂東亞新秩序者、果見建立、則列强在華之權利、必將終止、吾人希望英美此後精誠合作、以維持中國門戶之開放、美國自歐戰爆發以來、已成爲遠東方面之主角、日本則願所變用其在上次大戰期內將採用增强對華侵略之故技、現時能遏止日本在華之侵略、並挽救各國之利益者、唯有美國而已、該備忘錄又促請美國以經濟上之壓力、加諸日本、謂日本經兩年戰事、經濟已告枯竭、對於美國將難報復云、該備忘錄續謂中日戰事之解決、將有賴於九國公約各簽字國家之一致努力、並希望彼等能採用下列之程序、㊀援助中國並迫使日本遵守其在九國公約之義務、以維護國際條約之莊嚴、㊁日本一日不停止其侵略、則美日商約決不繼續、㊂對日實施經濟制裁、實行國聯通過之決議案、該備忘錄最後更請求美國以召集九國公約者之資格、領導保護各國在華之權益、謂中國自將根據九國公約之精神、對於美國此項努力、予以密切之合作、（三十日路透社電）

三埠澳門交通 暫告停頓

⊙肇慶 日機二十八日轟炸開×干鳳長沙時、航行三埠澳門輪渡、悉被炸燬、現三埠澳門交通暫告停頓、（三十日電）

美修正中立法案 渝各報著論批評
此案既不利於中國 亦不能收弭戰之效

⊙重慶 此間各華文報紙、對於美參院十月二十七日通過已修正之中立法案事、均用大字登載、並一致表示讚許、中央日報著論批評此事云、美國已修正之中立法、雖不利於中國、惟因有下列各項理由、故吾人對於美參院之行動、表示贊同、㊀中立法可代表美國反對侵略及贊助和平之基本政策、㊁在現時環境之下、美國實無法成立一種法律、而使之適應歐洲及遠東雙方之需要、與其爲謀適應雙方需要之故、致引起困難及糾紛、則不如先集中其努力於一方面之爲愈、美國儘可於應付歐洲局勢之後、再轉移其全部注意力於遠東、㊂中國對於美國之同情、有極充分之信任、美國駐日大使格魯最近在東京之演說、已可證明美國對於遠東、決不致置於不顧、㊃懾於日本或將利用此項中立法而向中國宣戰之思想、實屬無根據、尤其因美日之關係、已接近決斷之階段、日本方面如繼續侵略、必將引起美國相當之反應、（二十九日路透電）

⊙重慶 中國共產黨機關報新華日報、今日社論、對於美國新中立法案大施抨擊、認其偏袒英法以對德戰、因此不僅不能防止歐戰之蔓延、反使美國間接參加歐洲之戰爭、此在德國當爲一大打擊、但決非維持世界和平之道、故此案若能於歐戰未爆前成立、或能收弭戰之效、至於今日、則已失去此項效用矣、再則新中立法已使美國成爲英法之間接同盟者、故美國至今已不能視爲中立矣、總之、美國此次中立法之修正、純爲美國金融資本家與軍火商所策動、最後該報對於新中立法有利日本不利中國之處、亦表示極大之失望、（三十日美聯社電）

滿蒙邊境 情勢好轉

⊙東京 據朝日新聞海拉爾通訊員稱、諾曼亨停戰協定成立後「滿洲國」蘇聯外蒙間五千公里邊境之狀況已見好轉、該員曾至諾曼亨附近互爭之地帶及邊界他處游歷、但對於邊境前途、今尙未許過抱樂觀、參加諾曼亨之紅軍、雖有一部分於休戰協定成立後撤退、但大批蘇軍今仍留駐外蒙、參加諾曼亨空戰之蘇聯飛機若干架、亦經撤退、但已遷往西安雲南重慶宜昌等處矣、最近三年中「滿洲國」與蘇聯發生邊界衝突案四百三十一起、其中二百八十六起乃在東邊界、一百零八起乃在北邊界、三十七起乃在西邊界、西邊界向來比較安謐、但至本年一月間、蘇聯政府命遠東紅軍對「滿洲國」外蒙邊境取嚴厲之態度、結果乃釀成諾曼亨案、蘇聯政府不特利用此事妨礙日本在華之軍事行動、且破壞日德義三國强化防共協定之謀、並卒與德國締成互不侵犯協定、當蘇聯於六月間自近東白俄羅斯境撤兵兩師團派至遠東之際、蘇德談判已在進行中矣、該員末稱、邊境一帶今得親和平氣象、殊堪爲蘇日兩國賀、惟目前之協定究能支持幾時殊令人不可捉摸也、（三十日路透電）

大批鎢鑛苗 運往美國

⊙重慶 據交通界方面今日對美聯社記者稱、國際貿易委員會現以福特及道奇卡車一千輛、專運中國之鎢鑛苗、作對美之輸出、鎢鑛苗爲中國與美國物物交換協定中主要輸出品之一、至於專供運輸之卡車、卽以此項協定所得之放欵最近向美國所購致者、（三十日美聯電）

日兵槍擊 加籍教士

⊙北平 加拿大敎士二人、在徐州西南之姚樓、（譯音）遭日哨兵開槍射擊、星期六日傍晚、有衣中裝者三人、駕自由車馳過、日哨兵認彼等企圖逃逸、乃開槍二響、擊傷其二、旋發覺彼等乃加拿大敎士云、受傷敎士姓名未詳、而其所屬之敎會對於此事、尙無詳報傳出、按數星期前、日軍曾逮捕徐州某敎會（卽上述三人所隸屬者）之加拿大敎士二人、不與外界通音訊者歷時頗久、（三十日路透社電）

命令

國府三十日令、㊀任命童德乾爲駐士代辦、此令、㊁兼蘇全省保安司令顧祝同、另有任務、顧應免兼職、此令、㊂任命韓德勤兼蘇全省保安司令、此令、㊃河南省第十三區行政督察專員兼區保安司令龔柏齡、另候任用、龔應免本兼各職、此令、㊄派武旭如爲河南省第十三區行政督察專員、此令、

日對英美兩國 力圖調整邦交
將在東京進行會商

⊙東京 外務省發言人須磨今晨接見新聞記者時、承認十月二十七日曾有加拿大敎士兩人、在徐州附近之姚樓地方、被日哨兵所擊傷、據稱其一僅受微傷、另一則傷勢嚴重、至於二人姓氏則尙不知、（三十日路透電）

⊙東京 外務省發言人須磨、今早向新聞記者發表談話、謂日政府並無在目前與英美兩國開始正式或非正式談話、以解決各項懸案之意嚮、且亦從未作此嘗試、渠擬將日本各報、所引起日美及日英間之會談、不日卽將舉行之印象、予以消除云、須磨於答覆各外籍記者問話之時、承認英大使克萊琪、曾與外次谷正之會晤、及野村外相與阿部首相之會議、惟謂此項談話、一部份係屬例行公事、與外傳日本與英美之談判、並無關係、該發言人又稱、野村外相或將不日與美大使格魯會晤討論例行事件、但此項晤談之用意、並非開始美日間之正式談判云、該發言人又否認外傳珠江及揚子江、將早日開放、以供外輪航行之消息、謂此不過一種推測而已、日政府當局、包括外務省在內、目下對於此類事件、並未考慮及之云、該發言人最後預料中國之新政權、將在一個月內成立、渠認爲中國「新中央政府」之建立、將可爲淸速東之局勢、並信重慶若干人物、終將再與汪精衛結合、日本已決定之政策、卽爲援助中國「新中央政府」使其作穩健之發展云、（三十日路透電）

⊙東京 各方面豫想日英日美兩會談將在東京開始、日英會談似以解決關於經濟問題之懸案爲第一目標、而此懸案得解決則繼續進行交涉調整日英兩國之全面的國交、至於日美會談討論問題、有㊀一般在華權益問題、（卽九國公約開放門戶機會均等原則、租界開放長江珠江等各問題）、㊁公開日美通商航海條約問題、㊂太平洋和平保障問題等、豫料日美交涉先從數達幾百件之中國內發生事件具體解決着手、如此第一次交涉圓滿成立、則入第二次會談、討論通商及其他諸問題、由此觀之、日美調整國交交涉之成否、亦以能否圓滿諒解在中國新秩序問題爲其關鍵、日本曾於去年秋季由有田外相聲明建設東亞新秩序、爲日本處理中國事變之最高方針、而至今日此項既定方針仍無變更、但因此與英美兩國在過去所提各項要求條件大有懸隔、故交涉前途未許樂觀、日政府因認使英美認識新秩序問題爲解決事變之捷徑、故交涉未開始以前、將由政府與關係方面交換充分意見、先向英美進行此工作、野村外相擬於本週內關於此問題進行重要協議、（三十日同盟電）

⊙東京 外務省當局於三十日午後六時半繼續午前之會談、在外相官邸重開首腦會議由野村外相主席、廣瀨協議關於對付日英日美交涉上日本應採步驟與方針、（三十日同盟電）

老牌酵母製劑 寶青春

BIOZYGEN

開胃強身 家常補品

發行已七載，年年進步
月銷五萬瓶，口碑載道
質香味效色，超人一等
男女與老幼，四時皆宜
寶青春補汁，鮮美滋養

上海新亞藥廠製造 藥房均售

麗霞意・臥佛撰・天野畫

十家画傳

藝術家（二十）

但是事實最雄辯，
何況人像恰對照，
錢君滿臉通通紅，
只有慚愧暗中叫，
幸而周君明白人，
便對衆人解釋道，
『其中自有原因在。
不是錢君我不肖，
當我請教錢君時，
的確枯瘦又蒼老，
後來服食寶青春，
身體精神日日好，

胃病最新根治藥

安胃鋁省

凡多年胃病，久醫不愈，諸藥無效。速服本劑。決不使君失望。而且效力驚人。

人工合成之矽酸鋁製劑。合乎理想的中和胃酸過多之制酸靈藥。保護胃壁。覆被胃粘膜。使胃潰瘍及胃疾部份。不受胃液之刺激。止痛健胃。而奏神效。

上海新亞藥廠製造 各藥房均售

ISOTOL

微量緩瀉科學創製

一粟通

安全靈速通便藥

七大特色
一、色白無味無臭
二、不害胃腸肝腎
三、服量微效速
四、無刺戟無流弊
五、易服平穩安全
六、藥性不入血液
七、催促生理自然排洩

不論姙婦，卧床久病，急慢性、習慣性等便秘，祗須晚間臨睡時服一二片，次晨大便暢通爽。

社評

美國中立法與國際地位

美國之中立法修正案，既於日前通過於彼參議院；據昨日華盛頓電訊，孤立派已自承失敗，本案在衆議院亦不難獲得多數贊成。美國修正中立法後，影響於各交戰國者如何，姑置不論；然美國之國際地位，與總統羅斯福氏之聲望令譽，則因中立法之修正而更著矣。

美國之國際地位有如今日，初非機會使然；得瓜得豆，有其種因焉。彼天賦豐厚，顧豈獨豐；環境優良，顧豈獨優；乃得獨步國際者，謂非彼國人士長於政治，善治生產所致歟？惟善治生產，故富力充盈，甲於宇內，此顯見之事實也。惟長於政治，故國際利害所繫，國內聚訟所集之中立法案，卒有合法合理之成就；而其經過之紆曲，爭議之精采，尤見現代政治之化境。雖然，以中立法案稱道美國政治，猶其小焉者也；就其犖犖大端言之：舉國奉公守法，政治務循大法常軌，故其國政常在平衡猛進之中，國力國勢遂莫與京，此其一也。深得善鄰立國之三昧，視新大陸弱小之邦有如弱弟，尊敬其獨立自由，尊敬其主權領土，必誠必信，加惠而無德色，絕不欺凌侵潤更無論矣；標榜門羅主義而弱小實受其愛護之賜，無有不知其非覇道者；不以反共反法西爲要挾，而民治自成正宗；不以武力財力爲工具，而經濟上自趨於合作，以臻共榮；未嘗標榜王道，顧近之矣，此其二也。對歐亞，不恃强力干涉；然正義所在，則持正不阿，見義勇爲；休休有容，予各種罪惡以自反之餘地而未嘗枉公道；曩向希特拉呼籲和平，不效，今則修正中立法；曾向日本剴切警告，不效，於是先之以宣告廢止商約，然仍予以半年之猶豫；舉世莫疑以掠奪漁利分贓，莫不心領神會於其正氣逼人，無敢輕侮，此其三也。

美國，民治國也；揆之禍福相倚，利弊相隨之義，蓋無一制一事，乃得盡善，惟權衡重輕以爲取舍耳；美國之民治，亦然。是以國際地位而論，美國頭角崢嶸，伊非朝夕，而其比重之高，於今爲甚；此無他，民治制度之下，總統雄才偉略，其器度德望復足以領導羣倫，於是所積爲厚，相得益彰；此國此時得此羅斯福氏，宜其國際地位之蒸蒸獨造矣。美國之中立法，其國內法也，子法也，條款存廢，爭議時逾半載，贊否超越黨見，此其是非短長，姑置勿論；然本案之性質，在國際則爲美國外交政策傾嚮所徵，在政治則爲總統羅斯福氏成敗所繫。若美國非民治國而羅斯福氏爲之元首，則舉重若輕，朝令夕行可也；若中立法之意義簡明，利害灼然，則衆議僉同，一致通過可也；顧乃民治政制而適逢見解紛歧。若中立法而無關宏旨，修正與否，委之立法人員，則任之贊成反對可也；若政制則民治，總統則怯弱，明知宜然而無法使之竟然，則由彼雌黃，付之一歎可也；然而國際地位則爲之貶抑矣。何也，國政猶所不能把握，詎得有爲於國際，自非國際所畏敬矣。以中立法修正案，反對派氣燄之盛，以戰禍危言之易於聳動，爭議綦久，波折迭生，而終於博得多數擁護，非羅斯福氏之雄才偉略，器度德望，不克致也。於是知美國之爲民治國，非堅白異同之論所得而搖撼分化，而羅斯福氏之政治生命亦未可量也。白前傳有選舉羅氏二次連任三任總統之主張，此在美國，憲法原無限制，政史却無先例；事在明年，非可逆覩矣。

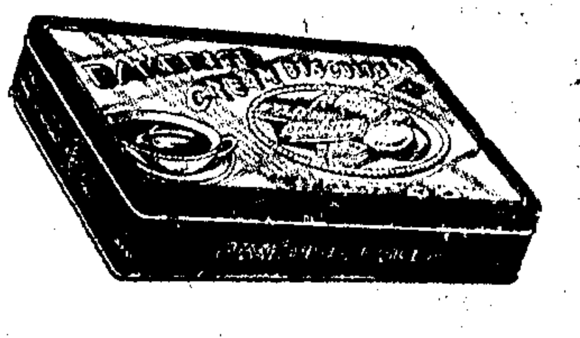
沙利文

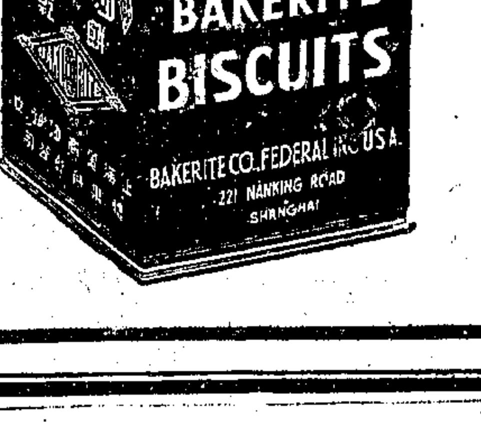
各種餅乾大減價五天

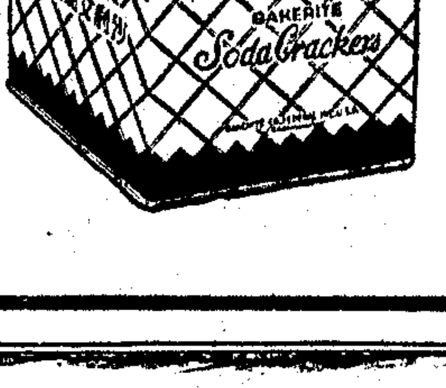
自十月三十日起至十一月三日止 在 中國內衣公司 大新公司 先施公司 麗華公司 發售

欲求保障健康，惟有採購沙利文各種餅乾。良以此種餅乾，係製造於全滬最合衛生之餅乾廠。今特首先舉行大減價，以便各界士女以低廉之價格。購得滬上首屈一指之上等餅乾。良機難再，幸勿交臂失之。

沙利文糖菓餅乾公司啓







德國潛水艇又擊沉英船一艘

大西洋德艦五艘活動 挪船一艘在北海沉沒

⊙倫敦 昨日有英船兩艘被德方擊沉、其一為載重八千噸之瑪萊巴號、係昨日在大西洋中被德潛艇擊沉、該船之蘇格蘭籍機師、及拉斯加籍船員四名、因被閉於引擎室內、均已斃命、其餘船員七十名、則已全部平安登陸、船上未載有乘客、另一艘為載重五百六十五噸之漁輪聖尼丹號、係在由漁場歸來途中沉沒、船員十五名均已遇救、（三十日路透電）

⊙倫敦 官方頃宣佈英國輪船「馬拉巴」號（載重八千噸、頃於昨日在大西洋面被德國潛水艇擊沉、船員獲救者共七十人、已在英國西部某處登陸、另有機輪員一名、印度水手六名、均已失踪云、（三十日哈瓦斯社電）

⊙倫敦 英國漁船「山貓」號、頃於本日在北海被敵方擊沉、船員十八人、均已獲救、幷在蘇格蘭登岸、（三十日哈瓦斯社電）

⊙倫敦 據此間負責人士所估計英國輪船在上星期內被擊沉者、共二萬一千噸、德國貨船連同貨物被英國軍艦截獲者、共一萬九千五百噸、已可相抵、若以本月一月之損失而論、英國輪船被擊沉者、共六萬五千噸、上月間則為十五萬六千噸、兩相比較本月間之損失、已減少一半有餘矣云、（三十日哈瓦斯社電）

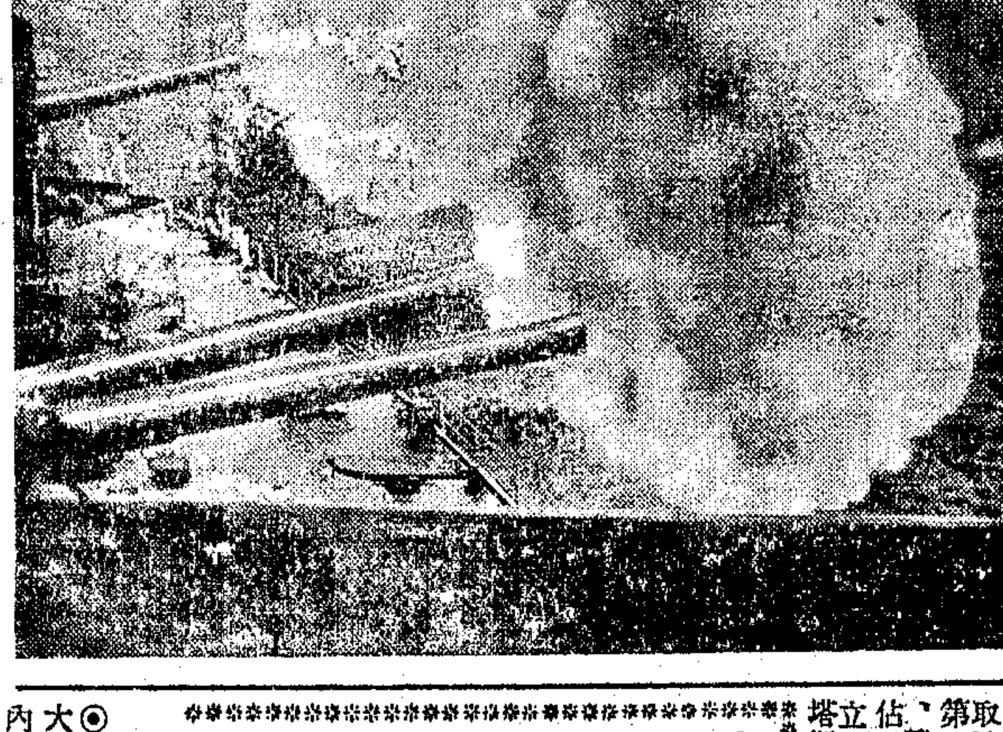
⊙倫敦 今日有挪威商船一艘在北海中沉失、船員三十人已登岸、內有三人受傷入醫院、（二十九日路透電）

⊙巴黎 強毅報軍事訪員稱、刻似有德艦五艘活動於南北大西洋、據不完全之證據察之、該五艦中有袖珍戰艦德意志號與希爾上將號兩艘、其他三艘為威斯特發倫號、弗利森蘭號、與斯瑪特京號、戰前均係南大西洋德國飛機業務之供應船、另一德船希華朋蘭號聞曾擊沉英船克里門號者、已於數日後被英驅逐艦擊沉（卅日路透電）

英軍艦檢查手續

⊙倫敦 戰時經濟部頃發表公報稱、據比國傳來消息、該國一般人因各國輪船之運載糧食前往各中立國者、時被英國軍艦攔截檢查、不無不安之念、本部為袪除誤會起見、特將本國軍艦之檢查手續、詳細說明如下、任何輪船之駛往比國者、凡其所載貨物、僅以糧食為限、幷由比國政府擔保此項糧食入口之後、不再輸往他國、則英國軍艦將其導至英國港口之後、僅由違禁品檢查處人員加以檢查、即可放行、決不留難、但各該輪船倘於運載比國所需要之糧食外而同時載有他種貨物、（如鉛與蔴籽）或準備運往比國以外各國之糧食、則英國檢查處當設法查明此項貨物與糧食、是否準備運往德國、因此或須暫予扣留、以上辦法、務希比國商界注意及之、（二十九日哈瓦斯電）

英國軍艦開砲轟擊



美參院廢止軍火禁令

蘇聯眞理報謂軍火商人勝利

⊙莫斯科 眞理報頃發表「美國取消軍火禁令」一文、內稱、「美國參議院業已通過取消軍火禁令一案」、此案乃軍火商人所全力主張、現在彼等預想出售軍火與交戰國之巨利、已覺喜形於色、「擁護此案之徒、每以『保衞民主』為口實、實際上此舉僅足使美國捲入戰爭、因而美國大衆反對者日多、大衆已漸認識歐戰之眞相、而認定取消軍火禁令將為美國參戰之第一步、「美國參議院此次決議、證明主張擴大戰爭範圍者已佔上風、而為資產階級對於中立之解釋之實例」云、（三十日塔斯電）

新加坡歐洲間水脚增加

⊙亞姆斯特丹 據此間接新加坡消息、新加坡與歐洲間之水脚現又增加百分之三十至九十、按第一次係在本年九月初、歐戰爆發之後、水脚增加百分之二十、第二次係九月三十一日、規定新加坡與歐洲間之水脚增加百分之十、此次為第三次、總計共增加百分之六十以上、（三十日海通社）

日本新艦下水

⊙東京 今日有新軍艦一艘在大阪某船廠行下水禮、其設計內容未經宣露、（卅日路透電）

總號南京路大慶里口 支店（一）霞飛路華龍路口，（二）百樂商場

學識經驗儀器

全滬第一

光華最新第一家備置世界光學新發明驗光儀器無比精確，報告眼光缺點準確無誤，出保證書永久滿意：

驗光每一元 眼鏡每副三元起止

驗目配光完全免費

保障短期

根治白濁

特新療法 立可止痛 五天斷根 保證不發

用藥高貴 出立保單

蔡葆和醫師

地址 三馬路廣西路西首六九六號▲江南醫院▼

藥本拾元

蘇聯第一批軍隊開入拉脫維亞
立陶宛向蘇聯當局為交還維爾諾致謝

◉拉脫維亞京城　蘇聯軍隊依照拉蘇兩國互助條約規定、開至拉國各指定地點駐紮、其第一批已開抵齊魯澄城、當即由該地駐軍司令加以歡迎、（二十九日哈瓦斯電）

◉立陶宛京城　立陶宛軍隊佔領維爾納後、奇狄米納斯山上已飄揚立陶宛國旗矣、各處教堂均舉行感謝禮拜、立陶宛京城與維爾納間之火車、已於昨日恢復、（三十日路透電）

◉立陶宛京城　立陶宛國軍隊業於昨日午前開入維爾諾城、蘇聯坦克車六十輛、亦已退出、但城內各營房、仍由紅軍駐紮、立國軍隊乃不得不露宿於外、其司令官維高斯加斯將軍、正與蘇聯軍事當局進行交涉、請其騰讓、此外、城內所有房屋、均懸掛立蘇兩國國旗、以示慶祝、入夜各咖啡店與娛樂場亦人滿為患、糧食接濟、水電供給、均已漸復常態、電話尚未修復、電報則因各國新聞記者之請、已與國外通報矣、（三十日哈瓦斯電）

◉莫斯科　立陶宛國務總理塞爾紐士頃致電蘇聯人民委員長莫洛托夫、文云、「茲値敝國陸軍開入故都維爾紐斯（維爾諾）之際、敝國人民及政府對於蘇聯、衷心感佩、難以名狀、貴國人民及政府對敝國爭取自由獨立之鬥爭、素來力加援助、近於本年十月十日、更與敝國締結互助公約、並將故都維爾紐士交還敝國、此種互助精神、必能根據公約而不斷發展、今日敝國陸軍接收該城之舉、即為實證、茲特代表敝國人民及政府、謹向貴國致謝」、莫洛托夫當致復電云「接奉來電、重荷謬獎、不勝感謝、敝國人民政府及領袖、對於貴國人民及領袖公忠體國、勵精圖治之熱忱、素感同情、今値貴國故都完璧歸趙之際、謹代表貴國人民及政府熱烈致荷、深信蘇立兩國人民交誼、從茲必能更臻敦睦、因而共登和平繁榮之境云、（二十九塔斯）

◉維爾諾　維爾諾城立陶宛居民領袖史泰西斯頃接見海通社訪員、發表談話、敘述維爾諾城在波蘭統治下及其親身經歷之情形、略謂、「余担任維爾諾城立陶宛運動領袖、業已十二年、誓以終生作此奮鬥、日內瓦舉行少數民族會議、余曾屢次抗議波蘭以武力合併維爾諾、因此余被波蘭當局所歧視、初則加以迫害、終則被拘入獄、直至本年十月十日、蘇聯軍隊開入維也諾城、余始獲悉、蘇立兩國在莫斯科進行談判、討論維爾諾歸還立陶宛問題、聞之欣喜之至、不禁擁妻起舞、快樂之狀、難以描寫、今立陶宛運動已開始實際工作、實行接收該城、余即持立陶宛委員會官印、出任工作、但余之善意、竟引起蘇聯軍事當局之誤解、被捕入獄、旋得立陶宛政府之斡旋、兩星期後始被釋出、」史泰西斯言至此、海通社訪員乃叩以波蘭政府統治十九年之情形、據答稱、「當時維爾諾城有小學二百所、高等學校二所、暨師範專科學校一所、在波蘭統治十九年中、所有學校僅剩小學一所、高等學校一所、餘者均已關閉、同時立陶宛俱樂部亦被解散、余現已組織委員會、研究維爾諾城現行各項問題、從事復興工作、籌備開設學校」云、（三十日海通電）

FACE FRIEND
REMOVES FRECKLES
WHITENS THE SKIN

新出　男用面友（略含油質）用後微白不露化裝形跡
老牌　女用面友（毫無油質）用後非常白嫩防除雀斑
新出　日月面友（即冷霜面友）用後縮小毛孔免皺防老
老牌　撲的面友（即香粉面友）用後光滑無油終日飄香

君若有所防備則應防備者即所謂「平常傷風」是也各方醫家都這樣勸導人們切勿輕視傷風切勿以為傷風可以一笑了之傷風症候今日或許只是噴嚏鼻塞明日說不一定要臥床不起故宜重視傷風為內症之傳染加以合理之治療

傷風既為內症之傳染自應以內治之法理之外治各法或可暫奏緩和之效但斬草除根必須內治內治傷風韋廉士紅色清導丸實為妙品因此丸導滯平肝性和效大由其疏通內臟之功消散風寒最為自然君若感覺傷風來臨但於臨睡時吞服兩三粒清導丸隨飲多量熱水翌晨試看其使君痊可之情形為何如也

藥房均售或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購備

（國民政府衛生署許可證成字第六二六號）

常飲華福麥乳精
獲得健康美

華福麥乳精

世界美麗之婦女如倫敦小姐及每日郵報選出之美人等無不常飲華福麥乳精故早已成為獲得健康美之唯一妙品矣

各大公司藥房洋酒食物店均有出售

華福麥乳精係以麥精牛乳雞蛋合製而成功能促進食慾助長肌肉補血健腦使身體康健而且味美可口冲飲便利

中國總經理
瑞商新瑞康洋行

37-9

西白俄羅斯併入蘇聯
西烏克蘭大會閉幕

◉莫斯科　西烏克蘭國民大會昨開末次會議、代表西多倫格宣讀資格審查委員會之報告、據稱、此次大會出席代表共一、四九五名、內男性一、二四四名、女性二五一名、工人四一五名、農民七六六名、知識份子五七名、境內一切民族均有代表、大會通過上項報告後、當有紅軍代表出席致賀、全體代表歡聲雷動、極表歡迎、嗣大會於略加辯論後、一致通過、各銀行及大工業收歸國有案、最後、大會決議分電蘇聯人民委員長會議主席莫洛托夫・烏克蘭邦人民委員長會議及西白俄羅斯國民大會致敬禮、並通過主席格里朱克之提議、推派六十六人組織委員會、向蘇聯政府及烏克蘭蘇維埃社會主義共和國政府、報告本國民大會通過之一切議案、旋即閉幕、又白俄羅斯國民大會昨日一致決議宣言、請求蘇聯及白俄羅斯蘇維埃社會主義共和國最高議會、准許西白俄羅斯歸併蘇聯及白俄羅斯蘇維埃社會主義共和國、俾久經分裂之白俄羅斯民族、重相團結、組成唯一國家」、（三十日塔斯電）

◉莫斯科　據此間探悉、最高蘇維埃會議定於明日在莫斯科開會、屆時將宣佈西白俄羅斯與西烏克蘭與蘇聯合併、同時對於該兩區國民代表大會所通過之動議、將一致加以接受云、（三十日海通電）

法國陸軍重砲

南斯拉夫共黨示威

◉南斯拉夫京城　共產黨青年團二百餘人、頃在此間、舉行示威運動、高呼「吾人需要和平」、「吾人應與蘇聯締結同盟」等口號、警察當即加以驅散、並逮捕若干人、一般民衆、對於此項示威運動、亦未予以響應、（二十九日哈瓦斯電）

羅國駐土大使返國述職

◉羅馬尼亞京城　羅馬尼亞駐土耳其大使托卡日前與土耳其外長薩拉柯格魯進行談話、昨日離任回國述職、國王卡洛爾當即加以延見、有所垂詢、歷兩小時之久、（三十日海通電）

◉羅馬尼亞京城　丹麥國京城日昨傳出消息、謂蘇聯軍隊業已開入羅國貝薩拉比省、當即由路透社致電塔斯社、詢問此事眞相、塔斯社亦即覆電加以否認、并轉述蘇聯半官方面之談話、謂此項謠言、匪特令人詫異、抑且使人憤慨、蓋以蘇羅兩國現行良好關係、可因此而受妨害故也、此間各報頃於刊布路透塔斯兩社往來電文之外、并加以評論云、路透社於獲有驚人消息之後、即向當事半官通信社詢問究竟、而不匆遽予以發表、此種客觀態度、殊可稱道、至塔斯社之否認、足以證明蘇聯政府抱有尊重羅國權利與疆界之決心、尤可歡迎云、（二十九日哈瓦斯電）

德駐義大使返國述職

◉羅馬　德國大使麥剛森日來迭與法西斯黨各領袖進行談話、頃於本日晨間首途返國、當將義國對於現行戰爭態度、向該國政府提出報告（三十日哈瓦斯）

土耳其國慶

◉土耳其京城　今日為土耳其共和國宣告成立、及凱末爾前總統就職紀念日、全國舉行慶祝、伊諾紐總統於午後接見國民大會及外交團人員、並檢閱首都衛戍軍隊（二十九日海通）

芬蘭對蘇聯要求決定最後答案
代表今日赴莫斯科

◉芬蘭京城　官方頃宣稱、「政府當局已於本日午前十一時與參衆兩院議長暨各政黨領袖磋商討論蘇聯所提要求、旋即擬就切實訓令、提付閣議通過、定於明日午後交由本國代表團携往莫斯科、此項訓令內容、已將本國所可讓步之點、規定最大限度、舍此而外、決無再行讓步之餘地」云、（三十日哈瓦斯社電）

◉芬蘭京城　政府當局又於本日午後、接見各政黨領袖、討論蘇聯所提要求、並於事後研究艾爾柯外長所擬最後訓令、將由代表團携往莫斯科、賡續進行談判、此間政界人士從而斷定芬蘇兩國見解、仍大有出入、而蘇聯要求內容如何、則在雙方成立初步協定之前、亦未必有所宣洩、某某方面認為現行談判、必致曠日持久云、（二十九日哈瓦斯電）

◉芬蘭京城　此間於昨日舉行示威遊行、表示芬蘭人民保衛主權抵抗侵略之決心、並警告意志動搖之人士、勿為自私與膽怯所誤、各項標語圖畫均用汽車裝載、其內容均為抨擊戰時牟利、私運外國貨幣、逃亡國外等項違反公衆利益之行為、羣衆復聚於瑞典・挪威・丹麥・美國各使館外、表示感謝各國對芬蘭之同情、一般人希望蘇芬談判可於數日內結束、（三十日海通電）

德軍戰車及步兵

蘇聯駐日大使赴日履新

◉東京　據日日新聞駐滿洲里訪員墜稱新任蘇聯駐日大使史美太寄昨日由滿洲里赴哈爾濱之時、曾在火車中向該訪員發表談話、謂渠已決定並準備調整蘇日關係、關於蘇聯勘界委員會事、該訪員曾向蘇大使探詢蘇聯及外蒙之代表、是否已經選定、據蘇大使答稱、蘇蒙代表之姓名、業已通知日政府矣、該訪員又即以諾蒙亨附近之劃界事宜、是否將擴至「滿洲國」與蘇蒙之全部邊境、蘇大使答以尚未奉到本國政府之詳細訓令云、蘇大使又稱、渠將致力促進蘇日之友誼關係、並建立兩國間之「和平局勢」（三十日路透）

美參院孤立派自認失敗
預料在衆院中亦無勝利之望

◉華盛頓　國會孤立派昨晚自認彼等在參院會議中中立法辯論之失敗、並謂下週衆院會議中、彼等恐亦將遭遇同一之失敗、但行政當局可獲得十票之多數、行政領袖皆以極樂觀之態度表示、將可以三十一票佔先、孤立派雖已自認失敗、但仍不拋棄此最後一線希望、冀於此最後關頭、得一轉機、衆院民主黨領袖等希望辯論能於二日內完畢、星期三即可舉行最後表決、共和黨諸領袖則堅持除維持對中立法提出修正之權利外、並須有三十小時之辯論、民主黨諸領袖、則力圖共和黨此項計劃不得實現、（三十日美聯電）

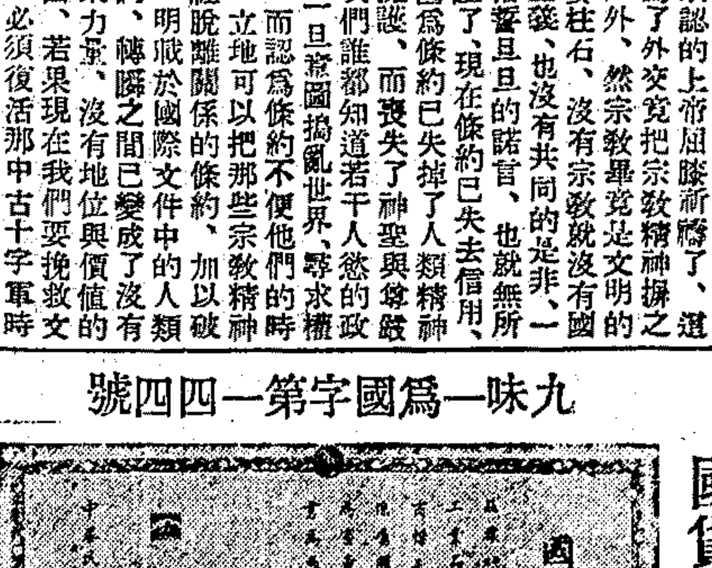
◉紐約　基督教天主教猶太教領袖三十人力主取銷軍火禁令、此為今日修正中立法無黨派委員會發表之文告所述及者、文內又稱、禁令之取銷、可使美國精神上與物質上之力量加於自由方面、目前所行之中立法、使美國處於寬容摧毀人類所寳貴的一切宗教與其他自由之虛偽地位云、（三十日路透電）

宋美齡對美廣播原詞
（續前日）

◉重慶　我們覺得我們的要求是合理的、因為美國若果不這樣做、就等於承認文明已成灰燼、就等於承認人類的心靈已經消失、權利忘義的魔鬼、已取世人所信仰的上帝地位而代之了、如今那威脅文明的可悲的騙密、已經使世界上發生了一種新的現象、有許多人民、許多國家、為了要逃避他們的責任、為了要使他們那條經濟自保的船舶、能在極權主義的怒潮裏安穩渡過、於是偷安苟容地轉過背去、向着趨利而忘義的魔鬼稽首頂禮、不再向他們以前所承認的上帝屈膝祈禱了、這樣為了外交竟把宗教精神摒之於戶外、然宗教畢竟是文明的主要柱石、沒有宗教就沒有國際正義、也沒有共同的是非、一切信誓旦旦的諾言、也就無所保證了、現在條約已失去信用、就因為條約已失掉了人類精神的擁護、而喪失了神聖與尊嚴、我們誰都知道若干人慾的政府、一旦意圖搗亂世界、尋求權利、而認為條約不便他們的時候、立地可以把那些宗教精神已經脫離關係的條約、加以破壞、明戳於國際文件中的人類言詞、轉瞬之間已變成了沒有拘束力量、沒有地位與價値的東西、若果現在我們要挽救文明、必須復活那中古十字軍時代一樣的義勇無私的精神、我們必須重復鼓起勇氣來、為民主主義基礎的若干道義原則、不屈不撓的奮鬥、那末人類的自由、人權的神聖、庶幾還能存留在世界之上、沒有宗教任何國家都不能長久立足、這個道理現在當然非常明顯的了、條約簽訂者如能受宗教的道義所約束、就不會再有條約破壞者、有宗教的情緒、促其覺悟、世界上也就不再有毀滅的行為、那些出售軍火於破壞國際法律的侵略者、而從中漁利的人們、假使宗教的思想能深入他們的心中、也就會停止他們助人作戰的行為、因而沒有侵略、沒有犧牲者了、現在要算我們中國人民理解這個意思最為深切、我們已實際做了摧殘國際條約與法律的野蠻主義的犧牲品、這種野蠻主義的復活、實在是近世文明進步一個大汚點、在這種神聖紀元的一九三九年、這種事實顯然是保障人權維護條約的現代觀念的一種慘痛的新註解、所謂保障人權、豈不就是大家所認為文化特徵之一切若何宗教、及其一切的啓示、重返人間、大家的處世接物、都受宗教道義的指導與約束、那末國際間的正義、也會重復確立、同時猜忌偏私欺騙傷身以及戰爭等現象、將迅速地完全消失、公理將重新支配世界、為人類謀取永久的幸福、由人與人間、事與事間的互相諒解、以求得和平秩序的恢復、我們婦女負有極大的責任、當還文化行將崩潰的時候、當大家卑鄙地向私利之神稽首往墮落的深淵出進的時候、當一部分人狂瘋地用了蠻橫的武力、滅絕人道自逞私圖的時候、在我們正是一個挺身救世的絕好機會、許多世代以來、文化的進步、社會的安定、論起功績、我們婦女實有不少的貢獻、這種前進的遺澤、我們是不能忽略的、我們必須聞風興起、以期無愧我生、沒有徬徨、沒有退縮、我們祇有前進、我們要有古時十字軍一樣的精神、永遠有那個不屈不撓的十字架、在我們的前面、人類的心靈、若不能有急劇的改變、我們之中總有人會親眼看到那殘酷地毀滅我中國的暴行、進而毀滅整個的文化、現在祇有一樣東西可以挽救這人類的災禍、那就是宗教、然而悲慘的雲翳、還不免掩蔽了宗教光芒、對於這一點、我是萬分感到悲憫的、總括一句話、當國家與個人的意識都能以宗教的信仰為依歸、當人類的生活與行為都能以宗教為樞點與動力、到那個時候、文明的前途方始有了轉機、不然的話、那就沒有挽救的希望了、（廿七日電）

經濟部證明國貨
九味一銷路健旺
部司長辦事認眞！國貨界前途光明！

九味一為國字第一四四號



鮮大王為國字第一四五號

九味一鮮大王係國貨中最新型產品不同普通調味品自發行以來國內外一致推崇雖値非常時期而經濟部仍於極短時期中航空遞寄證明當可見政府對國貨關懷殷切予以極大之鼓勵

南洋醫院

內科小兒科

門診　上午九時至十一時　下午二時至四時
診金　普通五角特診一元
住院　每日一元半起
院長兼內科醫師　顧南羣
主任醫師　陳富信
醫師　卞鶴千
薩坡賽路一號　電話84050

A三十多年老牌子A
亨利皂廠
犧牲皂每廿塊
肥皂頭元五磅
最經濟耐用不合還洋電話購貨隨接隨送
門市部西門路太平橋堍電話八二三一二
A藍花肥皂發明者A

神經病科　性病科
牟鴻彝醫師
專治神經衰弱，頭痛失眠，記憶減退，精力衰萎，自瀆遺害，陰萎遺精，慢性淋病（診所）愷自邇路嵩山路西首（電話）八三五九七（門診）暑期上午九至十一時，下午三至六時。

哮喘斷根之研究

哮喘症得之漸逐步加重故止喘易欲斷根甚難唐拾義醫師悉心研究此症敎發精神曾耗許多腦力始發明哮喘丸實驗以來已四十餘年用王道和平之藥不寒不燥服後順氣寬胸止喘消痰并可減少以後發病之機會如能每發即服病勢逐漸減輕耐心久服乃可斷根不發確為治標清本之唯一良藥諸君亟宜注意
每瓶一元二角
世界各埠均有經售
上海廣西路角唐拾義藥廠發行

專醫
前任　梧州市衛生局局長　梧州市立醫院院長
郭太華　婦科女醫師
婦人久不受孕
婦人產後胎前
婦女花柳濁帶
婦女其他疾病

月經病　赤白帶　產褥熱　異常惡露　楊梅瘡　軟硬疳　尿道疾病　肛門疾病
子宮陰道病　卵巢卵管病　異常出血　孕期血毒　横弦尿道炎　淋帶卵巢炎　婦女痔瘡　寄生蟲病
發育不全　肥胖萎黃　安胎辨孕　惡性嘔吐　陰道炎　子宮炎　婦女貧血　指導避孕
一切內外生殖器病　一切胎前產後疾病　一切梅毒急慢淋帶　一切婦女其他疾病
白克路卡德路口　電話三二四一九　門診下午二至六時　星期日二至四時　診金三元　初診二元二角　複診二元

大德醫院
包費生產
固定預算
按等收費
經濟安產券　出院十元　住院廿元　可住二等房間七天
平民安產券　出院五元　住院十元　可住三等房間七天
一切用費在內　決無額外需索
院長　楊元吉醫師
醫務主任　章玉玲醫師
地址　新閘路口戈登路二九三號
電話　三五○九九

德國
忽蘇爾
治療
熱喘・哮病・心臟擴大性哮喘・氣急・呼吸困難・慢性枝氣管炎・癆咳・各種心臟病・新久咳嗽・感冒・偏頭痛等症

氣喘藥
全國各大藥房均有出售
中國獨家總經理
華商履瀛西藥行
上海福履理路三二七弄七號

胃呆　肝火上升　面部瘰癧

常由便秘所致

大便秘結積食不化腸腑不清爲頭暈頭痛胃呆肝火瘰癧口臭舌膩等症之因由凡此令人困苦之病症第威德潤腸丸能迅速治愈之以其能通利大便排除廢料並使大便自然而暢快有益全身康健第威德潤腸丸因純以草藥製成性質溫和服之非常自然絕無猛烈冲瀉之弊丸粒細小吞服甚易

各大藥房　均有出售

第威德潤腸丸

丸粒細小　吞服容易　功效偉大

1939-40

—最新華麗嘉果—

富麗堂皇、甜美都芳、

。每盒二角五分起至五角止。

。早期預定盒內可加印新人姓名藉以誌喜。

◆電話購貨 三九三六七 三九二九二◆

◆靜安寺路慕爾鳴路口◆

上海 美之齋

薩爾流域大雪 西線戰事沉寂

達拉第視察亞爾薩斯前綫

英國四城市發出空襲警報

◉巴黎 總司令部頃發表第一百十二號戰報稱、「昨夜前綫尚屬平靜、敵軍雖在若干處地方局部進攻、均被我軍擊退、」(三十日哈瓦斯電)

◉巴黎 總司令部頃發表第一百十一號戰報稱、全綫昨日平靜無事、(二十九日哈瓦斯電)

◉倫敦 隨英軍抵法之路透社特派員頃稱、英國遠征軍所扼守之法國東疆一帶、迄未見有德軍進攻之徵象、既未向英軍陣綫開放一槍、亦無敵機飛過英軍陣地上空、惟據守前綫之英兵則時時戒備、於一見德軍進攻時、迎頭痛擊、彼等工作亦殊辛苦、余見其在陰寒氣候與泥濘區域中挖掘壕綫、生活極形紀律化、同時保護英軍與飛機集中地之高射砲位刻正在迅速建築中、在過去數日內英國國防義勇軍砲兵已在可俯視英空軍秘密機場之陣地、安置砲位、國防義勇軍飛行隊之調至法境者已逾一聯隊、此後尚有陸續來者、彼等皆將加入常備軍、(三十日路透電)

◉巴黎 達拉第總理往西綫作秘密視察後、昨晚返抵陸軍部達拉第聲稱前綫各處法軍雖、處身惡劣天氣之中、及負擔建造另外堡壘工程、然士氣頗佳、刻據前綫消息、薩爾流域已見大雪、施行大進攻之舉、將因此更形延緩、昨日佛日河及萊茵河之大水情勢未變、但摩塞爾河及薩爾河之大水已退、大水後之垃圾散佈盧森堡及德國邊境、昨日西綫戰事甚微、法軍斥堠隊在摩塞河之東、及華特森林區之西活動、據報法軍捉得德軍俘虜多人(三十日美聯電)

◉柏林 關於英法兩國所傳、德國軍隊集中於瑞士境外之消息、瑞士官方業已否認、此間半官機關德國新聞社宣稱、此項虛僞消息、係英國情報部所捏造、最近盛傳德軍將侵入比國、並已在阿城附近集中之報告、亦已爲比國官方所否認、日前倫敦「每日郵報」亦已承認、英國散佈德國侵比之消息、以「國內宣傳」爲目標云、英國情報部散佈德國威脅瑞士之消息、業已鑄成大錯、因倫敦方面於瑞士正式否認之後、仍堅持此項消息、爲確鑿可據、而具有各項事實之證明」(三十日海通)

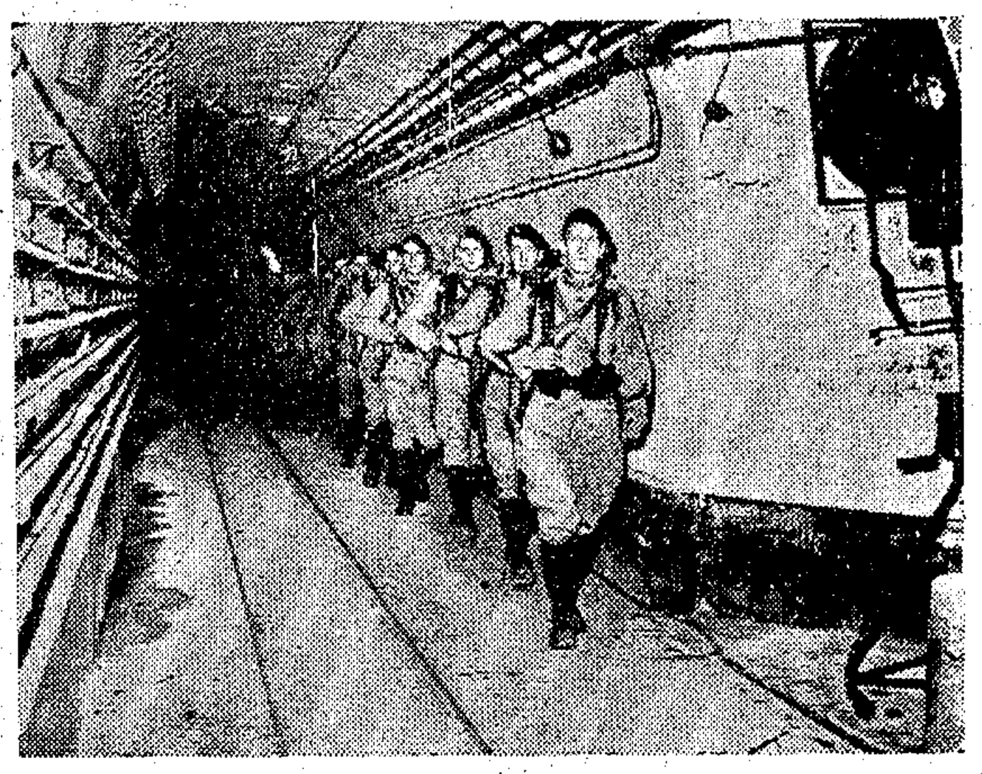
◉倫敦 今晨三處沿海城市及東南之內地城市一處均發空襲警報、數分鐘後、即行解除、聞某沿海城市、曾隱約聞有砲聲、自海峽方面傳來、歷數分鐘之後始告沉寂、東北海岸某城之居民、正在赴辦公處之時、曾目覩飛機二架飛行甚低其中之一竟開機槍掃擊云、今晨有防空瞭望員、在倫敦情報部各廳堂走廊中鳴笛示警、該部全體人員皆奉命躲避、數分鐘後政府檢查局人員、亦開始避入防空室內、少數新聞記者、則繼續照常工作、十分鐘後各人員始回至辦公室內、嗣後又聞有飛機二架曾飛經東北某城市、向北飛去、又據報告、謂有德機一架被英機追逐、德機曾開火射擊、當時未鳴警報僅發準備信號、人民皆竚立街頭、仰視空戰、倫敦囊爾彭地方、曾誤發警報致正在辦公之數千人、紛紛避入公共及其他防空室內、一刻鐘後始行解警、(三十日路透電)

◉盧森堡 據聞今晨摩塞爾及薩爾區域之上空會有大規模之空軍活動、(三十日路透電)

◉柏林 據今日此間軍報、歐洲西北部因連日大雨滂沱、戰事事實上已陷入停滯狀態、前綫之軍隊因無法活動、故祇作模擬戰、以資消遣、又西綫之雨、已歷數日、德國士兵、現須涉水而行、入晚奇寒、空軍活動、亦因氣候惡劣、陷於停頓、(三十日美聯電)

◉倫敦 坎特郡沿海岸某某處地方、頃於本日晨間發生空襲警報、旋即予以解除、(三十日哈瓦斯電)

法國馬奇諾防綫內景



胃腸良藥　大衆補品

功效確切　深入人心

食母生

欲求 健飯加餐！康健常樂！ 須服食母生

食母生在本廠設備最完美過程中問世以成分精良功效確切故備受各界愛戴公認爲治療胃腸病最佳之良藥用食母生治療消化障礙胃酸過多吞酸嘈雜等功效甚爲顯著可使胃液分泌正常輔助消化機能本品成分除酵母外尚含有維他命蛋白質等重要營養素維他命可以預防脚氣及壞血病蛋白質等亦爲人體不可缺少之要素故常服食母生非特能健飯加餐並能獲得補體强身之偉效

包裝分片劑粉劑液劑三種 各大藥房均有出售

信誼化學製藥廠監製

一週來歐戰形勢

◉巴黎 半官界人士頃評論一週以來之戰事形勢云、「全綫氣候惡劣、戰事幾完全停頓、敵吾兩軍僅遣派斥堠隊外出活動、敵軍工兵隊、昨日擬在薩爾區勒利斯河附近搆築前哨工事、已被我軍擊退、遺下工具軍械甚多、敵軍仍在後方集中、迄至昨日晚間、天氣雖已放晴、尚須等候數日、始能作大規模之軍事行動」(柏林方面、曾於上星期之初發出表示、謂戰事形勢、即當有劇烈變化、顧迄今尚未實現、殆因氣候惡劣之故、(三十日哈瓦斯電)

印聯合省大會黨政府辭職

◉印度魯克諾電 聯合省之大會黨政府已於今日辭職、辭職之法議案由議會以一二七對二票通過、此舉乃藉以表示反對印督最近所發之演說者、(三十日路透電)

◇◇◇◇

戰時歐洲進行曲(續)

倫敦特約通信　叔棣

(五)到戰爭的路

昨天的泰晤士報上，出現了一篇重要的社論，標題是：「這是一個人的罪惡」，內容呢，對於這一次戰爭挑起的責任，認爲應該由希特拉一個人獨負。已經發表了的，英政府對德宣戰的宣言，也在强調地，責備希特拉的屢次背信，終於引起戰爭。一走到倫敦街頭，你可以立刻見到，由每日反映報社特別印行的通緝希特拉的招貼，是貼滿了大街小巷的每一角落。那上面，印着希特拉的近照，加上說明道：「某某，某處人氏，年五十一歲，身長五呎八吋，蓄短髭，髮分梳，額際常懸環曲形之髮一撮，着褐色衫，……」等等。接着，就羅列出一條一條的罪名，如：「人道的謀害者」，「奧地利案的主兇」，「波蘭人的屠殺者」，……等等。於是「再接着，用大字說明着道：「該犯罪大惡極，性極殘忍，任何人遇之，皆可格殺勿論」云云。

在這種種的宣傳解釋之下，每一個在街上走着的英國人，你要是和他談到這回戰事，提到戰爭的原因時，他立刻會告訴你：「希特拉」

誠然，假如我們回想一下希特拉在我的奮鬥一書裏所說，再把近幾年來德國向外擴張的經過，拿來對照一下，那符合的程度，實在是非常可驚的！也就猶如我們看過田中奏摺之後，再來看一看這幾年來日本侵略中國的前後每一步驟。

現在的問題是：按照我的奮鬥，德國的擴張，是絕無止境的；那充其極，就是如不久前，這裏一位外交名人所說：不是德國統制世界，就是德國被人擊潰。所以，在這裏，我們又不禁在心頭上，浮起了去年法國名政論家塔布衣夫人，在「勒詐與戰爭」那本書裏，這麼明白寫着的警句：「今天歐洲及全世界的危機，並不在於侵略集團國家實力的眞正膨大，和平反侵略集團國家的力量，共起來，比牠們要大得多。而眞正的危機呢，却在於歐洲某某幾個大國當局的苟安和別有用意。在這不斷由這一面讓步而逐漸積聚起來的，侵略國家的軍事經濟力量中，一到某一個程度時，那時，世界的眞正危機，就到來了。」

去年和今年這兩年內，歐洲經過的所謂大戰「危機」，至少在十多個以上，看起來，在德・意・經常動員着狀態下（一般估計，德國經常動員的人數約二百萬；意大利在一百五十萬以上。）歐洲大戰，有隨時隨地爆發的可能；可是，祗要我們再深進一層去看，那末，你立就可以覺得；這一連串而來的「危機」，實在是，一個比一個來得嚴重，每一個「危機」過去了，接着不久而來的另一「危機」中，侵略國的氣燄，就更加較前凶悍一次，戰爭的可能，也就較前加大一次，舉例來說，去年捷克事變的前夕，德國大多數軍人，是反對希特勒及一班國社黨人的冒險舉動的，所以，在那大戰似乎一觸即發的當兒，德國的當時參謀長倍克，忽然辭了職。而今年三月的捷克事件，連軍人也都贊同了希特拉的冒險。這一次波蘭事件呢，在德蘇協定未簽前，一班德國軍人，是反對對但澤用兵的，所以，當里本特洛甫未飛莫斯科之前，希特拉個人的最後決定，一直地，在軍人與國社黨人之間的爭論上，來回動搖着的：一直到里本特洛甫挾着蘇德互不侵犯協定飛回莫斯科之後，於是，希特拉就下了最後決定進攻波蘭！這一次希特拉的最大原則，還是一個所謂「雷電一般快的」速決戰，打算在幾個禮拜之內，（也許是四個，也許是兩個。），解決波蘭。所以，據說，他這一次截至目前爲止，調到東戰塲上第一綫及預備使用的隊伍，數在一百萬以上。這一點，聽說德國的軍人，會與希特拉之間，起了一點意見上的爭論；前者，認爲在西綫與英・法・對峙情勢下，這樣大批向東綫調兵，是很冒險的。而希特拉呢，大前提，他是不相信英・法・會大規模進攻的，其次，縱使英・法・同時進攻，他也準備應戰。我們必須注意到；這一點，是一個大大的變更！在我的奮鬥裏，他是攻擊前次大戰成爲第二東・西・兩綫同時應戰的；而現在，他居然已經自信到這樣地步，不惜東・西・同時作戰。這一切，說明的是什麼呢？是在說明着，德國不惜大戰的決意，一天比一天來得增大。那末，牠的根原在那裏？很簡單，在於牠不斷的幾何積數似的，實力一天一天的增積。

這一切，又替未來指出一個明白動向；萬一德國在波蘭得志，牠未來作戰的決意，還更會十倍百倍於今天；而同時，那時擊敗他的可能性，也會相對地減了下去。所以，英・法・的當局，雖是面對着比去年「慕尼黑會議」的力量大了幾乎一倍的敵人，那時不應戰而妥協，現在却不妥協而來應戰了！

這，就是今天在英國喧嚷一時的所謂「打倒希特拉主義！」

「慕尼黑會議」是促進和平還是促進戰爭呢，這時，已經有了非常明顯的答案。

又不禁想起了去年十二月，塔布衣夫人來倫敦時。在歡迎會裏所說的話：「反對或贊成慕尼黑會議態度的決定，並不在於個人的是否贊成和平或天性好戰。說起來，我個人比張伯倫先生，恐怕還要反對戰爭的多，原因很簡單；我有兩個兒子，一戰起來，都要上戰場的，這當然是我最不願見到的事。可是問題的焦點，是在於怎樣可以制止戰爭的爆發，這一點，我和張伯倫先生的想法，是完全不同的。」

再把眼光向更遠一點的過去回顧一下吧：那邊，從一九三一的日本侵略東三省起，意大利與阿比西尼亞戰爭，西班牙戰爭，中日戰爭，德國併奧併捷克，意大利的併阿爾巴尼亞，現在是，德國開始進攻波蘭了，而同時却與英・法・發生了戰事。一步，一步，又一步，……一步留下一個血跡，又一步留下另一個更大的血跡，……在每一步裏，英・法・分明是可以以國聯爲工具，加以集體制止的，而終於妥協了，默認了，甚至加以鼓勵了，而不料一轉瞬間，却與英・法・自己對了面。這樣子，就形成了這一次的到戰爭的路。

（九月四日）

有殽無酒、憾事！

不能飲酒可飲　怡和啤酒　快事！

多福多壽

各伙食店均有出售

逢痛即止

快過打針

醫學博士 唐太平 止痛丹

主治頭痛牙痛骨痛氣痛 ▲服後五分鐘見功▼ 每盒二服售價一角 六盒四角

上海廣西路唐拾義經理

家有學齡兒童者請各注意！

要他腦力好，要他學問好，要他運動好，要他精神好，要他筋骨好，要他記性好，

請速訂服

牛肉汁 童雞汁 ▲元下新鮮▼

一日送一瓶　補力大　價錢巧　每月卅瓶

甯波路新光戲院西 元下公司 (電話九五二五九)

千萬人士均用……

新式吉利藍色刀片

新式吉利藍色刀片，係取特堅之鋼質，由最新吉利機械製成。煅片、磨片、開鋒、諸法，悉爲吉利廠家獨得之秘。故其刃口更堅、更強、更爲犀利。每一刀片，能爲多次完善之剃鬚。使剃鬚之費用十分輕微。宜乎千萬人士咸樂用之也。

藍色吉利全套剃鬚妙品，計有中截狹溝雙邊開鋒之藍色吉利刀片三張，與正吉利剃刀一柄，合裝於藍色吉利琺瑯鐵盒中。

Gillette

百貨商店各大藥房均有出售

K1

花木不發園丁之惰 兒童瘦弱父母之過

發育未全之兒童，如初初萌芽之花木，培養愛護，最宜周密。萬一兒童因先天不足，或後天失調，以致影響其發育，雖至相當年齡，依然瘦小異於常兒，爲父母仍漠視之，不予以合理之調補，則理智老人，必深責父母之過，如花木不發，責園丁之惰也。至於適合兒童體質之補品，則以三友補丸最爲相宜，因此丸無偏勝之弊，有面面俱到，迅速偉大之功效，瘦弱兒童，服之必能確收助長發育增進健康之實效。

三友補丸 補腦補血。補肺補腎 男女老幼。四季可服 每瓶二元

三友實業社啓 地址：上海南京路 電話：九〇一五〇

最近半年間 東亞商務之鳥瞰

瑞士特約通訊　昭然

一九三九年(民二十八)上半年之東亞商務、較諸前一年之上半年、和盤統算、雖見略佳、而如將各地情況分別比觀、則以增加與退減之不同、而彼此大有出入、茲特揭舉增加與退減之原因、(甲)助長商務之繁榮者、美國市況之勝過往年、一也、全世界橡皮價與生絲價之高漲、二也、橡皮之便大宗出口向歐美、三也、日本機器與軍用品輸入東北四省之激增、四也、(乙)阻礙商務之繁榮者、東亞大陸之戰爭、未告結束、一也、日本出全力以隔斷他國向中國之商務往還、二也、日本製造能力、因受戰事影響而衰減、不退出口向他國、三也、斐列賓羣島凡百事業之頹落、四也、至若本年之上半年進出口之大概情形、則有如下述之每月平均統計、

區域	每月進口額平均扯算	每月出口額平均扯算	進出口併計
日本	三二四兆(金佛郎)(下同)	三一八兆(金佛郎)(下同)	六四二兆(金佛郎)(下同)
東北四省	一八六兆	一〇〇兆	二八六兆
英屬海峽殖民地	一〇九兆	一三七兆	二四六兆
荷屬南洋羣島	八六兆	一四二兆	二二八兆
高麗	九八兆	七九兆	一七七兆
中國	九九兆	四八兆	一四七兆
香港	六〇兆	七五兆	一三五兆
台灣	三七兆	七三兆	一一〇兆
斐列賓	三四兆	四七兆	八一兆
法屬安南			六四兆(估計)

統計表以日本居首列、其間誠不免以日本與陷落區、混爲一談、發生「重複計算」之錯誤、而在東亞商務之由日本國占主重部位、自屬顯而易見、查此半年之商務動向、亞洲北方與南方、各有一集中之點、北爲日本口岸與直隸海灣、南爲海峽殖民地與南洋羣島、日本忙於戰事、無力得外匯、無力廣收外國原料、以助國內工業之繁興、其對高麗台灣等地、既不暇以輕工業消費品、源源出口、而對中國各地、更不能利用機會、更不能使工業製造品之進口暢銷、目前中國商務之與外國來往者、自十八行省之本部言、日本僅占百分之三十、自陷落區言、日本約占百分之四十、中國北方口岸之進出貿易、日本雖已獨占百分之七十、然此僅爲他國對華貿易頻受阻撓之故、非爲日本貨進口之比往昔爲多、若將進出口兩項分別計之、則外國貨之向中國進口者、比諸戰禍未發生之兩年前、僅減百分之十、相差尚不甚鉅、例如上海新近進口之棉花、約占全國需求額之五分一、即其進口項下之一宗重大貨色、反之、中國貨之出口向海外、却因主要交通綫之被阻或被擾、大爲細減、比諸戰釁未啟以前、閱已減去百分之五十矣、同時在另一方面、日本却求在陷落區得原料、使能大量出口向日本、此舉雖經日方之努力進行而終歸失敗、當代地理政治學家之論、猶謂日本對華作戰之目的、爲求取得中國之原料、以助三島軍事工業之進行、而遂向外拓展之計、不料經事實之證明、結果適得其反、至如本年七月下半月中國幣價之頹跌、實令外國向中國之進口貨、遭遇甚大之難關、本年八月份之外貨進口額、顯已銳減、比香港一口岸之進口額、比諸一九三八年之上半年、減去百分之十二、而出口額尚無減色、其進口之所以今不如前、只因日軍佔廣州、截去香港之後路也、香港在日佔汕頭以前、尚能改借汕頭爲後路、今則可共香港、成爲南部亞洲商務上之聯手者、一爲法屬廣州灣、一爲葡屬澳門、以上兩口岸、均有廣大之後路、可資商務進出口之銜接與呼應、此外法屬越南、在本年上半年之六個月間、因中國貨過境之多、而市面大見起色、其本地之出口事業、亦在潛興暗長之中、英屬海峽殖民地、則因橡皮得善價而出口額突見繁榮、荷屬南洋羣島橡皮出口之盈益、其先尙不足與錫及石油暨棕欖油出口額減之損失相抵、而此各門出口貨、自七月以還、已見普遍之活動矣、

廣東 何濟公減痛星 逢人贈送

如有頭痛牙痛心胃氣痛肚痛風濕骨痛頭暈身熱風火虛熱發冷發熱濕滯等症、請到廣東何濟公一瓶務保當面治愈不取分文若非萬試萬驗安敢公開贈送每瓶一角每打一元四大公司烟店食廣東雜貨藥房均有代售住滬總推銷處法大馬路三九二號安大服裝公司內廣東行歡迎各埠總經理

市教育局登記

中華會計學校

函授 日校 夜校

個別教授招生

(開課)本校規定之初級高級各學程一律開課(入學)概採個別教授隨時可以入學(學費)包含教本講義課紙所納(地址)上海戈登路二八七號電話三三一二五號 校長沈立人啓

汕頭陷於荒涼悲境

商民貨物强被購去　匪徒橫行持斧打刼　潮安日軍仍被圍中

汕頭通信、日軍宣稱潮汕經濟上之價值、超過於軍略上的重要性、誠然、當六月二十一日汕頭未陷落之前、潮汕在中國之內、成爲惟一的國際通商口岸、出入貨物雲集、舟車及挑運工人、日夜來往於閩粵贛公路之上、川流不息、然曾幾何時、一被日軍佔領之後、全部卽化爲寂寞之邱墟矣、汕頭市爲華南對外貿易惟一的商埠、日軍曾以刺刀强迫未逃之商人開店復業、不開者、由台灣籍人佔據之、代爲經營、以是至平路・安平路・鎭平路・昇平路・各商行、忍痛開門、有巨盛公司者、專售電機五金器具、曾有日人往購機件、價值數千元、結果不付一文、只說暫時借用、又有振源公司・廣發公司等、所擺賣之貨品、値二十元者、日人則以一二元軍用票買得之、不上三五天工夫、各公司存貨、强被售去十分之九、貨售出後、無法再行辦入、以汕頭已不能與外埠通商、每星期僅有一英輪經汕往香港、有時日輪廣東丸從基隆方面到汕、載到者爲軍用品、不是普通商品、各地物品、異常缺乏、被强迫開門之店舖、由是四壁蕭條、九月份起、自動關門、「日台人所開設之洋行、店伴終日呆坐、無一顧客踏進、」入黄昏、恍同死市、路絕行人、匪徒每每持斧破門打刧、海傍之太古・怡和・等洋行棧房門、亦遭强徒撬開、各商號堆存洋棧之貨品、雖購備各種保險、亦歸於徒然也、日軍以僞警無用、另組織僞防護團、日間巡行各馬路、夜間匪於各機關中、汕市米價、每元僅購得兩斤、豆油每元一斤、猪肉每元十四兩、其他日用品、比較前有貴至二十倍者、當日軍初進潮汕時、做無本生意、强賣棧倉存米、軍用票每元購米十斤、大洋券每元購米五斤、該米已經售完、軍用票價值大跌、每元僅換大洋票三角至五角、僞機關人員、皆暗中藏大洋票、預備他日作盤川走路、持軍用票向市面買物、無人肯賣、交易場中、先錢後貨、先講明價格、交出紙幣、然後命買者少待、改派店夥由後門出去、往別處取了存貨交給買客、若非懂得本地話、或有熟識人介紹、如擬購一盒火柴、亦不容易也、潮汕日軍、水陸交通、常被華軍予以隔斷、十月份起、日軍不斷增援、十五日、潮安城四週被圍、華軍三次衝入城中、菴埠日軍騎砲兵三百人、由蜩野、川田二人率領、分兩路出動、圖牽制華軍後方、一犯鐵路北側夏美洲、一犯桑浦山麓之鮀浦、鮀浦西方村鄉民房、被焚燬過半、人民遺屍七十餘具、十六日、轉犯鮀東鮀北、各村居民散逃、實行空室淸野、日軍飽掠三天、始退回菴埠、向鐵路綫北進之日軍、到達彩塘市之後、不敢再進、因浮洋・閣洲・雲步市・雙方正在激戰、沿途有華軍游擊隊伏擊、十九・二十・兩日、有日艦五艘抵汕、運到日軍七八百名、將司令部移設菴埠太和市內、兼顧澄海城、增兵防守彩塘・鸛巢・浮洋各據點、又派大批漢奸往各鄉、督促成立僞組織、誘致失意軍人土豪劣紳爲爪牙、擴充鄉村自衞團僞軍實力、汕頭烏橋附近徵用民船六七十艘、有備兵進攻揭陽之意、旬日前、派汽艇擾關埠・雜港・東鳳鄉・各村鄉、掠取米糧牲口、皆被當地民團擊潰、汕頭物質如此缺乏、日軍亟圖擴大佔領區、蓋欲獲得糧米之供給而已、

教育消息

抗戰建國時期中 專門人才就業近況

諮詢處介紹就業者有三百人

(重慶航訊)中央建教合作委員會專門技術工作諮詢處、爲中央唯一介紹工作機關、辦理專門及技術人員、登記及介紹工作情形、迭誌本報、茲悉申請登記者、截至九月底止、共一千一百餘人、其中工・農・理・商等科人才佔多數、文法科較少、自該處遷鄉工作以來、外地通訊登記者、極爲踴躍、已達四百餘人、該處爲便利登記起見、力求手續簡單、祇須塡繕登記申請書、並隨繳各項證件及照片二張、證件經審驗後、隨即發還、一經登記之後、該處對各項專門人才、無不努力設法介紹工作、最近如中央某機關代甄各項專門人才、貴陽某公路局徵用機務人員、川黔鄂等省中學託聘各科教員、中央某軍事機關、測繪機關及某公司需用土木測量及會計人員、均經該處介紹適當人員擔任、總計經該處介紹工作事件、凡二百餘起、被介紹者九百餘人、現尙有百餘人正在接洽中、該處現已遷壁山××關辦公、公務專車往來重慶北碚間、極爲方便、聞現有某大學託聘電工機工各門教授、貴州某職校託聘國文公民教員、湖北某職校託聘印刷及化工教員、某實業公司託聘統計會計人才等多起、該處現正在物色介紹中、當此集中人力努力抗戰建國之際、該處工作將益感迫切需要、凡願徵聘或請求介紹工作者、均可前往登記接洽、至登記介紹詳細辦法、及登記申請書、函索即寄云、

難民救濟協會設 義校六十餘所

學生二千五百名

本市難民救濟協會教育處李君云、該會對於難民教育及義務教育、頗爲重視、關於難民教育、已於第一第二兩難民收容所、設立學校、關於義務教育、上年度開始辦理成人與兒童兩種義務學校、計共兒童義務學校六十餘校、成人義務學校、則因人數較少、僅祇六校、本年度、則兒童義校、已擴至八十班、其校址大都均向各校當局義務借用、書籍簿籍、均由該處免費供給、教員均由該處嚴格考取任用、故對於教授、頗爲認眞、統計全部學生、將有二千五百餘名、同時上屆學生之缺課頗多、蓋因免費之關係、因此學生不予重視、故本屆得此經驗、每名收保證金五角、規定以不缺課四分之一、本期學業終了之時、予以發還、半途退學或輟學者、概不發還、故本屆之缺課學生、祇百分之五、而多數均在邊區、如曹家渡徐家匯等處、且多因病而缺課、本月該處即將派員視察全市所屬義務學校、唯成人義務學校、本屆仍祇有六班、大都爲社會上之貧民及婦女、均多從事於職業或從工之故、唯本屆書籍分發較多、而價格又漲、故照預算之決定實爲困難、但祇能按照預算之支配、故本屆如能成績優良、下屆當予增加、各教員之薪給、可照預算決定、不料生活指數增高、乃須要求酌加津貼、但亦因預算之限制、又無的款可以補充、故亦於下屆酌補云、

★　★　★

民衆教育館的回顧與前瞻(一)

陳禮江

(重慶航訊)教部社會司司長陳禮江氏、頃爲文「民衆教育館的回顧與前瞻」、於教部主辦是項事業之經過情形、及未來計劃、縷述甚詳、特錄其原文於下、

㈠過去的回顧

▲過去的成就　民衆教育館是我國近代教育史上一種新的教育事業、牠的歷史雖極短淺、自發現「民衆教育館」一詞、到現在只有十多年、但牠的成就、在整個教育史上、卻不能不算是比較卓異、我們回想在民國十六年以前、在那時社會上、還沒有什麼民衆教育館、所謂通俗教育館、通俗教育會、雖然也是爲民衆而設、但其理想和實施辦法、到底與民衆教育館是不相同、自民國十六年起、國民政府奠都南京、軍事進行告一段落、有心人黙察民衆組織和訓練、在在需要教育、始稍稍提倡民衆教育、民衆教育館是實施民衆教育的一種綜合機關、同時又爲實施民衆教育的中心機關、「各省市設立的更較爲普遍、據教育部調查統計、十七年度、全國有一百八十所、十八年度、有三百八十六所、十九年度、有六百四十五所、二十年度、有九百所、二十一度、有一千〇三所、二十二年度、有一千一百四十九所、二十三年度、有一千二百四十九所、二十四年度、有一千三百九十七所、二十五年度、有一千六百十二所、九年之間、數量增加幾及九倍、可見發展的迅速、因爲民衆教育館是一種新制度、中央和各省市、在過去十多年中、頒布了不少的法規、各地研究及從事民衆教育人士、更繼續發表許多意見、這些法規和意見、可以說是促進民衆教育館制度使其臻於嚴密穩固的動力、就政府法規方面說、教育部於民國二十一年二月頒布民衆教育館暫行規程、二十八年四月頒布民衆教育館規程、同年五月又頒布民衆教育館工作大綱及民衆教育館輔導各地社會教育辦法大綱、江蘇省於民國十七年頒布各縣縣立民衆教育館組織暫行規程、十九年頒布各縣社會教育機關整理擴充初步辦法、二十一年頒布各縣社會教育設施標準、各縣劃區推行民衆教育辦法大綱、各縣縣立社敎機關最低限度標準工作、二十二年頒布各縣民衆教育區中心機關普及民衆教育辦法、各縣民衆教育區中心機關標準工作、省立社會教育機關輔導各縣社會教育辦法、二十三年頒布省立民衆教育館組織暫行規程、省立民衆教育館及教育學院視察輔導各縣社會教育機關辦法、

體育消息

明年奧林匹克世運會 或將改在美國舉行

芬蘭籌備就緒未允放棄　巴萊拉都在比發表談話

(比京二十九日哈瓦斯電)奧林匹克世界運動會國際委員會主席巴萊拉都、頃向報界發表談話云、「芬蘭國仍希望下屆奧林匹克世界運動會、能於明年在該國京城如期舉行、無論時局如何變化、在明年五月一日以前、決不輕予放棄、良以各種籌備工作、除游泳池而外、均已大致就緒故也、關於此事、國際委員會業已函達參加各國、提出兩項問題、㈠歐洲戰事倘若曠日持久、明年奧林匹克運動會是否仍可如期舉行、㈡倘在芬蘭國舉行、各國是否仍能派遣選手前往參加、各國意見如何、尙不可知、惟在各國際運動團體之意、以爲奧林匹克運動會、就技術上言之、仍可於明年舉行、故芬蘭國仍應照常籌備、同時美國政府業向國際委員會提出建議、主張芬蘭國倘因時局關係而自行放棄、不妨改在美國第特羅城舉行、果爾、則各交戰國即使不能參加、至少美國、日本、斯坎第那維亞半島各國、暨其他各中立國、仍可派遣選手、參加競賽云、

(紐約二十九日哈瓦斯電)奧林匹克國際委員會主席巴萊拉都、昨在比利時國京城、發表談話、謂一九四〇年奧林匹克運動會、若不能依照原定計劃在芬蘭國舉行之、或可改在美國第特羅城舉行之、美國奧林匹克委員會主席白倫台奇頃談稱、國際委員會如何決定、美國委員會未接有通告、並無所知云、

特別慈善足球 下月舉行

定十一月十三日　英法軍聯戰華聯

上海西人足球會昨通告云、本季特別慈善足球賽、將提前於下月十三日(星期一)舉行、蓋總理誕辰、適値星期、各機關團體以及各大商行、例於星期一補假、擬悉此賽係應華洋義賑會之請、而對壘球隊、則擬組英法聯軍、以抗華聯、而華聯隊之組織、除集全滬精銳以外、將以麗都作爲基本隊、華洋義賑會方面、並已派員於上星期四專程赴港、擬邀球王李惠堂北來、以資號召、來滬與否殊難把握、又昨通告現有三球隊之球衣顏色、業已更換、計猶太會藍黑球衣、及徽章白褲黑襪、麥令司紫色白條球衣、白褲、黑襪、麥凱別藍色白條球衣、藍褲、黑襪云、

二屆中學盃乒乓賽 下月十一揭幕

▲已有二十餘校報名

中華中學主辦之第二屆全滬中學盃乒乓錦標賽、報名參加者有民立、華童、復旦實中、大夏附中、省立揚中、省立松中、大公、光夏、肇光、滬海、錫中、中華一校、中華二校、私立上中、民生、大光、上海附中、南洋、中法等二十餘校、內有私立上中、中法等數校手續未淸、希於一星期內至七浦路該校體育部丁度處辦理、否則取消資格、該賽已定下月十一日(星期六)下午七時舉行揭幕典禮、屆時邀請大中學聯隊、女青、華聯女、青雲會等表演、又該盃賽裁判委會、昨召開首次會議、推定陳霖笙丁度爲正副主席、錢小鶴爲秘書、至該賽報名日期決展至開賽前一日截止、尙未報名之各中學、向七浦路甘肅路西該校第一校接洽、報名費男校一元、女校五角、保證金均爲一元、

新六盃乒乓賽

▲昨賽結果

青雲甲勝同志　(新)十三―〇
益友A勝寶球　(新)十三―四
上光甲勝麗澤　(六)十三―二
源遠　勝上光甲　(六)十三―七
源遠　勝飛馬飛　(六)十三―十一
中儲　勝滋康　(六)十三―六
同舟　勝中農　(六)十三―八
華義　勝卜內門　(六)十三―二
綢布　勝友邦　(盃)十三―四
健吾　勝晚霞乙　(盃)十三―五

▲今日秩序

浙興浙―源遠新(新)　七時
中儲―華聯聯(六)　七時

華人足球兩巨頭 麗都東華本週會面

星期日晨十時半在逸園　關係甲組錦標將有劇戰

西聯足球第三週、華人兩雄東華與麗都、定本星期日(下月五日)晨十時半、會師於逸園球場、東華爲具有歷史及光榮戰績之球會、「麗都則係上屆新興勁旅、」一鳴驚人、兩隊於本季出師以來、各挫強敵、均奏凱歌、均保持不敗戰績、聯賽開始、東華以五對二大敗臘克斯、麗都以三對二力挫法商會、茲次初度相逢、必將吸引大量觀衆、創本季空前盛況、同日甲組東塞萊遇聖芳濟、西捕隊逢法商會、前一日(星期六)甲組葡萄牙西福斯、分別出戰臘克斯北西童、此外週六有預組麗都對法商、丙組震旦對軍醫等六場、週末預組東華對臘克斯、丙組優游對俄僑等三場、本週秩序如下、

▲十一月四日(星期六)

葡萄牙―臘克斯(甲組)　下午三時　跑馬廳
西福斯―北西童(甲組)　二時卅分　逸園
法商會―麗都會(預組)　下午二時　膠州公園
北西童―西捕隊(預組)　下午三時　跑馬廳
軍醫隊―震旦隊(丙組)　下午三時　震旦
托威寧―培德會(丙組)　三時卅分　膠州公園
赫資堡―同文隊(丙組)　下午三時　跑馬廳
婁亭斯―奧司孟(丙組)　下午三時　跑馬廳

▲十一月五日(星期日)

東華會―麗都會(甲組)　晨十時半　逸園
東塞萊―聖芳濟(甲組)　下午三時　跑馬廳
西捕隊―法商會(甲組)　下午三時　跑馬廳
臘克斯―東華會(預組)　三時廿分　膠州公園
聖芳濟―葡萄牙(預組)　下午三時　跑馬廳
俄僑會―優游會(丙組)　下午二時　膠州公園

讓分籃球今日閉幕

讓分籃球、經兩月之鏖戰、今日已爲其最後一幕、秩序三場、賽畢卽已功德圓滿、百樂對中匯五時半、華南對瀟融六時半、中一對飛鷹七時半、

浙興―四二八(六)　七時
麗澤―華義(六)　七時
滋康―黑雀(六)　七時
四明―郵務乙(盃)　七時
中儲中―錢庫(盃)　七時
白熊―聚志(盃)　七時

聯美小球上週結果

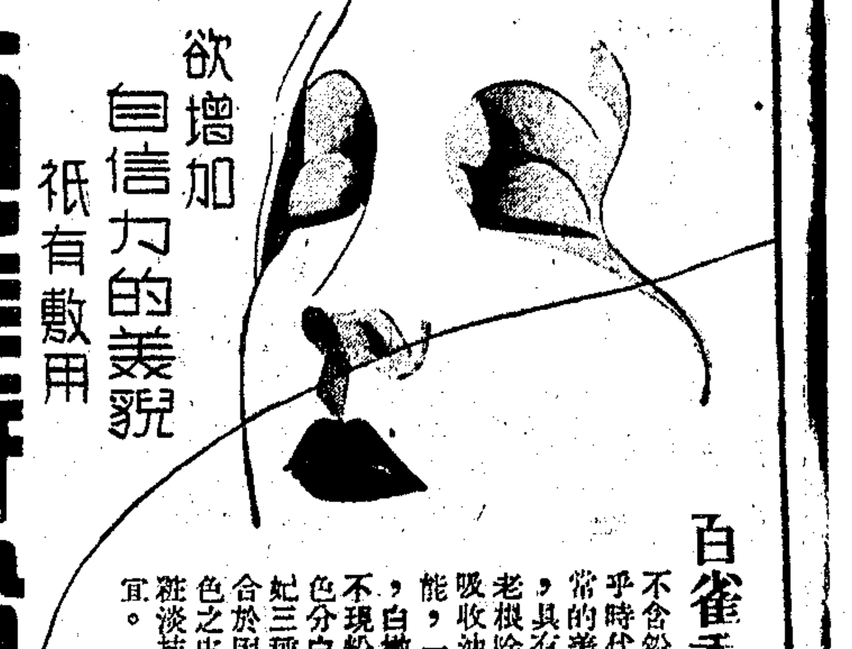
微鳴勝韶華四―一、瞄準勝永亮三―一、煒才勝華中三―一、一星勝極光二―一、健足勝華聯四―一、紅葉勝永樂四―一、申光勝四六四四―一、復華勝旋風(棄權)一―〇、赫赫勝月光二―一、歌聯勝梅鳳二―一、根森勝祥雲二―一、三星勝月光M四―一、

運動簡訊

▲少光盃籃球賽上週結果、樹本勝聖光四十八―三十、晨光勝韶光二―〇(棄權)、少光勝育光七十六―十三、青光勝耀光三十六―六、下週因事全部停賽、十一月十二日起繼續比賽、

▲光夏中學極光小球隊、今更名稽雷小球隊、歡迎約賽、通訊處―福煦路安樂邨一六六號張志道、

欲增加自信力的美貌 祇有敷用



百雀香粉

方能勝任愉快

百雀香粉 不含鉛質是合乎時代適乎潮流的美容珍品，具有防治雀斑老根除雀斑吸收油光之能，一經敷用，白嫩天然，不現粉跡。色分白，玉，妃三種，而吻合於因體質變色之皮膚，濃粧淡抹極其所宜。

各大公司 百貨商店 機廠均售

富貝康化粧品無限公司出品

好友

性質獨特 白嫩除斑 着膚不黏 滋潤勻貼 適合男女 任何皮膚 顯不出是人工美化

男子面部皮膚乾燥者：必呈乾結不舒及易起皮屑，則根本談不上是美男子。女子面部皮膚粗黑者：易呈皺紋初老而必少嫵媚美態，亦根本談不上是嬌艷佳人。

好友 是適合男女皮膚生理的美容珍品

敢請根本談不上的美男子及嬌艷佳人趕快採用『好友』來改造你的缺陷而且顯不出是人工美化

各處有售 富貝康化粧品無限公司出品

最新第二冊 英美滙兌換算表業已出版
本書由國幣折合英鎊及美金 內容詳細 英鎊滙率由一便士至一先令五便士又15—16每次滙率以1—16遞加計算 美金滙率由美金一元至三十元又31—32每次滙率以1—32遞加計算 每一個滙率由國幣一分起至一百萬元為止 全書共一百四十四頁每本售國幣五元 如已購第一冊而欲合併裝訂者概不取費以示優待 第一第二兩冊合訂本每本售國幣九元
發行所 興業公司 漢口路三百另三號 電話一〇六七〇 經售處 各大書店

商業新聞

金融

外滙鬆勢日甚一日
華商多頭十去其六 美滙逼近九元關口

外滙昨日市況、滙豐掛牌揭曉、因連日英鎊降落、致英金掛高、五、計四辦士半、美滙祗掛大三二二五、爲七元四三七五、其他除德滙無市外、亦一致放長、英美滙暗市、情況鬆硬之屬、日甚一日、英金已越過日前最高價五辦士二五、曾一度喊過五辦士三七五、美滙幾達九元新關、實因時作時輟之和平空氣、又瀰漫上、見仁見智、實不值識者之一顧、但對於歐戰之逐漸擴大、且傳倫敦財部決於下月十五日起嚴厲統制滙兌、加以國內戰事順利、金融極臻鞏固、此爲近日來趨鬆之重要因素、至全日過程、晨初因海外滙兌美對英又縮半分、致美較英爲緊、英計〇一五六二五、美爲〇六二五、繼因紗花帮及港電首塞猛鬆達英金五辦士三七五、美滙八元九三七五、（聞華商多頭已出籠十分之六以上）嗣後沙遜滙豐有利等購納、立回軟至五辦士一八七五、及八元六二五、惟港電及投機商再出、雖洋行有扒、但延至午收、仍硬達英金五辦士二八一二五、美滙八元七八一二五、午後情況稍平、初以滙豐麥加利復興買胃、曾稍轉軟、卒以港電及美行吐出、重趨硬化、迄至晚收、狀態未有若何變化、英金爲五辦士三一二五、美滙爲八元七五、較上日、英長一四〇六二五、美硬一二八七五、至期貨交易略有做開、但又稍軋攏、情形與現貨相同、全日交易尚旺、

滙豐掛牌再見放長

晨初以倫敦大條、及美銀價均無來電、倫敦生金呆定、滙兌英對美對法均平、對滙長一八七五、美對英跌半分、對滙大二角、對法小二五、中央掛牌各滙如舊、銀行晨開現貨賣價、英金五辦士〇九三七五、美滙八元四六八七五、較上週末央緊〇一五六二五、美軟〇六二五、美較英爲軟、乃滙兌續縮之故、開後因香港前來電塞、兼華商紗花帮亦起賣風、加之美行大通某行亦均慘供意、致市勢大鬆、英金由五辦士一二五長至三一二五、美滙亦由八元半、硬達八七五、滙豐掛牌揭曉英長二五、美大三一二五、白銀平衡稅揭曉、則無升降、此後十時半光景、最硬英金曾喊過五辦士三七五、美滙亦呼過八元九三七五、旋以滙豐吃胃陡濃、且沙遜與有利等亦跟踪吸納、故情勢頓轉、英金立回緊至五辦士一八七五、美滙亦回軟至八元六二五、迫至十一時後、買方吃胃又淡、雖進口洋行稍來扒結、但因港電與投機商復起賣風、一度英金又長至五辦士三一二五、美滙亦重硬達八元八一二五、午刻爲狀稍平、午收銀行現貨賣價英金五辦士二八一二五、美滙八元七八一二五、比晨開英回鬆一八七五、美亦回硬三一二五、

期現距離又稍軋攏

後市情況平靜、首因滙豐麥加利納胃尚佳、市勢曾稍帶軟、英金由五辦士二五緊至二八一二五、美滙由八元七五、軟至六二五、入後因港電續有吐出、且美行大通某行賣意復濃、故晚收銀行現貨賣價英金又硬達五辦士三一二五、美滙亦又鬆至八元七五、本月份與上價相同、十一月份英金五辦士二一八七五、美滙八元六八七五、結果比上週六、現貨與本月英均鬆一四〇六二五、美俱硬二一八七五、十一月份英長一五六二五、美賤二五、

香港美滙進廿五元

香港三十日電、今晨滙市開盤平平、英滙日滙不勁、美滙現貨縮〇六二五、爲二十四元九三七五、申滙現貨降八元爲二百八十四元、遠期均未開出、十時正、申滙現貨續降二元、爲二百八十二元、十時二十五分申滙現貨續降三元、爲二百七十九元、十一時三十分及下午二時三十分開盤、行情均告平平、後收申滙現貨回升一元、爲二百八十元、全日比降十四元、

天津英美滙價回縮

天津三十日電、今晨滙市開盤、行情甚堅、英美滙現貨各縮〇六二五、英滙爲四辦士八七五、美滙爲八元一二五、申滙升半元、爲一百〇四元、「聯鈔」暗盤亦賤半元、爲九十三元半、

外幣下降亦速

昨日外滙鬆勁趨劇、烚赤下跌猛烈、英美金鎊供給驟增、繼續下降、英美金票拋塞甚盛、客戶需要激減、市價下降乃驟、香港法郎票需要亦稀、市價疲弱、新加坡荷蘭安南票等俱呈頹唐、坎拿大票供求較稀、下降亦微、斐律濱•澳金•暹羅票等穩定未更、惟脚地鬆見疲弱、日金票供給較殷、盤旋滯歇、晚市爲一元三角一分二厘、朝鮮票需要見增、晚市爲一元零九分、昨日市價、英金鎊降一元五角、英金票降一元、美金鎊降二元、美金票降三角三分、香港票新加坡票俱降五分、法郎票降五厘、荷蘭票降二角、安南票降一角五分、坎拿大票降一角、其他未更、

金市每況愈下
與滙兌亦步亦趨

昨日現金烚赤暗盤市況、益覺萎靡不振、局勢難脫徘徊之境、雖香港帮需要尚見活躍、然採辦額子不大、故未能振起市場人心、而一般散戶鑒於外滙逐步放長、及天津帮之源源塞出、絕少買進心思、且多數浮多亦放棄扳價、大都拋薄利主義爲轉移、晨初因外滙明暗大長及證券帮與某金號之猛拋、竟暴落近百元爲三千六百三十元開盤、旋以外滙轉緊、激勵人心、某金號頓止售扒進、兼某證券帮亦入市搜購、加之某錢兌業趁機猛抬、故曾提上至三千七百元當日高峯、午後因外匯復鬆、加以當日散戶紛圖了結、致收盤祇三千六百五十六元、較上週末又狂跌六十九元、全天交易尚旺、約一千三百餘兩、銀樓飾金掛小五元、海關金等仍平、

烚赤跌六九元

自晨每條（十兩）初開依然疲無勁、繼聞外匯明暗放長、人心更虛、一片喊賣聲、某金號與證券帮掀價尤力、開市竟較上週末暴落九十五元、證券帮售予銀樓帮三十兩、價爲三千六百三十元、少頃雖外滙仍鬆、但因一部份鑒價廉收買、同時客帮亦託某錢兌業進、一變而爲抬起五十元、某錢兌業進銀樓帮五十兩、爲三千六百八十元、此後因證券帮與某金號復來猛塞、兼銀樓帮亦委賣頗殷、遂再掀小五十五元、證券帮金號及銀樓帮共吐予某錢兌業七十兩、價均爲三千六百二十五元、旋以外匯突然回緊、人心一振、而某金號急極移轉目標、從事收買、兼某證券帮亦來跟進、且某錢兌業趁勢抬價、致回漲七十五元、銀樓帮進錢兌業二十兩、爲三千七百元、十一時後外匯忽又趨鬆、買者漸少、某金號忽又復吐、證券帮錢兌業亦互相塞出、致重降五十五元、證券帮售予銀樓帮三十兩、爲三千六百四十五元、午刻錢兌業稍來吸進、拉起十五元、錢兌業進金號二十兩、爲三千六百六十元作午收價、午後初開頗平、首由證券帮吐予錢兌業三十兩、仍三千六百六十元、繼錢兌業等拋出掀小十元、錢兌業賣予金號二十兩、爲三千六百五十元、時外滙帶歇、及某金號等吸收拉起三十元、金號進證券帮二十兩、爲三千六百八十元、入後外匯重稍轉硬、且錢兌業與證券帮相繼吐售、價遂不支下挫、步落二十四元、錢兌業互做十兩、爲三千六百五十六元、作晚收價、結果比上週末軋跌六十九元、開收後證券帮售予某銀號二十兩、爲三千六百五十四元、全天七十五元上落、現金號之本牌金價出價、照烚赤較高十元、收進須減小二十餘元、現標金照掛牌金低五十元光景、

飾金掛小五元

銀樓首飾金每兩兌出、初時大同行仍懸三百七十五元、迨至九時四十五分掛小五元、此後無變化、結果大同行改懸三百七十元、新同行與上價相同、收進須減低十五元之譜、

證券

統內一度達五十元

▲證券暗盤 ▲祥泰木行派息
昨日市況、趨勢漸見良好、丙戊種一度達五十元、自六月十三日後、此爲最近之新高價、祗以多方發現高賣出、致未能立定、但昨日經過、上午行市趨勢最佳、買戶如大豐久孚潤利等頗爲踴躍、雖賣方亦頗不弱、如德孚之不斷脫手、但仍冉冉上騰、午前即好起六七角、午後初開漲勢仍猛、如十一號及二十號需要仍殷、丙戊種均高到五十元大關、惜德孚號仍有大批出籠、聯益永大亦有移頭新結、故市仍被壓迫而未能立定、前途仍係跌難漲易之局、結果統漲三五角、成交總數約有一百二十萬元左右、茲列簡明表於後、

類別	最高	最低	收盤	比上日
統甲	四九•三五	四九•一五	四九•三〇	漲〇•四〇
統乙	五一•六〇	五一•〇〇	五一•三〇	又〇•四五
統丙	五〇•〇〇	四九•六五	四九•八五	又〇•四〇
統丁	四九•四五	四九•二五	四九•三五	又〇•三〇
統戊	五〇•〇〇	四九•六五	四九•七〇	又〇•四五

股票 股票交易 紗布交易所成交股五十股、價爲四十零五角、比前又略高云、
昨日衆業公所股市相當活潑、業廣地產公司之股、漲勢鼎沸、凌駕一切、蓋關於北區之各種謠傳極爲繁興也、開盤時買價爲九元二角、霎那間騰越至十元五角、此價引起不少獲利了結、市況反動降回至十元二角買進、三角賣出收盤、因此項股票獨特活躍之結果、其他各股、顯被陰蔽、而乏出色紀錄、惟價格堅穩、不過於前日耳、
英商祥泰木行有限公司、昨經董事會議決、根據本月三十日之股東名冊、將派中期股息、每股國幣一元二角五分、

紗花

紗市變成兩處集會
內銷清淡市價慘跌

紗市下挫、且跌風尤熾、此因實需太滯、據某棉業機關消息、謂內地昆明重慶等處之棉紗棉布消費既清、而行市不振、故客帮仍無採辦能力、交易寂寞、加之集會場所遷移、一部份帮未曾參加、另在交易所中聚會、原因謂新地址電話缺乏、消息既隔閡、而呼應不靈、於是變成兩處集會處所、以是市價參差不齊、二十支雙馬紗價新世界開價爲六百四十元、交易所價做六百四十六元、相差六元之鉅、可想其中雜亂無章、不過因新搬場次序未能歸一、往後下去、當可恢復常態也、
現紗晨開氣象散漫乏勁、開價二十支天女價爲六百三十三元、雙馬價爲六百四十元、均係現貨、旋聞外滙步鬆不已、買者缺之、市價再挫、雙馬跌至六百二十八元、查半日間成交統計僅三百四十五包、行情二十支雙馬跌二十二元半、天女跌十二元、今日出口有紗二十五件運香港、茲將各帮買去之額量列左、

同行	二九〇	香港	一〇	福建	五
溫州	三〇	廈門	一〇	統計	三四五

棉價日落
本棉交易停頓

本棉各廠絕少動意、蓋以棉紗市價一蹶不振、廠方處此環境中、對於原料補進一層、意態愈見衰弱、加之外滙鬆弛日甚、致人心更難安謐也、但蘇北來源驟形減縮、僅到通州花一百十八包、常陰沙七百七十八包、北沙來六百四十包、現棉僅同業中幾家成交通州花七百包、價爲一百二十九元半至一百三十八元半云、
另訊、滬埠外棉交易、因日來滬兌之影響、同業以棉價之折合低落殊巨、手貨無法出籠、因之亦不願低價塞出、故外棉交易亦靜寂異常、青島帮已入於困難狀態中、一時恐難有轉機之可能也、

外棉 紐約棉市、日來頗爲堅定、晨初殊形活躍、布疋銷數日見暢通、因之廠需頗爲健旺、孟買來電高昂、人心爲之一振、海外棉商在市購買亦甚踴躍、因之收盤價格較之上日漲四至八磅音不等、埃及棉市頗爲參差不齊、漲跌互見、印度遙同預測漲四點比羅、

疋頭

絨布旺銷 氣候驟冷
—海白龍飛漲—

布 市昨以外匯放長、人心虛怯、惟粗布絨貨、銷路活潑、影響尚微、售盤升降範圍亦窄、各種絨重磅粗布以月底既屆、所有急切求售之囤貨早已脫手、餘外囤戶始終未動、故粗布市面每疋又抬高一二角、漸與廠盤相接近、本街及浙東溫甬台各帮辦粗布四百餘包、細布細斜三四十包、閩帮辦色斜色布五十餘件、粵帮辦粗布絨布色布色斜一百餘件、本街門市生意、以西北風倏起、氣候驟冷、各種絨布銷場大旺、購買甚濃、九磅半嗶嘰絨開價十六元五角至十七元、雙面條絨開價十七元五角之譜、價殊堅穩、

東 布白貨因紗價又跌、人心軟弱、且因月底關係、同業觀望者居多、故細布•細斜市場交易甚形冷落、售盤再度下游、各牌每疋一角之譜、十二磅龍頭細布現貨喊價十八元六角半、細斜十七元四角、上下午俱無軒輊、嗶嘰盤旋於六角一分一五至五厘、白貨細布津帮採辦一百數十件、本街成交三四百件、

出 口布疋、今日有十八件、運往香港、另有十二件、運往海防、昨則另由寧波運來綢子二百零九件、

海 白龍又名開摩太克司、海齊呼長毛絨、呢絨業售碼開售三十六元半、呢絨每三十四元半至三十五元、一件女色大衣總在一百數十元、而製者仍多、

糧食

粳米尚平
客秈壟斷堅俏

客 尖市自日來一路上漲後、昨則漲風仍熾、緣來源既絕、市存日稀、兼之某方從中壟斷、致市上籌碼頓感不敷、市貨授受、而行家手中爲數殊少、大都執於客販及囤戶手中、而彼輩素以牟利爲旨、故一遇本鄉店方進貨、均須仰給客囤問津、即被抬價、收盤計蕪湖特尖爲二十二元半、次至和尖十九元半、陳和尖亦爲十九元半、較前市悉升六七角不等、蕪洋尖到貨不多、去路尚佳、亦隨客尖跟高三五角、計南北梗特洋尖開二十四元半、特蘆尖二十五元三角、其外新粳破盤及變元等、因新貨日旺之間、各貨到貨絡繹不斷、一般作客心思較淡、大都無意多購、市面遂難振作、雖早市亦會一度帶緊、然後即復轉平、故收盤行情與前相彷、若常錫特粳仍爲三十一元半至三十一元、獨莊穩密粳百哥等新滯稻銷勢既之大胃、零星交易亦屢不暢、況到貨近兩朝無斷、市存頗緊、市面遂難立足、行情續貶一三角、收盤青角茨穗爲三十元零五角、密穗三十元、野稻三十一元、中次者三十元、楓嘉百哥高貨二十九元、斛見二十八元、回顧統市情形照客尖而論、早市雖仍一再轟動、惟近收市忽有謠傳蕪湖等地又將開禁、其後來源疏通之說、形勢轉懈、計全市所到各貨、有常崑蘇嘉楓泗青南等粳尖包子三千三四百包、成交數因先緊後疲、仍不過七八千包而已、

麪粉廠盤又提
麥價昂貴

▲麪粉 昨日廠盤又漲、二號粉廠盤已喊爲七元四角、較上週末提升一角、查本銷場堪稱活躍、本街零批、並不以廠盤增加而減縮、南北兩帮客胃、亦絡繹不絕、惟各廠以原料日昂、售意續堅、對於客銷非經接洽、不予供給、故成交反見淸閑、統市約計三萬餘包、聞暗盤有七元五角半與六角之價、恐非正式市情云、
▲小麥 昨市步有起色、蓋以目下各地小麥均有統制、來源日見寥落、執貨者扳持益堅、幸存底尚充、一時未能狂騰、據業中人談論、最高價將看十二元者、昨市福阜兩廠合辦江北浦東及常錫等麥共六千餘包、及囤戶拉進十餘車、價十一元六角八分次至九元七角三分、較前又升二三四角不等、尚有蜂塘白麥一二車、價須十一元八角、因其品質特高也、

絲茶

白廠跌二百元

昨橫濱現貨一八五〇元、遠期一八二〇元、計遠期漲十六元、紐約星期無市、本埠絲價受外匯影響、回跌甚厲、白廠ＯＲＤ已跌進四千元關、做開三九〇〇元、計下跌二〇〇元、強七八分白廠因之未能售開、諒外銷絲市、將入黯淡途中、印號白土尙稱平穩、計做開十五担云、出口絲經運往香港一千包、

▲海參去化通暢 西洋海參昨日開出赤玉參等一批、計揀條玉參爲二百二十八元、一號玉二百十四元、二號一百九十二元、正三號一百七十四元、四號一百五十九元、小中玉一百四十四元、小玉一百三十四元、赤參出撕一百二十六元、一號赤一百十一元、二號赤九十二元、三號赤八十七元、小號七十七元、又揀條方參二百八十六元、頂方二百四十五元、大方一百七十七元、昨由寧波運來參十五箱、

▲瓜子產價升 今年度瓜子產價還見上漲、昨據山東訊、又升二三元、濟魁子爲五十二元、濟中子五十一元、徐魁子四十七元、徐大片子五十元、土山子四十元至三十八九元、申市亦甚堅挺云、

▲黃豆到少續漲 昨日黃豆因崇明及沙黃來源受阻、故蕪湖豆已開至十四元五角、成交二百包、南京豆三百包、價爲十三元五角、南翔豆一百餘包、價爲十四元一角、太倉豆七八百包、價自十四元四角至十四元五角半、丁家州豆一百餘包、價爲十四元四角、豆子今日有二千零八十包、運往香港、另有生油一百件及五百十聽、亦運香港、

▲烟煤交易岑寂 廠方需要亦少、同業以月底將屆、現款不易籌劃、祇少數做開、印度塊每噸一百〇八元、散戶放出便宜三五元不等、但亦無人承受、開平塊較見生色、頭號塊每噸八十元、二號塊七十五元、浦西棧房車貨、行棧另加、

▲生鐵祇印俄貨 鐵之來源、印度俄國及漢口等處、漢口之鐵、爲人網截以去、市銷只俄印兩貨、現市上印度頭號生鐵每公噸售六百三十元、二號六百十元到十五元不一、俄國統貨每公噸喊六百十五元左右、均漲一二百元之巨、國產生鐵、在昔有現貨時、開價亦較外貨要低一二十元光景（每噸）云、

糖市

洋糖隨外匯升沉

昨糖市以外滙復見放長、趨勢轉跌、公會劃盤現貨二四粗白本棧五十二元、降二元、外棧五十二元八角至五十三元、降一元四角、轉口四十二元、降一元、太古車白Ｂ嘜初市降至五十六元半、後回至五十七元、降一元、荷赤小半元爲四十元半、ＣＷ嘜五十六元半、ＣＸ嘜五十六元、ＤＹ嘜五十五元、ＨＸ嘜五十四元、Ｈ嘜車赤仍四十一元、本綿白跌一元半、振記一號五十三元、二號五十二元、三號五十二元、四號五十一元半、本一號冰六十四元、晶明冰六十五元半、均小二元、國糖閩乃靑暗盤開出一百數十包、貨屬普通、貨亦較廉、約差一二元之譜、

市況彙誌

▲貼現最低卅八 昨滙劃票據貼現率、每千元上午初仍做四十八元左右、俄即不支、現鈔充斥、午刻退至四十二元、下午更傾跌至最低三十八元、終於回上二元、最後四十元、比上週六再軋小八元、錢業公會拆息勿更、早午兩市均一角八分云、

市價

二十八年十月三十日星期一

金融

◉金銀

大同行飾金	兌出	三百七十元
新同行	收進	三百五十五元
大同行紋銀	兌出	三元五角
新同行紋銀	兌出	三元四角

◉貼現拆息及輔幣 (比上日)

貼現	四十元	跌八元
拆息	一角八分	平
雙毫	十二角	平
銅元	三百千文	平

◉中央掛牌

關金單位	二元七角〇七厘
合英金	三十九便士二五
合美金	六角五分三七五
標準標金價	一千三百六十六元二角
純金收買價	一千三百五十元四角
上海標金每盎斯	八鎊八先令
純金上午九點半公佈	
白銀平衡稅 計徵百分之三•七五	平

（以英金一先令二辦士半計算）

◉滙豐掛牌 （以上法幣一元計算）

英滙	四辦士半	長二五
美滙	七元四三七五	長三一二五
法滙	三百三十二法郎	長一九法郎
港滙	[illegible]	長[illegible]
新滙	[illegible]	長[illegible]
呂滙	[illegible]	長[illegible]
印滙	[illegible]	長[illegible]
德滙	無市	

◉各國貨幣 （下午六時行市）（單位元）（以上法幣百元計算）

英鎊	[illegible]	羅比	[illegible]
英票	[illegible]	坎票	[illegible]
美金	[illegible]	斐票	[illegible]
美票	[illegible]	澳票	[illegible]
港幣	[illegible]	暹票	[illegible]
法郎	[illegible]	日票	一•三一二
坡票	[illegible]	鮮票	一•〇九
荷票	[illegible]		
越票	[illegible]		

◉香港滙市

	上午開盤	下午收盤
英滙現貨	一二三	一二三
又遠期	一•二九六八七五	一•二九六八七五
美滙現貨	二四•九三七五	二四•九三七五
申滙現貨	二八四	二八〇
日滙現貨	一〇六•〇〇	一〇六•〇〇

◉天津滙市

英滙現貨	四便士八七五
美滙現貨	八元一二五
申滙	一百〇四元
（聯鈔）暗盤	九十三元半

證券

▲中西股票 ▲下午成交

法工部局	[illegible]	上海地產	[illegible]
英工部局	[illegible]	上海銀公司	[illegible]
電力公債	[illegible]	廣和	[illegible]
又	[illegible]	揚子銀公司	[illegible]
滙豐銀行（法幣）	[illegible]	中國墾殖	[illegible]
公和祥	二三•〇〇	國際信託	[illegible]

整形醫術
面皺。雀斑。反唇。露齒。口呼吸。高鼾。口吃。歪嘴。耳聾。耳鳴。兜風耳。近視。單層眼皮。扁蹋勾折鼻。身體矮短。乳房扁平。性器發育不全。疝氣。肺弱肺病。肩縮彎背。肥胖病。風濕。頭痛。失眠。衰弱。高血壓等各種治療器。
個人，家庭，醫室，皆可購備使用，經濟簡便，功效顯著。
（華文說明樣本函索即寄）
上海靜安寺路斜橋弄四二號 理療器械行

健康論壇

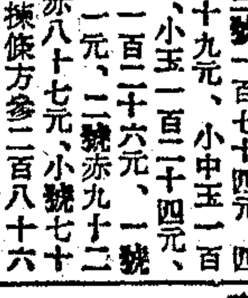
本刊係獨立性質所有文字著作權及責任皆由編輯健康論壇社負完全責任

接新醫林八十三期廣告

問病規約

本刊爲服務社會起見，特約國內外醫科大學畢業各科專家，分答各科疾病，來函請附足回信郵資，並將姓名，住址，病源，病象，寫明，逕寄武定路八百六十九號健康論壇編輯部收可也

而性衛生 預防自瀆是青年求健康的初步工作



俄國勞動大學醫科畢業楊道南

先天的精神遺傳之原因，當然可使人衝動的爲此不自然的自瀆；但此係少數；多數的手淫，均因頑劣或神經不健全的幼童互相傳習而成；彼此相傳，如火之燎原；甚有全班之學生，同居之青年，無一不染此惡習者；此外過於堅小的褲子，木馬遊戲，脚踏車等，因摩擦刺激外生殖器過甚，亦可釀成自瀆，故爲人父母及師長者，應注意幼童之褲襠是否大小適合，及有無隙縫或開口處，以免其隨時自瀆，餘如過久的坐椅，過度的興奮工作，過多的飲食，被褥過暖等，皆可使生殖器充血興奮以至手淫；故不應使幼童早睡而晏起，過長的包皮，肛門內寄生蟯虫，外生殖器不潔，或有其他皮膚病，大便秘結，尿液異常等，均可發生癢的感覺，於是因摩擦而手淫，此外一切足以引起性感覺之事物，如淫書，淫畫，裸體像等，均可使青年人性神經興奮，而爲不自然的自瀆，故於發育時，不論任何青年，必須隨時防止自瀆，以免損害健康。

抑有進者，犯自瀆之人，一旦結婚之後，定必縱慾無度，致生殖機能病變百出，如腎虧不育，早衰陰萎，痛苦愈甚，腰痠背痛，接踵而生，生趣索然，爲求健康計，青年時代，不宜自瀆，以余治療的經驗而論，遺精滑精，可以「耐而斯遺精片」治之，神經衰弱，腎虧早洩，婚後不育，服以德國著名丸精質製劑男用「補體康」最爲對症，蓋市上雖有以同樣製劑號召病家，然佳者不多，多數爲變相之春藥，或類似春藥之補劑，唯有「補體康」一藥，爲眞正之雄壯動物睪丸精素製劑，具有調經種子，治貧血早衰之功用，不論男女學生，若因神經衰弱，學業減退者，可速以「補體康」補救之，尤其自瀆斲傷，精血虧損，一服該劑，立呈返老還童之象。

淋病春秋

淋病併發症之特治

美國醫學博士黃仲昌

淋病之可以根本治愈，實爲科學家所昭示者。然而何以淋病不能根治之呼聲，聒人耳鼓。其實此等人對於實際上之淋病眞相，了無所知，徒知一唱百和。於是患淋病者，無時不處於悲觀之空氣中，而聽任可惡之淋菌蔓延滋長，險症百出，此實對於淋病無新認識，而祇囿於舊觀念中，更以落伍治法，如宜稱三五天可以治愈。一班新問世之成藥，實際上之效果，多與一般過去無聊之成藥相等。原來狡猾之淋菌，狼奔豕突，行止無定，故症象變化多端，非有十分之經驗，完全之設備的醫家，不能鑑別而治療之。所以一般表面化與局部化的藥物與手術，均無濟於事。而必須具有包圍淋菌，直接置淋菌於死地之療法，始克有濟於事。

由於前述種種之理由，德國淋病學大師彼德博士，即首先根據淋毒非特異療法之原理，發明用蛋白體黃色素混合製成之「克淋儂」一藥，曾經用天竺鼠等動物試驗，逐步改良，卒獲圓滿之結果，「克淋儂」不論新老白濁，祇須服「克淋儂」數小時後，其殺菌功效，即由血液中發生，使各細胞亦起抗淋殺菌作用，故由淋菌所發生之炎腫，小便澀而不暢，淋系淋點，臟血交織之種種痛苦，即可消退，尤其是淋菌由兩種以上之合併症，服「克淋儂」有同時治愈之效能，此爲「克淋儂」特有之功效。而非其他劣藥所可望其項背，並已獲歐美各大花柳病院，一致承認爲淋病特效藥，故紛紛在各大花柳病雜誌上闡揚本劑功效之經過，足證本劑功效之卓越也。

痰中帶血

盧在强醫師

患者王雨青，年三十三歲，安徽巢縣人，（自訴）本人好酒色，於前年冬患咳嗽之症，此時未經醫治，直至去秋，咳嗽不止，胸感刺痛，而濃痰甚多，每於清晨，痰中帶有血點，由是憂急萬分，入夜常有盜汗。乞治云云。余觀王君熱度甚高，面色蒼白，以X光檢驗，發現右側肺葉一胡桃大小之空洞，即囑其在家靜養，攝取富有滋養之食品，並積極購服「補肺令爾」，王君遵余言購服結果，一月後咳嗽已止，食欲已增，二個月後，濃痰已少，盜汗已無，服至今，諸症全消，痰中帶血已無發現，已身體壯茁，健康恢復矣。

遺精治愈例

德國醫學博士鄭遜

遺精青年因婚期迫近及其迅速療法之功效

患者謝世良，浙江海門人，年二十五歲，居本埠法租界朱市路，（自訴）——十六歲時，求學於霞飛路某中學，因受同一宿舍年長同學之引誘，而犯自瀆之惡癖，其後身體日見削瘦，時有頭昏，健忘等症，以洩精爲快，對學業不感興趣，雖服補劑，絕無效果，後自瀆雖已知害戒絕，而有夢遺發現，起初每月有二三次，後漸次增加，竟每星期有二三次之多，並時有滑精現象，現因婚期迫近，特此來治云云。（現在症象）——精關不固，內分泌枯竭，性器短小，腦神經衰弱。（治愈經過）——令其潛心寡慾，每日睡前以冷水摩擦局部，服「耐而斯遺精片」，及大量之男用「補體康」，謝君遵余言而行，二星期後，遺滑已無，一個月後，健康恢復，身體日見壯健。

淋濁談藪

淋病療法之秘訣

姚菊巖醫師撰 診所：寧波路九號四川路口

在舊社會尙未完全毀滅，禮教滓滓依然存在的今日，對於淋病，大多猶諱疾忌醫，於暗中偷偷摸摸，用市上一般劣藥，或向一般低價包療，設備不全之市醫治療，結果大多失敗。惟共時如能瞿然覺醒，翻然改圖易轍。用有效之療法，始克收根治之效。以吾人日常經驗，並非難治，而其終於成爲難治者，大多由於初起時不知此病將來有莫大之後患。且將淋毒傳染妻子，使妻子之白帶增多，故雖一方獲治愈，然每因房事之接觸，因而重復發生，如此一來，豈非等於前功盡棄。何況要想治愈一方之淋病本屬難事呢？由於病情之複雜，治療上之需要，非速治不可，萬一急性淋時期已失去治療之機會，而轉入慢性，並傳染妻子者，非速行同時治療不可。此即淋病根治法之秘訣也。願病家再三留意之。

現在且談治療的方法，以余二十年之經驗，舉凡市上一切流行之成藥及電療等均無不一一試用。就中以淋病特效藥「克淋儂」確爲內服藥中之冠。而德國醫學療法及X線電療，則爲一切淋病理學療法中的中堅。一方又用德國抗淋血清，則不僅游泛於血液匯藏於關節的淋菌，無不一網打盡，而頑固難愈，變症多端的淋病亦可徹底治愈。如婦人已染淋毒者可同時外用「卡而雪地陰道片」爲坐藥尤佳▲診時上午十時至下午六時每天送診廿號每號僅取號金五角並贈「性病全書」一冊。

附啓：▲補體康男用女用每瓶定價各五元●瓶三元▲克淋儂每瓶三元▲卡而雪地陰道片每瓶二元八角▲耐而斯遺精片每瓶二元五角▲抗淋水每瓶二元▲補肺令爾每瓶二元五角 藥房均售•外埠函購請匯款寄上海英租界寧波路九號海瀰登藥行

越界築路交涉 將先商警權問題

英美領對方案已加研究 工部局開會不提出討論

工部局總辦兼總裁費利溥、與警務處總巡所擬之解決越界築路具體辦法、起草就竣、已誌昨報、昨據工部局某董事談、就目前趨勢而論、工部局方面所擬之解決方案、不久即將向僞市府提出、不致提付下月一日之董事會討論、因英美董事、在會外已經續密接洽、有所決定、似不宜提付董事會議公開討論、以引起中日董事之即席爭執、聞工部局方面所擬之方案、與前上海市長俞鴻鈞及工部局總裁費信惇兩人所商談者大致相同、第一步先解決警權問題、工部局當放棄一部份之權利、至捐稅問題、暫時不談、俟將來再行討論、

滬西各路 昨日一瞥

越界築路區域、上周所呈緊張狀態、日來已漸形消弭、大中社記者昨日赴該區巡視時、見曹家渡一帶、捕房方面之防務、較前路見鬆弛、憶定盤路愚園路口及憶定盤路大西路口英軍所築之堡壘內、均有英軍荷槍駐守、一切情形、尙稱平靜、惟愚園路上自前晚起、僞警巡邏隊突形增多、每隊數十人、往來頻繁、康腦脫路勞勃生路延平路等處、仍有中西探捕、檢查行人車輛、並有三號五號裝甲車、不斷在該地帶巡邏、至哥倫比亞路·安和寺路·一帶、凡僞警布崗地點、捕房均派有探捕在旁駐防、英軍則乘坐巡邏車兩輛、每輛四名、上架設機槍、不分晝夜、往來遊弋、海格路直至徐家匯隨家路等處、戒備情形、與往日相彷彿、

僞警能力 至爲薄弱

大陸報云、據目擊者言、今日(三十日)淸晨一時甫過、有本市某著名汽車公司出租之汽車一輛、車中人突自車窗向駐守該路口之「大道」警察開槍射擊數響、僞警聞槍聲、立即離崗位而遁、往附近房屋躲避、汽車則繼續疾馳而去、事後並無傷亡、車中人數、未能確悉、又據另一報告云、滬西區「大道警察」、於昨晨一時與三數携有槍械之匪徒、在汽車中雙方開槍、據悉有本埠著名汽車公司之汽車一輛、駛近愚園路憶定盤路口、其時正淸晨一時、車內究有若干人數不詳、而「大道警察」則正在附近一帶巡邏、喝令停止、旋即雙方開火、車內匪徒由窗口向「大道警察」開槍、聞汽車身部受有槍痕、後即逸去、

四郊日軍 深夜出防

華軍漸進逼 日緊急戒備

上海四郊、謠諑繁興、鄰近各縣華軍、日漸向市區進迫、形勢緊張、一若戰事之迫在眉睫、浦東一帶、因時有便衣份子潛伏其間、備作內應、向例晚間日軍一律歸隊不出者、今則每晚十時以後、海軍與陸軍全副武裝、出動各要道、架設機槍、作緊急戒備、澈夜不得安寗、直至天明始行撤退、

難童中學 照常維持

上海市私立難童初級中學校昨函本報云、『逕啟者、日前貴報所載越界築路事件內記載極司非而路十一號三十一收容所及難童中學被迫遷移一節、與事實略有出入、有勞學生家屬及關心本校之人士或函電垂詢、或親蒞慰問、敬將詳實情形、報告如下、按本校在暑期中、自建竹廠於極司非而路盛氏宗祠洋房後面之空地上、八月底遷入開學、嗣因第三十一收容所遷讓房屋「於本月初、該所難民全數、暫住本校各級教室及其他另屋、當時本校仍在膳堂·辦公室·會客室、繼續上課、自本月二十八日起、三十一收容所難民陸續遷至停信路第一收容所、本校恢復原狀、想本校係救濟失學失業靑年之學校、而善團之給養及教養、現仍照常撥付、對此地主屋後空地無妨礙情事之下、總能維持此滬上唯一之難教機關也、茲爲免滋外界誤會起見、用特奉告如上、』

今日十底比期

長期信用款總結束 計放款成交數不多

上海各滙劃錢莊業務、以信用放款爲主、長期放款名曰「六對」、每年四月底十月底、爲開始及結束之期、今日爲十底長期之唯一總結束期、所有應須歸納之存放各款、咸於昨市作大規模之總決定、各莊對到期之款允通融展期、並允儘量辦理新放款、但今年之十底、與戰前大不相同、到期之款亦不如遠去之巨、新放之款成交不多、故十底僅爲歷史上之過去名詞、故銀根依然毫無緊張之象、

通融展期 另立借據

新聲社記者昨向錢業探悉、四十一家匯劃莊對到期之款總約一千萬元、其借用素佳之老戶頭、均予通融展期、除滑償全部到期利息外、另訂新借據、期限自一個月至六個月不等、

新信用款 成交不多

關於新信用放款、各莊允儘量貸放、後經各工廠公司行號與各莊接洽之結果、聞十底成交者總約有一二百萬元、息價自九元至十二元不一、廠方爲最多、約百萬元、其餘綢緞北貨糖業等均有、至於漢口及甯波方面各莊、向亦在上海貸放信用長期款、惟戰後停止貸款、對於前放之款設法收回、所以今年之十底、甬漢各莊均無新款做出、僅老戶頭轉賬而已、約有二三百萬元、

長期存款 分別結息

各莊對於長期存款、均根據內盤行市再行分別加價、今年之十底內盤爲五元五角、各莊之加價自五角至二元不一、是項存息、均結至十底爲止、至於中中交農四行、爲救濟市面、儘量辦理貼放、惟是項放款以抵押爲主、絕無信用放款、至十月底截止、放款餘額、約有一千六百餘萬元、其中百分之八十、由該會直接貸放、百分之二十、由銀錢兩業準備會庫轉手、旨在調劑各行莊之金融、

況又韓 書
錢尚平 畫
展覽會
(地址)虞洽卿路甯波同鄉會四樓
(日期)十月廿九日起卅一日止

蘇州河北甲區 形勢復趨嚴重

日憲兵會同華籍「憲佐」 密佈崗位施行緊急戒備

昨日蘇州河北甲區及鐵刺網內虹口區域、形勢更趨緊張、日憲兵總部派遣大批憲兵、會同華籍憲佐、分隊佈崗、戒備極嚴、每一小隊日憲兵約十餘人、各由一佩刀之下級軍官率領、「計四川路橋堍一隊、海甯路口一隊、餘外如吳淞路·乍浦路·文監師路·靶子路·海甯路·橫浜路·狄思威路·等處、均滿佈崗位、十步一崗、五步一哨、行人車輛經過、概須加以搜查盤詰、始准通過、同時海甯路口·文監師路口·兩鐵絲網缺口、對行人進口、查驗派司、益較前嚴緊、據大光社記者探悉、日方採取上述緊急戒備原因、聞係防止抗日份子混入滋事、另一傳說、則謂華軍游擊部隊迫近滬郊、日僞方面感覺極大恐慌、故在區內實施緊急戒備措置、

過橋手續 廝煩異常

大中社云、通入虹口閘北之特殊區域、有下列幾座橋樑、其通行規則、各有分別、如外白渡橋·四川路橋·可准車輛與行人通過、其通行時間、自上午五時起、至午夜二時止、「裏白渡橋·與新閘橋、則僅准行人通過、其通行時間、爲上午五時起、至下午八時止、烏鎭路橋則僅准車輛駛過、其通行時間與上述二橋同、各橋之中部、英日駐軍面面相對、外白渡橋與四川路橋、日軍日捕與英軍英捕華捕尤見增多、新閘橋與烏鎭路橋除日軍之外、尙有僞軍數名、行人經過其間、須行禮呈驗通行證及物品、其手續之廝煩、無異進入異國境域、

界路以北 景象荒凉

北河南路底英軍崗位、與界路北之日軍崗位遙遙相對、由寶山路轉入福生路之處、一日人正在指揮數華人拆屋、界路之鐵絲網、自寶山路起、直擱至北浙江路、鐵絲網之東、租界巡捕往來巡行、鐵絲網之北、則有日軍駐守其間、彈痕纍纍之兩路管理局、已爲日軍鳩居、彈洞及破敗之窗門、檔有木板、西寶興橋、則絕無行人、

蔓草叢中 日軍崗位

北西藏路閘北一封路口、有日軍崗、一英兵駐泥城橋畔、亦有一英兵駐崗、當記者行經該處時、見有一卡車駛至該處、將食物送至英軍崗位之小屋內、據該處有一小隊英軍、常川駐守、自泥城橋起至北西藏路底止、鐵絲網密密圍繞、鐵絲網之西、一望荒凉、斷垣殘壁之外、悉爲蔓草蜿蜒、而日軍崗亭、則築於此蔓草叢中、亭以舊磚焦木搭成、記者遙見一日軍作對語、秋風蕭瑟、野草變色、亦爲古戰場憑弔歟、

外滙續鬆黃金慘落 滬金融愈好轉

公債買氣大盛價格飛漲 中國法幣價值無形提高

自湘北戰事捷報頻傳後、上海金融市場好轉、外滙黑市續鬆、黃金暗市暴跌、國債買氣大盛、價格飛漲、使中國法幣價值、在上海無形提高、茲由新聲社記者昨向市場探悉、㊀外滙黑市、英商滙豐銀行掛牌英滙突然放長一二五爲八辨士半、美滙放長三一二五爲七元四三七五、實際行市英滙五辨士零九三七五、美滙八元四六八七五、㊁黃金暗市、昨日開做後、價格慘落、上午收盤三千六百六十六元、銀樓大同行掛牌降爲三百六十元、下午收盤三千六百五十六元、㊂公債暗市、昨日買氣大盛、價格飛漲、上午收盤、統一甲種五十九元三角、乙種五十一元五角半、丙種四十九元七角半、丁種四十九元三角半、戊種四十九元八角半、較前日漲五角至七角不等、下午收盤、甲種回降一角、丙丁回降一角、乙戊回降二角半、㊃滙劃貼水、昨已跌至四十二元左右、㊄外幣昨仍趨下游、

物價飛漲 創最高峰

各業設法平抑迄未達到目的

上海物價因投機者之囤積、以及黑市外匯低落、產地遭統制、運輸欠暢、淪路匪苛稅繁重、致空前飛漲、創歷來最高峰、影響整個人民生計、雖經各業設法抑平、終因環境關係、迄未實現、茲錄上海躉售物價指數如下、以民國十五年爲百分之百計算、「總指數十六年一〇四·四、十七年一〇一·七、十八年一〇四·五、十九年一一四·八、二十年一二六·七、二十一年一二一·四、二十二年一〇三·八、二十三年九七·一、二十四年九六·四、二十五年一〇八·五、二十六年一二一·九、二十七年八月一六四·八、農產爲一三〇·七、動物產爲一八六·七、林產爲一六四·八、礦產爲二六五·五、生產品爲一八三·六、消費品爲一五六·三、糧食爲一二三·三、其他食物爲一八五·六、紡織品及其原料品爲一三〇·六、金屬爲二五九·九、燃料爲二六三·〇、建築材料爲一六九·二、化學類爲二二五·九、雜類爲一四二·五、至於歐戰以後之今年九十兩月指數、聞較上述指數再高百分之五十左右、

語文展覽會即開幕 名貴陳列品送到

除展覽陳列品外尙有表演 旨在普及並研究語文教育

本市社會名流及文化界所發起之語文展覽會、於九月底開始籌備以來、各界以該會關於語文教育、意義重大、絡續以珍藏名貴展覽品送往陳列、記者昨訪該會籌備委員黃攀中君、據稱、現已收到之名貴物品、有金祖同之

巨塊甲骨

聖經公會之各國方言聖經、佛學書局之貝葉經、錢化佛之班禪手書、及乾雍康三代冊封滿蒙藏三種文字之誥文、張宗麟之眞金書寫藏文、周越然之宋元版本各種民族自有之文字、丁福保之

秦朝以前

古泉等、其他名貴展覽品、爲數尙多、將於展覽時送到、並將闢專室陳列、在展覽期中、有盲童識字、新文字學習、方言讀音等表演、並由語文專家丁福保·陳望道·周椒青諸先生輪流

担任演講

俾社會各界、對中國語文之歷史演變及發展等情、得淸晰之瞭解、該會假大新公司展覽會場舉行、十一月三日開幕、會期十天、門票每張五角、但學生團體、可得對折優待、並聞該會如收入較多、則將計劃創辦一語文圖書館、故望各界多予贊助、

越南過境護照 請領辦法

兪領港簽省時節費 兩週後可自滬起程

溯自戰事發生以來、前往內地者、均取道越南、關於請領護照事、先由中國旅行社代向重慶請領、其費用爲國幣八元、(入境者十二元)惟以路途遙遠、郵遞往返、至少須三數星期、方可領到、再向上海法領事館辦理簽字手續、又須一二星期、故前後共需月餘之久、始得成行、一般

急於就道

者、不得不改向香港外交部駐滬辦事處請領、取費連法領簽字每份港幣十一元、旬日後、即可由滬起程、但一般經濟階級、對此費用、殊嫌過昂、

便利行旅

中國旅行社爲便利行旅起見、除仍代辦香港之快照外、已向各方接洽妥當、凡委託該社向重慶請領之護照、當於外部簽出後、逕寄香港該分社、並由香港該分社立即就近向駐港法領事請求簽證、如此則旅客於二星期後、即可

離滬南行

、途經香港時、憑該社函件、換取護照、收費方面、(包括航空郵費在內)過境護照每份國幣二十元、(均包括簽字費)上述費用、較港領護照之以港幣計算者、可省三分之一强、而時間方面、亦非過久、誠嘉惠行旅匪淺也、

日◇軍◇屍◇灰

——五十三批——

英文大美晚報云、日軍官兵在華中陣亡或傷重與患病身死者之屍灰一批、於昨(二十九日)晨運抵大連汽船會社之楊樹浦碼頭、由日運輸艦一艘、載返日本、上海日僑成人與學童、麕集該碼頭致敬、據日文報紙載稱、此爲中日戰爭爆發後第五十三批載返日本之日軍屍灰、

日軍在楊樹浦 佈警戒綫

英文大美晚報云、日軍今(三十日)晨在匯山路與麥克利克路間之楊樹浦路上佈警戒綫、阻止車輛行人經過、蓋有日本某親王經該區登輪返日也、至午前十時四十五分、始准交通恢復常態、按該親王顯係來滬視察戰區者、昨日(二十九日)抵埠時、日軍曾作相類之戒備、但該親王抵滬與佈警戒綫、事前無通告、

滯防德貨簽證 可望延長日期

日期決於今日正式公佈 惟望貨主趕速妥辦手續

關於滯防待轉入中國內地、屬於華商德捷奧貨、自經海防中華商會派員來滬、與法總領事商妥簽證放行辦法後、各貨主均已向法領申請簽證、新聲社記者昨向運輸業探悉、海防當局規定在本年九月三日以前、運出、逾期即行充公、今各貨主雖已趕辦簽證手續、但事實上決難如期辦竣、業已由海防中華商會向海防當局

請求展期

並由河內中國總領事館、許領事及海防中國劉領事、向法當局要求准予延長截止日期、以免中國商人受到損失、聞法當局已允考慮、接受展期原則、惟日期定於今日正式公佈、上海方面、尙未得到詳細報告、惟盼各貨主務須安速趕辦手續、

運到海防

之德奧捷貨、轉運入中國內地、須有法領事簽證、註明該貨已付滑款、方能轉運、惟須於十月三十一日以前、一律

售出郵票明信片 概不收回

已污損者無效 郵局通告週知

郵政管理局通告第一五八一號云、案奉交通部郵政總局令開、「查郵票及欠資郵票、明信片、特製郵簡、一經售出、槪不出價收回、亦不得以此種更換他種、又已污損之郵票、失其效力、明信片及特製郵簡上表示價格之花紋有汚損時亦同、業經郵政規程第一百三十五條及郵政法第九條分別規定在案、嗣後各局應遵照上項規定、切實辦理、」等因、奉此、合亟通告、俾衆週知、

華北被侵佔區內 英教會醫院厄運

廿三所中停閉十五所 均爲反英鼓噪之結果

字林報云、華北被侵佔區內之英教會醫院廿三所、因反英鼓噪之結果、已有十五所完全停閉、無英籍職員而今仍工作者五所、其他三所、則未接音訊者、已有若干時日、由此可察知局面之嚴重、完全停閉之醫院中、有河南彰德之通用醫院、大門被焚、且被擲手溜彈、開封之通用醫院、被反英運動者封閉、河北河間之聖安特留醫院被封閉前、暴衆曾殺害醫院職員四人、並扣留兩英人、山東泰安之通用醫院等、英籍工作人員、已被逐出、

海關水巡捕房 將接管浮碼頭

原爲工部局掌警務權 此後由水巡捕房接代

字林報云、昨(二十九日)夜據本埠消息、海關水巡捕房自星期三日起、接管外灘海關碼頭各浮碼頭之完全警務管理權、此等碼頭、係自海外來滬旅客之登岸地與往外國口岸旅客之登輪地、此前向由工部局警務處掌警務權、聞今後將由水巡捕房中外人員接代此項職務、而外籍警員一名、將常川駐守浮碼頭、惟此說昨夜未得官方證實、

救濟協會介紹組 積極推動

上海難民救濟協會鑒於各收容所難民食宿無事、易生惰性、乃設立職業介紹組、推李文杰爲主任、李百强爲副主任、并聯合上海市商會·各同業公會·工部局工業科·以及各商廠公司·儘先僱用難民、化分利爲生產、使各得自立謀生、辦理以來、已先後介紹就業之難民、約五百人、惟該會目前給養之難民、尙有四萬餘人、其中有一部份難民、經介紹職業後、因在試工及學習期內、工資收入微少、而又以往返不便、未能按時返所用膳、忍饑受餓、每致中途停工、茲聞該會理事會日前會議、已議決嗣後凡難民經職業介紹組介紹職業、如在學習及試用期內、得由該會發給每人每月四元之津貼、以示鼓勵、惟以三個月爲限、務使各難民於三個月後、均能獨立生活、不再依賴慈善機關之給養、此種以工代振之積極救濟、當爲社會人士之所樂於贊助、並希各界需要人工時、逕至廣東路九十三號該會、或電話一二六六九號接洽、至該會所介紹之難民、均有函件證明、其需要保證者、亦可酌量照辦云、

瀘昆公路通車

四川瀘州(在川之西南長江北岸)經黔省而達昆明之公路、有本月十五日通車之訊、如果屬實、則此後渝昆間之貨運、經瀘昆公路、較之以前經渝昆公路、在里程上又縮短三百餘里、時間可快二日、在運費上每噸得減省三百元左右、

「自由中國」的新經濟氣象 (續)

約翰阿煦勒著　百敏

—譯自「密勒氏評論報」—

中政府在交通方面、繼續作最强有力的努力、因爲中國在軍事政治和經濟上都需要更多的鐵路、更多和更好的汽車路、和河道航運的改良、近幾個月來在這方面已大有進步。法國自海防到昆明的鐵路運輸能力、已較一年前廣州與漢口相繼淪陷時、增加四倍。交通力雖猶亟需大加增强、然而這法屬鐵路所已完成的功績、卻有熱烈祝賀的價值。不遠的將來、「自由中國」將有另一條通越南的鐵路交通綫。

廣西各新鐵路、今在迅速進展中。啣接越南邊界上鎭南關與南寗的鐵路綫、敷設工作的進行、可望在明年初竣工。自桂林到柳州的新鐵路、本月初已開辦定期交通。自柳州到衡陽、今已有全程交通而啣接廣西和湖南兩省的中心地、連接柳州和南寗的廣西最後一條鐵路、正在建造中、填土工程、已多完成。

雲南省的鐵路敷設、也在前進着、中政府暫已放棄沿滇緬公路全程建造鐵路的計劃、而在集中努力、敷設自昆明沿雲南中部山脈北緣到下關的鐵路、這一段工程比較容易、而將使目前在昆明經中途的下關而到臘戍間公路上忙碌行駛的幾個交通工具、都能集中在臘戍和下關之間。擬定啣接昆明和北方叙府的路綫、也在着手進行建造、但近來所注重的、是向北去不達叙府而到瀘州的新汽車路的完成、本月初業已竣工、按期通車、由法國某銀行團組織、所用法國新式蘭臘卡車、不下五百輛。

中政府爲顯明的原因、已不再准許刊佈關於「自由中國」工業發展的消息、但近來這種消息的缺乏、不應認爲是「自由中國」境內創立新工業和重設舊工業正在寬弛的徵象、實在近幾個月來擴展軍火和金屬工程的工廠、和開採煤鐵鑛砂方面、又有巨大進步、供這些目的之用而輸入的機械、佔「自由中國」入口品的重要地位。私人實業、大多致力在食物和紡織業的設立。新辦的工業合作社、雖還沒得到可與正式實業相比擬的重要性、卻在令人滿意地發展着。工業合作社、現在僱用工人二萬五千名以上、分派在六百多所工業合作工場裏工作、這些工業的所已臻大規模實業的範圍和生產力、例如其中一所、每週能製輕機關槍一百挺。(未完)

大喜牙膏贈券五百元誌禧

大喜牙膏自發行以來、銷路奇佳、其故一因質料高貴、二因名稱適合國人心理、三因錫管內附有巨額獎金、除上月已在新新永安各大公司售出二十餘張巨獎外、聞昨日在三馬路老妙香室售出五百元贈券一張、已由得主安君、如數十足向業成實業社領去云。

經濟大聽自明日起實售 拾貳圓伍角
最後一天祇售 拾圓
聽裝容量約等大號六瓶
電話購貨迅速便利 92727
電購送牙籤瓶一隻

瓶裝補品 八折優待
九星維他命麥精魚肝油
維他命牛肉汁 維他命童鷄汁 新腦筋補神露
九星維他命乳白魚肝油

雪白霜 兩裝 紙售九角
止咳化痰片 大瓶二元四角 小瓶一元二角
平喘治痨敵 每瓶一元八角
止肝胃痛胃片 大瓶二元二角 小瓶國幣六角
治胃腸病鑰汁 每瓶一元二角
滴滴嬌 百日量售二元 今日八折優待
九星奇效發乳藥 十年信譽 服後在二十四小時中乳汁湧至足敷二個兒童飲服並促進母體健康乳汁不斷 藥粉每瓶一元八角 藥水每瓶國幣六角
中西大藥房
美麗牙膏 三角五分 一元四支

真老大房 經售 沙利文餅乾 大賤賣 繼續三天
甜咸單片 每磅六角
各種夾心 每磅七角半
自由餅乾 每磅四角
五號花漆罐 每聽二元八角
◉其餘二號各色聽裝餅乾一律賤賣◉
總店 南京路石路口
新號 南京路拋球場
西區分店 靜安寺電車站
二區分店 霞飛路金神父路

回力球
星期一至星期五 每晚七時半起賽
星期六日 下午二時起賽 晚間八時第二場起賽 另加紅藍賽或雙打賽

皇后 虞洽卿路 定座電話九五九一二號
日戲一點半 二角 三角 五角 夜戲七點半 二角 四角 六角
越劇 大本營
姚水娟 魏素雲 林黛芳 商臣
今天日戲 四香緣(大團圓)
今天夜戲(全部) 趙五娘 好戲大家都曉得
搭配阿拉頂刮刮
明日 何文秀
(明夜) 樓台相會 喬太守亂點鴛鴦

大舞台(鑫記) 地址：二馬路 夜戲六時開演 (欽向免隔) (定座電話)九〇二〇二〇 九〇二〇二〇
今夜 剩有三天 (催看下本新戲來不山積決信展期祈請注意)
卅九本
張淑嫻 姿態新穎 三角戀愛 騷入骨 哆另有一功
夜戲 唐師徒 探鬼門 關都城 硬片 連環變大戲 五大立體 工建 築程 浩大 皮板
椅上絕技 (猴戲本來功軟新出)(王貫頜硬夫奇手)
本年度遊藝界無敵大演出
(預告) 四十本 發揮新戲威力 造成舊劇光榮
▶千乞注意本戲開演日期及本欄預告號外珍貴消息◀
西遊記 機關蘼堂 巧妙變化 當場變形 金魚陣 瓊島風光 第一奇景 水月樓台 水底擺陣 連變六變

大世界(榮記) 上海第一 門票二角 買一送一
上海最偉大遊藝場 遊藝之廣
最後一天 通班努力 驚人藝術 實在特別 欲看從速 錯過可惜
遊藝會
十一月三號至五號三天爲本世界黃翁之文孫在本世界締姻招待賓客休業三天
(注意)溜冰場不日開始營業
乾坤大劇場 日戲 李陵碑 劍峰山 打金花 打鼓罵曹 沿河灣 夜戲 花田錯 惡虎村
碧宦 連台俠義文武名劇 十本 宏碧緣
蓬萊劇團 八小公 小教卦 濟公
南方歌劇 張鵬飛 徐琴艷 朱秋琴 大香山 別來
紹興文戲 日戲 前失 本拿手好戲
維揚大戲 日戲 三白 薛剛反朝
洋裝話劇 日戲 義 兄弟 夜戲 三本 怪人復活
SY 隱身機 童子團 驚人絕技
有聲電影 新華公司名片 胭脂淚
高峯舞廳 紅星伴舞 經濟實惠
朱張 雅言 泉根 美雲
劉子雲 改良 笑 曲
楊美梅 著名 文武 香球
聯友話劇 三角戀愛 情人
化裝蘇灘 朱國梁 落 夜戲
桃花園 拒

洪昌順南貨店主
既被嚇詐復被擲彈 案有連帶性
獲犯還押當須繼續偵查 嚇詐悅來店主案昨宣判

湖北路一百十五號洪昌順南貨號主吳文桂、於本月二十號上午十時、接得恐嚇信一封、內附有子彈二粒、圖詐洋一千元、約於下午以電話接洽、及屆下午七時、果有一電話前來談判、結果以

七百元妥約 交款地點則約於二十一日下午四時、在天韻樓游藝場常州戲場內、經吳報告老閘捕房、由華探目張克勤、探員邱恩九等馳往、拘獲本地人陳鶴瑞一名、解由特一法院訊押在案、乃至月之二十五日、吳文桂所居之新閘路仁濟里六十一號寓所門口、突

發現一鐵罐 內中滿儲炸藥、幸發覺尚早、未曾爆炸、經吳報捕房偵查、詎至前晚十時半、吳寓所內、突又爲人投擲炸彈一枚、雖予爆炸、幸未傷人、昨晨關於投函恐嚇詐財一案、經特一院馮世德推事開刑一庭續訊、捕房律師汝葆彝以本案

有連帶關係 之意外事件、現因發生尚在偵查之中、故請求准予將案再予延期云云、經馮推事核稟、乃諭陳鶴瑞還押、改期再訊、(又訊)會因販賣仇貨、經人投函嚇詐及投擲炸彈之廣東路三五六號悅來南貨店主龔芳來、最近又接具名蘇嘉區忠義軍第十三大隊第八支隊十五六七小隊長李芝甫之

恐嚇信一通 圖詐五百元、經龔報告老閘捕房、由華探目薛有文、探員徐福生、黃賜福等、弋獲是案匪犯馮世義一名、解由特一法院訊押在案、昨晨此案由馮世德推事開刑一庭續訊、捕房律師汝葆彝聲明、在改期之內、經專家鑑定原告所接之恐嚇信函、係出

被告之手筆 云云、經馮推事向被告質訊之下、即由被告辯護人范剛、俞恩良律師代辯、謂被告年尚未足十七歲、智識未充、應請庭上從輕處斷、俾予自新之途云云、馮推事乃判決馮世義處徒刑六個月、先送感化處、施以六個月之感化教育、

周家橋僞警團長
昨遭槍殺

滬西周家橋僞「自治會會長」張小弟(開豆腐店龍華人)之堂弟張妙泉、現年三十二歲、近由某方委任張爲周家橋僞「自警團團長」、化名張祺、詎昨日下午四時許、張由浴室洗澡回家、走至僞團部附近路旁、突然躍出壯漢二人、舉槍向張頭部轟擊、

沉湎賭博失掉理智 美人毆擊車夫
同時被控私藏軍器竊槍 將於明日由按察使審訊

英文大美晚報云、前在德士古公司供職而近已辭職之美人賀爾曼、昨日(二十九日)傍晚赴好萊塢樂園賭場、與收集賭金人發生爭吵、旋離賭場赴西僑青年會、取得某西客之手槍一支、僱汽車復返愚園路、開車過定盤路、賀氏曾朝天開放四槍、繼令車夫駛至飛龍夜總會、非但不付車資、抑且毆打車夫、車夫乃報告靜安寺捕房、將賀氏逮捕、而於今(三十日)晨移交美當局、在美執行官康佩爾辦公室中受鞫訊二小時、手槍沒收、並被控私藏軍器、毆擊車夫與偸竊手槍三罪、賀氏於今日午後將交保釋出、而於明(一)日晨或本週內由駐華按察使海爾密克開庭初審、

張不及躲避、應聲倒地、腦漿迸裂、當場斃命、兇漢見目的已達、即從容逸去、

虹口武昌路
發現箱屍
屍已腐爛死已多日

虹口武昌路東本願寺附近馬路旁、於前日(二十九日)上午十一時、經人在該處發現木箱一只、啟視之下、內赫然藏有男子屍身一具、面目已腐、大約死已一星期、惟是否爲人謀斃、屍身自何而來、現正在偵查中、

華興棉織廠賬房
董雲書被綁案
車行練習生涉嫌被拘

福煦路三六五號華南汽車公司練習生無錫人陳小保、今年十八歲、因有幫助綁匪綁架大西路憶定盤路曹家浜四十四號華興棉織廠總賬房董雲書之罪嫌、被靜安寺路捕房拘解第一特院依法起訴、由傅琳推事開庭研訊結果、諭知

管轄錯誤 本件不受理、被告交保、由法警務處傳陳小保偵查、依移送第二特院審理在案、日前民生推事開刑一庭審理、訊據被告陳小保供稱、今年六月二十七日有住居虹口之韓籍青年劉大福、向我們華南公司選購舊車一輛、開到馬路上試車、因爲無照會他就將我們掛在牆上的一三六八號照會拿去、掛在車上試開、不料他竟一去不回、直至是月三十日下午四時、他始將照會送還我們、他是否用這張照會掛在車上去犯綁案、那絲毫不知、請求庭上

詳細調查 張推事曰、你們公司裏的一三六八號照會是誰的、陳答、這是福煦路二十三弄五號傷科醫師王子平的、因爲他汽車是託我們出賃、車照他未還車務處、旋據承辦探員徐金龍報稱、綁案是發生在六月三十日上午十時、綁匪本擬綁架華興經理董根生、因其本人不在、故將賬房董雲書綁去、現在一三六八號車照既在華南抄出、被告當然涉有幫助重大嫌疑、庭上核詞、諭本案改期十一月八日再訊、

七寶地痞伏法

昨日報載「七寶鎮西槍殺一死一傷」一案、茲據江蘇省松江預備總隊第二大隊長陳正奎來

推溺日人洩恨
青年判罪
先施感化教育

青年馮則勇、以全家生命財產、盡喪亡於此次滬戰之中、本人雖經逃入租界、然孑然一身、舉目無親、乃擬投浦自殺、當其往外灘投浦時、見有日人二人、亦在碼頭候船渡浦、一時忽憶及國仇家恨、遂將二日人推入浦中、已亦投浦、擬同歸於盡、但三人均經人救起、而馮此舉捕房認爲觸犯殺人未遂罪、乃訴諸於特一法院、訊押在案、昨晨由馮世德推事質訊後、即判決馮則勇殺人未遂、處徒刑一年、先施感化教育六個月、如感化期滿、確屬品行端正、毫無故失、則所處之刑、當可免予執行云、

竊鈔俄童
竟控母傷害 頑劣不堪

俄國劣童功郎谷維克、今年十歲、於二十二日上午、將其母所藏之中國法幣七千五百元一包攜出、與另一俄童在蒲石路二二五號空地上戲弄數點、致被人搶奪、經人報告法捕房、拘獲華人兩男一女、連同鈔票帶入捕房、一面將搶奪之華人李永金石寶祥石張氏解送特二法院訴究、各情已誌本報、茲悉俄童功郎谷維克回家之後、於前日由其繼母功郎谷番娜(譯音二十五歲住霞飛路大林里二十二號內六號房間)予以訓責、失手擊破孩之頭角、血流如注、該孩竟投法捕房報告、控其母傷害、經捕頭傳其母至案、偵訊一過、昨日傳解特二法院刑八庭、依傷害罪起訴、由邱推事審訊、告訴人功郎谷維克訴陳被母毆傷經過、並稱、現在不願控訴、訊之被告功郎谷番娜、承認因訓責失手傷害、惟小孩劣性甚深、其父尚在俄國家鄉云云、經庭上核供、向被告開導一番後、諭着告訴人驗傷後、交被告領回、改期十一月三日再訊、

社◇會◇雜◇訊

═香烟盒內藏土被捕═ 奉賢婦人常李氏(四十六歲)及濮耀先(二十六歲奉賢人)於前日上午五時五十分、乘坐祥生出差汽車、途經東新橋愛多亞路口、被法捕房巡邏班華捕瞥見、以其形跡可疑、喝令停車搜查、當在大英牌香烟盒中、抄出烟土三十包、計三十兩、遂帶入捕房、根據供詞、又續獲李福林龔祖梅二人、昨解特二院、由張推事審訊一過、諭知改期再審、被告還押、

═殺人未遂判決無罪═ 海口路十八號賓康電料行夥友趙長晉、十八歲、揚州人、今年八月十一日下午、將「奕桑加里」毒藥、傾入米內意圖謀殺店主吳寶康及職員等三十餘人未遂、被捕訊諭收押、被告交法醫檢驗在案、昨午解特一院依殺人未遂罪起訴、由馮世德推事升座嚴訊結果、判決趙長晉無罪、泥有毒性之米沒收、

═販賣軍火四犯訊押═ 霞飛路五五八號東華飯店老闆山東人張金堂(今年四十一歲)因有販賣軍火嫌疑、目前被法租界捕房逮捕、其同鄉人孫古木及徐家滙前胡家庫牛奶棚小主王敬良、均涉嫌被捕、連同自首犯尤彭鈞(今年二十九歲河北人)昨日併解第二特院刑八庭、聲請羈押偵查、庭上提訊一過、諭令各被告均收押、改期十一月三日再訊、

═烟店刦案續獲一犯═ 法租界公館馬路二一八號萬滎隆水烟店於本月十二日被盜刦現款六千餘元及金條兩根一案、法租界捕房已拘獲要犯夏老三等男女十名、奉諭收押偵查在案、茲悉夏老三又供出同黨鹽城人周玉山、由法捕房續獲到案、諭令收押、改期十一月九日併案再訊、

═闖室逆旅青年服毒═ 本地青年王平、年二十歲、前晚往法租界鄭家木橋大中飯店三百十四號房間居住、至昨日中午十二時三十分、忽萌自殺之念、突在房內吞服藥水自殺、經茶役發覺、轉報捕房、召救護車送醫院醫治、聞中毒甚深、已在昏迷中、

═公共汽車碾斃一命═ 公共租界廣西路南京路口、昨日午後一時五十分左右、

申報分類廣告

舊報新抄 六十七年前
(見遜清同治十一年本報)　(一九七)

締姻盟新婚含羞

杭有厨人吳某，人家有喜慶，某丞辦筵席，俗謂之買頭。年五旬，無子，止一女，年已及笄，老夫婦爲養老計，囑媒媪覓佳壻，但能終事二人者，即贅焉。適有王某，本葭莩親，與吳家往來既熟，心艷其女，而室中固有人也。適吳覓壻而王妻死，欣然自薦，女意甚得，吳夫婦亦樂之，因擇期締姻，待冰始泮，贅於岳家，而吳以爲今日締姻，宜令王登堂拜父母爲吳姓嗣，然後合卺時，再行翁壻禮，王首肯。至期，闔吳親友滿堂，皆係相識，深以爲羞，匿不肯往。媒偏搜之，始勉強登拜，面赧然，於是堂中客笑譃特甚，譁然達戶外，聞者皆以資話柄焉。

明日刊登　拉辦滋事　重建太伯廟

點要着旁觀賠彩

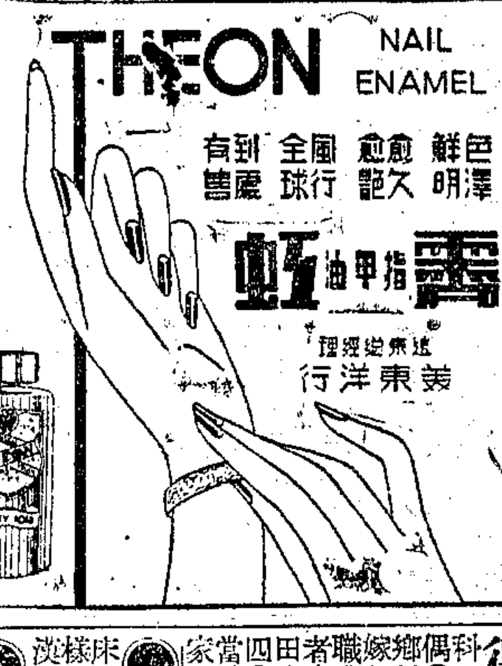
弈之爲數，小數也。然或知已消閒，亦未始非雅人深致也。至精於其道而挾術以賭輸贏，則下流甚矣。杭有余葉二姓皆善棋，於西湖三潭印月設枰爭道，各置番佛十尊，勝者取之。適有陳某旁睨之，葉將負，急爲達點數子，轉大勝。余不服，令陳代償其款，忿見於色，陳不與較，遂於腰間取洋與余，即以歸葉而散。在余固不足取，而葉受陳教，竟靦然懷洋而去，此豈人情哉。故人謂葉之陋，較余之俗而更甚也。

名醫謝利恒推許　胃病除根丸　肝胃氣痛　斷根每瓶一元　四馬路雲南路會樂里卅七號王生記木器號發售

◉可靠實業徵求合作　茲有最新式德國製機器專製晒圖紙照相紙覆寫紙臘光紙等廠屋及應用設備俱全立可出品現因業主無暇兼顧願徵求合作或全部出讓均可凡對於此業有技術有把握並感興趣者可於每日下午三時至六時駕臨福煦路三九七號韓良君接洽

徵求

杭州王星記扇莊　上海常年發行所　電話91706　二馬路(雲南路西)　批發◉零售◉一概歡迎



賞格百元

[illegible]　儲款以待決不食言

◉招購手製火柴機器　[illegible]

◉徵求雙層木床　茲有某學校徵求雙層木床一百五十只、願出讓者請開示最低價格並附圖樣、詳細註明尺寸、或於每日上午九時至下午五時至漢口路六九二號、或通電話九四〇八〇接洽

徵婚　[illegible]

◉徵求　◉生財貨物出盤　茲徵求交通便利適合聚會之空房或地基、如有應徵者、即請函達上海郵政信箱一四八九號遠東宣教會是盼　徐家滙虹橋路後胡家宅十五號泰興煙紙雜貨號本主人因另有他業願將店內生財貨物出盤如有意者請每日下午四點至八點柴君接洽可也

聘請

招請書記　不分性別有中日文根底兼通新醫學識者請開明需要最低待遇連同履歷譯作寄靜安寺新華開三三號中西醫藥研究社以便約期面洽

招生

上海婦女補習學校　(科目)國文英文算學打字鋼琴縫紉刺繡編織　(時間)自由選定(學費)即日起入學減收半費　(附告)不限年齡不限程度備有膳宿可以住讀　(校址)華龍路五十四號〇白克路六三〇號

外國女教師教授英文法文德文　女教師經驗豐富願教授中國高尚仕女英文法文及德文欲受高等外國語訓練者請即來函報名　某家外國著名私家教授　西摩路470弄太平花園12號內32號房間面洽

英文　英人教授英文。英語會話。願求學者。請至靜安寺路。靜安別墅一〇四號五號房間面洽。電話三六六九六及家庭教授。

營業

首創　上海搬場公司　第一　出租　搬場汽車　每小時五元　團體客車　運貨卡車　代客打包　傢具堆棧　隨叫隨到……省時省力　戈登路一二三號　電話三〇〇〇〇

收買　半新舊勝家牌72W12種皮合車數部　如有出讓者請打電話一八八四五號接洽

洋洋無線電行　經售無線電收音機及材料　精修各式收音機　石路鄭家木橋口　電話九五二〇四

成業銀號　(附設家庭服務部解決家庭疑難問題)　地址九江路大陸大樓三一二號　電話一七九〇

中南飯店　地址愛多亞路東新橋口　電話九二六〇轉接各部　附設書場　敦請著名說書　家唱最得意傑作

南京飯店　地址南京路山西路口　電話九一〇四〇轉接各部　交通便利　空氣新鮮　房間清潔　租金低廉　招待週到

中央大旅社　地址五馬路湖北路角　電話九二三〇〇號　最近油漆煥然一新　租金特廉　招待週到　交通便利

仙樂舞宮　地址靜安寺路馬霍路西　電話三三〇〇四　富麗堂皇　紅星雲集　科學化調節空氣　夏令最相宜

中央舞廳　地址五馬路中央旅社內　電話九二三〇〇轉接　茶舞十二時起七時止　晚舞七時起　舞女日夜八十張

愼利號　洋貨食物　愛多亞路江西路口　一七四二一　三六九四

世界殯儀館　康腦脫路一一五〇號　電話 21909 23443

雲飛汽車　電話三〇一八九　泰來汽車　電話七〇〇五〇

立興長城牌熱水瓶　吉祥街德銘里

出售

羊毛紗　廉售　現貨羊毛紗如織羅松帽圍巾女衫襪子及棉毛交織足頭最爲相宜欲購者接洽至中滙大樓五四八號人生號內

房地產　基地出售　[illegible]

和郵　西愛成都路斯拉路　新建三層洋房衛生設備早已動工長期十五年　售租六千八　天津路201號中和銀公司　電話94593

汽車

◉公館汽車出讓　克雷斯勒四門轎車引擎完好如新　車身廉售二千元　欲購者請至威海衛路三六九號接洽(只登一天)

汽車廉讓　茲有一九三五年八汽缸英國福特一輛由車主親駛祗行過一萬四千里機件齊全新保證可靠并有原發票爲憑售價國幣二千二百元　客免　洽上午九時至十二時　電話三五六二二胡君

名頂

召頂　小沙渡路南陽路之間有新式房屋一宅出頂　上午八至九時　電話三〇七五　林姓

召頂　茲有靑島路三層樓房一宅月租連水四十餘元除按月可收百餘元外尙餘空房數間頂費二千四百元電話一六九四九葉君可立即遷入

名租

◉面臨法國公園新屋召租　地址　法租界莫利愛路法國公園門口　構造　最新式大立體洋房　設備　特等全部鋼窗衞生器具水汀冷熱水管地板全部電燈磁磚廚房　優點　面臨公園眺覽全景光線充足環境幽雅　接洽　本處管門人領看

新屋召租　茲有坐落拉都路西首安樂村(徐家滙路八一七弄)內新式二層樓住宅裝有衞生設備　欲租者請速向天津路四十號華亭公司接洽

蘭郵

拍賣

瑞和洋行　禮拜二拍賣　准於十月卅一日上午九時半在廣東路一六〇號本行內拍賣　沙發　大椅　地毯　鋼琴　脚踏車　紅木圓檯　柚木大山　扒頂　皮屏風　寫字檯椅　信箱　打字機　鐵床　銅床　西門子無線電　對房間式床　彈簧墊　雷明登打字　小囡脚踏車　衣服等零物　打鳥鎗彈等不計

魯意師摩洋行　始創自同治十三年即西曆一千八百七十四年

禮拜二拍賣　衣服　准于十月卅一日上午九時半在本行拍賣　木器　瓷器　皮鞋　男女西裝　玻璃器皿　大衣　雨衣　窗簾　什物不計以及另舊

禮拜三拍賣　上等木器　准於十一月一日上午九時半在本行拍賣　古董　地毯　銀器　刀叉　椅　五斗櫥　沙發　留聲機　磁器　火爐　六櫥　燈　紅木器具　以及什物另不計

禮拜五拍賣　遵遺　無線電火爐

遭漬印度棉花　准於十一月三日上午十點鐘在本行棧房內拍賣由S.S."Toyama Maru"遭漬印度棉花計三千一百七十七件　[illegible]

聲明

▲推受盤　推受盤聲明　茲有漢口路七〇三號華福協記西菜社主人無意營業今將全部生財及店面推與職記繼續營業　[illegible]　協記啓

遺失

遺失聲明　茲遺失救國公債勸募委員會浙江省分會經收湖州中國銀行國幣收據一紙　[illegible]　朱遐齡啓

遺失聲明　余於國歷七月廿一日在南京路珍珠號撰飾物一件該款如數付訖當給第6192號定單一紙茲已遺失除向該號掛失外特登報聲明作廢　劉漢池啓

遺失聲明　茲遺失蘇浙皖統稅局出入證第〇六三號除向該局掛失外特登報聲明作廢　新泰棉布號啓

▲股票　遺失聲明　茲遺失中國火柴公司股票二紙計洋一百二十元一爲公字一一〇一六號一爲中字一〇六號除向該公司掛失外特再登報聲明作廢　陳保昌啓

▲存摺　遺失聲明　茲因在電車上被竊遺失華國銀行儲蓄存摺一個第六百八十號戶名翟翊記除向該行掛失外特此登報聲明作廢再行補領

遺失存摺聲明　茲遺失上海中國銀行特種活期存摺一扣計國幣二百十元存第C89121號戶名湯霞仙除向該行掛失外特此登報聲明作廢　湯霞仙啓

遺失存款單據聲明　鄙人執有四明儲蓄會虹口分會活期存摺第六十一號計國幣九十八元二角四分業經失落除向該會掛失外特此聲明倘有發現作爲廢紙　孫鳳卿啓

遺失票摺聲明　茲遺失上海永安紡織公司股票一套計四股及股息摺一扣除向該公司掛失外特登報聲明他人執得概作廢紙　李瑞珍啓

遺失存單聲明　茲遺失中國實業銀行定期儲蓄存單一紙　[illegible]　林發培啓

遺失　[illegible]

遺失聲明　[illegible]

▲圖章　遺失圖章聲明作廢　[illegible]

沈堯根爲租用管箱遺失鑰匙圖章破箱啓事　[illegible]

遺失圖章　[illegible]

遺失聲明　[illegible]

遺失印鑑　[illegible]

遺失圖章聲明作廢　[illegible]

遺失圖章聲明　[illegible]

遺失聲明　[illegible]

遺失圖章聲明作廢　[illegible]

醫藥

張錫祺眼科　[illegible]

偉光醫院　[illegible]

老姜衍澤發記　地址二馬路石路口　[illegible]

胡慶餘堂雪記　北京路浙江路東　[illegible]

余天成　愛多亞路共舞台對面　[illegible]

第四批新造霞飛路洋房連基地分宅出售　霞飛路善鐘路口沙發花園原址交通便利環境清幽敝行已建築三批房屋分宅出售現在僅餘數宅第四批即將興工建築繼續出售欲得優良住宅者請即來行面洽　浙江興業銀行上海總行信託部啓

大光明 今天榮譽獻映（日）二時半 五時半（夜）九時
世界大導演 西席地密爾 空前榮光作
白蓓蘭史丹妃，佐麥克利，領銜 萬人合演熱烈偉大英勇緊張熱奇豔情鉅片
鐵馬 穿山突崩陷飛車火
"Union Pacific"
百萬金圓 無敵巨製
候選電影藝術學院首獎巨片！
重見光明
約翰茄斐爾 潘麗茜拉蘭

南京 今天榮譽獻映（日）二時半 五時半（夜）九時
頑童流浪記
米蓋羅納
瑪克安溫名著
Huckleberry Finn
不日獻映：非常名貴特殊傑構
世界聞名提琴聖手 約夏海斐滋氏
清平樂

大上海 今天榮譽獻映（日）二時半 五時半（夜）九時
悲壯激昂熱烈 **南國麒麟兒**
血和淚的共鳴 舞蹈！秧歌！
寶貝白玲
Way Down South
不日獻映：美藝音樂至尊鉅製
翠堤春曉
露薏蕾納 弗那葛拉凡

國泰 今天獻映（日）三時 五時半（夜）九時
新發現神童小寶貝姍弟一鳴驚人作
麒麟送子
BABY SANDY UNEXPECTED FATHER
養兒子缺老婆 打官司鬧笑話
偵探小姐
十六歲小姑娘竟是第一流名探

最後一天開映
麗都 電話：九四二二〇 麥克勞倫領銜 英雄美人 **新金山** Captain Fury
巴黎 電話：八五二〇五 泰羅鮑華領銜 百萬鉅製 **蘇彝士** "SUEZ"
光陸 電話：一七一〇〇 泰羅鮑華主演 **歌壇玫瑰**
金門 電話：七四四五六 琪恩亞瑟新作 **英雄情種**
花瓶秘史 浪漫夫人 逍遙艷侶 雙鎗將

璇宮劇院 院址：愛多亞路成都路口浦東大廈
上海劇藝社演出
明末遺恨 即碧血花
魏如晦編劇 吳永剛導演
唐若青 劉瓊 章志直 趙恕 嚴斐 客串
每塲客滿 務懇先期購票以免臨時枉駕
訂座電話：三六九六五

滬光 最後一天
今天四塲 二時 四時半 七時 九時一刻
蘇聯第一部 復攝美藝神怪鉅片
白衣公主
特別加映蘇聯新聞四大本
明天開映（祗映一天！）
鸞鳳和鳴

金城大戲院 北京路貴州路口 電話九〇一一四
本片美妙昭彰在人心目
清朝四大奇案之一
國華公司 **楊乃武** 熱艷！沉痛！
袁紹梅 徐風

德國漢堡大學醫學博士
前寶隆醫院內科兒科駐院醫師
儲麟蓀 內科醫師
設備 門診 出診 電話X光檢驗免費

新光 寧波路西
今天三場 光榮獻映華新鉅片
中國大偵探 **陳查禮**
播台大血案

抽思剝見錄

濾

一、

心頭上忽然長起一叢亂草，荒蕪，彷彿又像是滅沒；找不出一段小徑，失望！

可是鼓勵的火把，鑲着希望的閃鑠，投射過浮起的沉渣，照得壁角落裏纖塵畢露；還些，讓它隨着「大江東去」；回頭再來迎，迎那個「捲土重來」！

這裏把死的「思」索性都抽去，包抄，進剿，放火而且希望它燎原；把心板上蕩成一塊「不毛之地」，隨後築起撒亂救患的防綫來。

抽思原來爲剝見，想把新苗抽出來，也許還要和內疚火迸。然而究竟剝去了一層或多層，不但自己認爲茫然，誰都不會答覆這個多樣性的懸案。算了罷！「釜底抽薪」不好麼？把鼎沸的熱腸來止住。不，這不是抽薪所可止得牢的。

那些抽去的思，能够多了幾層，也許會把偏狹之見，以至乖謬和妄誕，加速度地遞嬗蛻變；剝去一層兩層，剝到「成見毫無」，剝到「虛懷若谷」；剝到麗然的駱駝也穿過繡花針眼。

或者人類早就安排下一個十分安貼而且十足昏憒之「範」，還不但不能作消極的不「就」，而且還要有待於多方面的抽剝，剝，雖然奏凱的喉嚨沒有拉開，而功利的狂濤又那麼侵蝕了地殼！

二、土

巍强

起初看到土，那不過是一種灰暗色的東西罷了。平淡，更飄立體，堆得滿坑滿谷地，在人類來一陣不大好聞的氣息；在新的舊的紙堆裏，找到「糞土」的兩個够卑夷的形容詞！

進一步吧，或者可否耐性翻一個身，看見沒有？一粒粒種子一點，這原屬够平常的一件事。淺嘗！淺嘗！連這些話也說說，配登大雅之堂嗎？

平凡的極致，也許新奇隨後而來；當你第三次看到的時候，事實告訴着這當中做着一「物競」的功夫，握着一架決粃存華的天平秤，用兩片極其渺小的葉子，抬出一塊「十年樹木」的招牌。

够了！——不，政治家聚首來商量，開國三要件，一件，又一件，還有這一大片雖扛鼎之力也不能撼動的「土地」！

唉！這話說得太晚了一點嗎？不是已經被狂風捲去了一層？不是已經焦了嗎？

也許，捲着刮之極，焦着熱之精；活該！與其說「人類相斫」，毋寧說「土命重新」。

一千一萬的人，走過去，沒有留意這些灰暗而無香味的東西；道回，就是這回，那些焦的，浮的，瘠瘦的，或者是小塊的，大塊的，或者類垣下已經變成赭色的批的，組成一部人們所不能寫得那麼親切的「唯土論」！

這一部大著裏，第一章開宗明義，便是闡述「中原重新製造好土地」！

看！濃烟四起，那是提煉的工作吧。

捲去浮土，精華常存；就是焦了而老農往往說這麼幾句頗足玩味的話，雖然那是一點沒有夾雜旁的意思的。

「土不燒，蟲豸不滅，作物且不容易收穫；熟土比較生土好種植。」

這又將怎樣來說明我們當前的行動呢？

畢業晚會上

葉桑

集在陝北，學在公學，鍛練了抗×的骨幹，拿着槍桿兒試；碰到×子，殺他個落花飛絮。

陝公給三四五隊學子們畢業了，在一個月明星稀的晚上，那個廣大的山脚下，站滿了一大羣新來的，尚在學習的和纔畢業的同學們，這是他們歡送畢業同學的盛大晚會呢。

幾枝暗淡的燭光，融合在銀灰的月色下，把他們映着是這麼的興奮，歡樂，還沒有振鈴開會，歌聲巴飛騰起高空深谷，音調悲壯而豪放：「沒有什麼掛牽，縱或有點留戀。」母校給他們多末豐富啊，「學問總不易求得完全，只能到工作中去鍛鍊。」

歌聲靜時，成校長仿吾開了這盛會幕序，矮矮的個子在台上受着同學們雷聲似的鼓掌，他是來給畢業同學們作最後一次訓話的。在這裏，又培養出了這一大批抗×的幹部，又完成了一部份蔣總裁底希望的話：「以非常時期的方法來達到教育本來目的，運用非常精神來擴大教育的效果，」成校長仿吾在訓話時滿面春風，一團興致。接着，毛澤東同志和康生同志先後演說了！都是畢業同學們的行動指針，讓大家出去工作時可以有個頭緒。

同學總會來散果食了，也就是留校同學歡送畢業同學遊藝節目的時候。在這雪風天中，敲胡桃，剝花生，嚼麻糖，看戲劇歌舞，誰都忘卻了寒冷的緊襲。在這熱鬧的空氣裏，談笑共相話別離，體味着再會吧在前綫，爲着中華民族的無雙怨，報復重壓心底，只等待明天的晨曦中號角聲起，勇力赴戰。

够興奮啊，在大會的蓬勃的氣氛裏：每個同志熱血都在激流的心，他們幾乎不能抑住了，在活躍弈馳。過了好久時候，他們休息了一會，在思維裏又突的晃着極度的光亮：「再過幾天，跑到戰地，要爭得最後勝利，粉身以換。」

行間

康民

在燈光下讀着日報。週圍是這末的靜寂，窗外的秋風拍着動搖的窗玻璃。我的心坎裏卻暖暖的。

我還是讀着我的報紙，我由這些字裏行間，聞到春天的芬芳之氣！

忽然，發現一隻小而黃的螞蟻，是那末忽忙，慌亂地，在報紙上橫衝直撞。我卻一點也不慈悲，不經意地用我的右手的食指向這小生物的身上輕輕地一捺，這小而黃的身子立刻捲縮屈曲起來了。我只從鼻孔子裏給牠一個輕蔑的微笑：「沒中用的東西！」

於是，我又讀起我的報紙來了。秋還是徒勞地拍打着窗櫺，我也同樣給了牠個輕蔑的嘲笑。不到五分鐘，在這密排排的小號鉛字中間，卻又看見那隻小而黃的螞蟻底屍體，正被在另一隻小而黃的螞蟻的嘴下啣了，在這密排排的鉛字中間橫衝直撞着。

見了這悲壯的一幕，我的心頭像受到尖椎的一刺，我痛苦極了！我反悔我剛才的那種殘忍的暴舉，我深深地厭惡起還在我自己靈魂中的野獸般的殘暴的渣滓，對於這樣的一種小動物，怎能不呢？我並不是佛門的信徒，盲目地愛護着一切生命。但是今晚上我對於這小小的螞蟻卻不得不引起我底尊敬，而要愛護着牠們的生命了！

我痛苦地看着這一隻口啣着同伴的屍體的小而黃的螞蟻，是那末忽忙慌亂地走開這密排排的小號鉛字的迷陣，——走出報紙，一直走向牆壁角去。

我目送牠們走去，我的眼睛再轉到報紙上的時候，一變十節安然渡過，徵募寒衣極踴躍」，另有小標題：「各銀行昨代收款頗忙碌，本月底前當能募集足額」，還些個鉛字都在活躍起來了。我趕忙再去找尋那小而黃的可敬愛的螞蟻，卻已影踪也沒有。

小而黃的東西在「人」的面前，是更加崇高了啊！

我站起來，搬開桌子上的書本子，向着灰暗的牆壁角落裏，我要找尋牠們回來，我要向牠們行我最摯誠的敬禮！

巴拉

M. Bouchor 著 品品譯

聽我講一位英雄的故事：這位英雄爲了祖國犧牲他的少年。

他的面貌挺秀而莊嚴，只十三歲，他的心與大人一樣。他是一個勇敢的小騎兵，馳騁沙場，劍光閃爍，惟有前進。但當他婉言寫信給他慈母的時候，他又充滿一片孝心。

★ ★ ★

敵人衝來了。他們是莽漢，無知識的人，根本不知道好歹，都是些混蛋……

這一天，正要領幾匹馬去喝水，這個單身的小孩就給二十多個敵人包圍了。

「你的馬！」「不！」「拿來！」「放屁！」敵人氣昏了。巴拉知道死已來臨。

★ ★ ★

但幹嗎這羣惡人存心殺人而突然舉刀不下？

彎刀，長劍，矛子，在這孩子面前搖曳……這殺人羣中的一個大漢，有六尺高呢，向巴拉說：「我很可憐你。聽着！我們將放你走，假使你肯在我們面前喊一聲：皇上萬歲！」

★ ★ ★

巴拉立刻想到了他的母親，他很愛他慈祥的母親，不安的但傲然的母親正等他回去接吻啊……

忽然，這英雄的孩子，純潔的浩氣的眼睛中閃出明光，猛力大呼一聲：「共和國萬歲！」他就死在敵人的刀下。

★ ★ ★

靈魂高貴的小騎士呀；你前面已升起了光明的日子；你的犧牲正是爲了神聖的自由呀，值得敬仰的小英雄！像你一樣，我們熱愛着自由，假使爲了自由，需要我們的鮮血，我們的生命，你就是教我們殉國的好榜樣！

文化界消息

拾零

艾青戴望舒主編，由新詩社出版的新詩月刊「頂點」七月創刊號，昨在友人案頭看見。刊有艾青周煦良徐遲袁永柏等所作新詩，戴望舒所譯「西班牙抗戰謠曲鈔」，鄒里能譯「秋」，以及艾青徐遲馬耳等詩論及介紹等，內容極爲豐富。

中國青年寫作協會，近在昆明籌設分會，經總會發起人楊家麟同總會代表浦琴南二君之努力，已正式成立籌備會，訂定組織章程及工作大綱，並推選各股負責人，開始展開工作。（蘇公）

辣斐花園大劇場 電話：七七〇〇〇 場址：辣斐德路拉都路西
比平劇細膩！比電影緊張！
今晚最後一場 **武松與潘金蓮** 艷而且辣的名劇
明天日夜兩場獻演 **僞君子**

大中華 四馬路大中華飯店 電話90090
好戲特別抽演 王美玉 **上海四小姐**

黃金 法租界八仙橋 電話八四一一四
明天公映 下午二時四時二場
頭集 **火燒紅蓮寺**
星期四映一集 星期五映二集
欲觀全豹此其時矣 不可坐失
座價：四角 五角 六角

中央 六馬路寶善路 電話九二七八〇
今日四塲 二時半 五時 七時 九時一刻
今天日夜開映 華新 忠烈慷慨偉大古裝歷史巨片
吳永剛編導 金燄 李紅 主演
林冲雪夜殲仇記
下期獻映 新華 古裝史劇悲劇 **琵琶記**

恩派亞 八仙橋 今天開映 **九集火燒紅蓮寺** 後天 **火燒白雀寺**
明星 青島路 今明天映 武俠巨片 **五集火燒紅蓮寺**
卡爾登 （昌興公司） 今天 風流世家 Anthony Adverse 下期開映 **雙忠全義**
浙江 四馬路浙江路 今天 **莽漢纖情**
西海 新閘路 **熱血雄心** 明天開映 李三娘
杜美 杜美路 **野性的呼聲**
平安 靜安寺路西摩路口 **英烈傳**
九星 福煦路 **棄邪歸正** 下期映 劇塲血案
亞蒙 **瀟湘夜雨** 後天開映 楚霸王
山西 海寧路山西路 **日光浴** 明天映 雷雨
光華 **結婚十字街** 後天映 活祭
天蟾 四馬路 今天開映 **戰地英魂**
辣斐 **南海慾潮**
榮金 **地獄探艷記** 明天映 八集火燒紅蓮寺
共舞台 客滿 **武則天**
乾坤 愛多亞路大世界 **夫婦之道** 水火鴛鴦 野馬
靜安 南海春色 下期映 女性
銀宮 **現代武則天**
天潼 北四川路天潼路口 王素娥
浙東 **御河販馬記** 紫玉壺
怡園 天香 杏花
長樂 大羅天 胖姑娘 花判

天蟾舞台

定座電話 九〇五八〇 九〇五六一

價（日）座 一角 二角 三角 四角 五角 七角 （夜）一角 二角 三角 四角 六角 八角

六本 加工監製 明夜公演

六本精彩刮刮叫 佈景新製交交關

今夜最後兩場 五本 七劍十三俠

卡爾登大戲院

跑馬廳派克路口 ◀昌興公司▶ 電話三五五五三

（時間）日戲十二時半 夜戲六時一刻 ◆上午九時開始售票 （座價）一元四角 一元二角 六角五分 四角五分 日夜一律

（注意）日場電影節目請參閱電影欄廣告

▲今天夜戲▼

張于宗珙 月亭 捉拿薛龍

張慧聰 思凡

高百歲 劉文魁 戰長沙

麒麟童 金素雯 打漁殺家

劉文魁（西門慶） 全部 武松與潘金蓮 高百歲（武松） 麒麟童（武松） 王熙春（潘金蓮） 王蘭芳（王婆）

陽穀認兄●金蓮戲叔●挑簾裁衣●毒死武大●靈堂祭兄●何九告密●酒樓格鬥●武松殺嫂

▲明天夜戲▼

張月亭 劍峯山

張慧聰 王蘭芳 樊江關

金素雯 王熙春 劉文魁 玉堂春 ·蘇三起解·三堂會審·

張津民（周瑜） 麒麟童（魯肅·關公） 高百歲（孔明） 于宗瑛（趙雲） 羣英會 借東風 華容道

蔣幹過江 草船借箭 黃蓋苦肉 觀風得病 南屏祭風 赤壁鏖兵 華容擋曹

預告 全本 漢壽亭侯 應麒迷特煩 十餘年未漏累工好戲

●節目● 爵授侯位·征戰汝南·陳震送信·辭曹尋兄·封金掛印·灞橋挑袍·過關斬將·刀劈秦琪·古城相會·准代訓弟

麒社長飾關公一人到底連演六齣

注意演期

更新舞臺 （金記）

新型劇院 標準平劇

▲今天夜戲▼

馬秀蓉 李鑫甫 趕三關

李多奎（佘太君） 李世琦 高德松 太君辭朝

梁慧超（馬超） 張銘聲（韓遂） 梁韻田 王鴻奎 戰渭南

陳少霖（飾豬八戒） 盜魂鈴 無上名貴 傘手傑作 自拉自唱 自當場 法採 反字 劉恒德 馬桂芳 雲中飛

周維俊（呂布） 王盛如（李儒） 賈多才（醜丁頭） 李春恒（董卓） 李世琦（李肅） 呂奎春（張溫） 梁韻秋（貂蟬） 張彥春（王允） 全部 貂蟬

得許書生，破生儀，除場，布歌；嬌美新，擄成，攜好，搜舞；溫成妝，證連蟬，假好美，閨…

◀鳳還巢▶ 重要劇目

儒算卦劉魯七下山見偏宅心約鄭游程侍郎歎客言因美醜嫡紗衣女宗拜生論婚姻夫妻成反穆居易…

本院啓事 昨晚梁藝員韻秋初次獻演，所有座位預定一空，後至而未得佳座或退回者不下數百人，招待不週，歉疚奚似，此後務請早日電知，以免向隅，謹此道歉。金記更新舞台謹啓

時間 日場十二點半 夜場六點半鐘

座價 特廳一元 花樓一元 官廳九角 正廳七角 包廂五角 邊廂三角 六分 三樓一角八分 雜捐在內

▲明天夜戲▼

李多奎（李后） 打龍袍

梁慧超（武松） 劉韻琴（孫二娘） 十字坡（打店）

陳少霖（楊延昭） 洪羊洞 楊春芳（焦贊） 李春恒（孟良） 李鑫甫（八賢王） 呂奎春（楊繼業）

孫盛武（朱千歲） 周維俊（穆居易） 梁韻秋（飾程雪娥） 張彥春（程浦） 賈多才（程雪雁） 高德松（劉七） 張菊舫（程夫人） 王盛意（劉瑞玉） 李世琦（洪功） 王鴻奎（周太監） 王盛如（相國）

鳳還巢

電話 九七一一七 九六〇五七

游新界

環球遠東經理考察影業歸滬記

新方

環球影片公司遠東經理達孚（Mr. A. E. Daff）最近曾與其夫人環游全世界一週，考察各國的影業狀況，並乘便在好萊塢逗留了幾天。下面是歸來後他給影迷們的一個報告，原載於本埠英文大美晚報，茲摘譯於下，以饗本刊讀者。

自歐戰發生後，美國電影事業一點不受影響，質量也並不因之減少。在

歐洲市場

上的營業是少爲衰退了一些，但這種現象是不會永久的。

在上次世界大戰時，不論在戰區內或在戰禍所及不到地方的影業，都是一落千丈。現在則不同了。就以西班牙在內戰時來說吧，巴塞羅納雖每天數次的受到空襲，但當地影戲院仍照常維持營業，並且每場仍擠滿了人羣，其他各地也是相同的。

英法兩國境內的電影院，當此次歐戰初起時，都奉令暫告停業。現在，兩國人民都在呈請當局，除有關軍事的特殊區域外，其他各區的電影院，官廳方面已經批准

能夠復業

講到環球本身呢。最近派了四十個攝影師駐於歐洲，乾片由紐約用飛機直接運往。所以，如今關於歐戰有什麼新的發生，就能映演於在四十八小時內紐約的銀幕上。

環球公司在本年度尚欲以六百萬金元用爲攝費，而狄安娜竇萍的新作"It is a Date"尚未列入，估計該片又將耗去一百萬金元。其他具有同等價值正在攝製中，或已告攝成的有小范朋克，赫勃馬歇爾瓊斐納合演的"Green Hell"，瑪琳黛德麗，詹姆史都華合演的"Destry"，卡萊葛倫主演的"La Chienne"，新星葛蘿麗琴（參閱十月七日本刊）的第一片"The Under Pup"及"Invisible Man Return"，"Tower of London"等。

中國近況

當達孚在好萊塢時，有許多明星向他問起中國近況如何？爲的他們都想中國來遊歷一次，而其中最懇切的是狄安娜竇萍及葛蘿麗琴二位歌星。再說一句，環球公司預備在明年開拍的影片，現已決定，共有五十八部。

王瑤卿果來滬矣

•南腔北調人•

老供奉王瑤卿將偕其女徒王玉蓉（見圖）來滬之訊，本報首先揭載，讀者信疑參半，至昨日，瑤卿果來，證實本報消息非虛。昨晨八時半，順天輪靠岸，前往迎接者除孫蘭亭吳江楓等前台重要職員外，並有黃金最高當局金廷蓀君，章遏雲芙蓉草宋德珠（三人係瑤卿弟子）及吳彥衡楊寶森夫婦等若干人，九時許王下船，下榻金公館。

偕與俱來者，有瑤卿女公子鐵珙小姐，及王玉蓉劇團，金仲仁夫婦，小丑朱斌仙，花臉婁成戎，老旦孫甫亭，老生李世霖及管事李紹亭，當晚金廷蓀君特假紅棉酒家，爲一行人衆洗塵。

按上述諸人中有親戚關係者甚衆，金仲仁爲小翠花之妹倩，朱斌仙爲婁盛戎之姊夫，

楊寶森爲王瑤卿之內姪，異地相逢，王瑤卿相對欣然。八本「雁門關」，從前演唱時，係余仲仁配八郎，瑤卿曾將此劇傳過兩位女弟子，蓋即章遏雲與王玉蓉，玉蓉因須演此劇，特懇瑤卿，轉請仲仁偕來，此劇開演，有此老牌楊八郎，將來此劇轟動一時，（章遏雲今春演此劇，係葉盛蘭飾八郎。）

王玉蓉三天打砲劇目，須請示瑤卿後定奪，玉蓉此來，有瑤卿爲之把場，並策劃一切，成績美滿，可以預卜，（老供奉之登台與否，此時猶談不到也。）

昨晚卑人特訪老供奉於金公館，雖鞍馬勞頓，但精神依然矍鑠，不若外傳之孱弱，衣駱駝絨袍，玄色馬褂，與人談話，神色自若，惟究因年齡關係，已呈老態；王玉蓉則笑靨迎人，丰采仍如當年云。

改良平劇先鋒 于素蓮前奏

名坤伶于素蓮，決定十一月一日起開始領導一批「改良平劇」的藝人在新都劇場隆重登台。

此次新都當局對她極爲重視，于素蓮上台以前，今晚七時半至九時半，在「玻璃電台」作全體大會串的一個「前奏」。

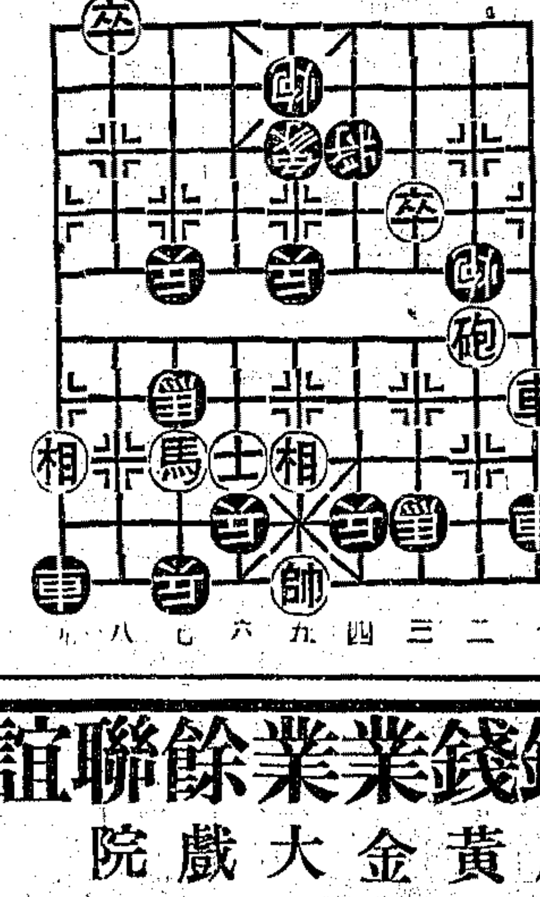
于素蓮「改良平劇」的播音的，將又得點綴一下「新都之夜」的風光吧？此外玻璃電台每日舉行海上罕見的麥劇綵排也是值得爲仕女們介紹的。（遊記者）

◇◆◇◆◇

棋苑

第一一四局 三氣周瑜 陳德問擬

紅先勝



鮑子波編 趙孝鐸校

伴舞社員之影（杜鰲攝）

舞女聯誼社餐舞紀

•陶馥蓮•

大概在二個月前，舞業婦女聯誼社曾在南京路會所中招待過報界，舞聯社幾位主要人物如王季珍倪文仙殷美鳳等的談吐，都給人以很好的印象，當時曾提出怎樣募集基金的辦法，本報某君貢獻了舉行「募集基金午餐舞」的提議，就給她們採用了。

前天麗都舞廳在中午非常熱鬧：舞姚，舞客，還有新聞記者，都集中着，人數大概在二百以上，事前並沒有做任何宣傳，全由舞女邀幾個熟悉的舞客來參加，十二時三刻，唐喬司樂隊開始奏樂，開樂起舞，舞女立呈供不應求之勢。

伴舞無須舞票，祇憑一紙門券，每券十元，可以任憑和那一個舞女起舞，這方法在上海非但別開生面，而且非常有趣，那這次午餐舞的收入聽說有三千多元，那末這三十餘位舞孃二小時的辛苦還算值得。

中間有殷美鳳的報告，王季珍倪文仙等的一舞聯歌「一合唱」，最後由吳英致謝來賓，話是說得怪客氣的。

我以爲這個方法，可以保持下去，在必要時輪流在百樂門仙樂等舉行，好在舞聯社將收入的錢，用在舞女福利事業方面，社會的同情，該是毫無問題的。

台柱明星

今年下半年美國八大影業公司中台柱明星，特記如下：

◇米高梅 共有基本演員八十二位，巨星二十六位。台柱明星爲：瑙瑪希拉，克拉克蓋博，密蓋羅納，史本山厥賽，羅勃泰勒。

◇派拉蒙 擁有明星七十一位，台柱爲：加萊古柏，平克勞斯貝，桃樂姍拉摩。

◇二十世紀福斯 陣容極爲整齊，著名明星共有六十三位之多，最近又有克勞黛考爾白加入。台柱明星爲：泰隆鮑華，愛麗絲費，宋雅海妮，洛麗泰揚，秀蘭鄧波兒，金惠淑和華納裴斯脫。

◇華納 擁有六十位大明星，台柱爲保羅茂尼，蓓蒂黛維絲，埃洛弗林，詹姆士賈克奈。

◇雷電華 基本演員雖僅三十五位，但均爲大明星，台柱爲：琴逑勞吉絲，白蓓蘭史丹妃。

◇聯美 台柱明星爲佐麥克利，曼兒奧勃朗，卡洛朗白。

◇環球 狄安娜竇萍，加萊葛倫，小范朋克，卻爾斯飽育，愛琳鄧。

◇哥倫比亞 瓊白朗黛兒，琴亞瑟。

新新公司四樓附設

綠寶劇場

今天日夜公演 劉一新編導 社會諷刺奇情佳劇

情海風雲

大家庭的醜態，表現無遺 紈袴子的罪惡，描摹殆盡

孫弒其祖，子傷乃父，兩重孽報！ 母是情婦，兒即姘夫，一場糊塗！

下期公演 •劉一新導演• 俄國大文豪托爾斯太原著 世界名劇 慾魔

●既佔人妻●復汚其女●謀財害命●人慾橫流

訂座電話九四四四四

時間 三時 八時 座價 五角 七角 一元

新新玻璃電台准於今天下午七時半播送平劇精彩節目新都名角全體出席

新新公司六樓

新都劇場

◀明天夜場獻演▶ ■標準平劇■

于素蓮 陳桐雲 金碧蓮 虞秀霞 全本 得意緣 教鏢 說破 惡餞 下山

楊瑞亭 ◀孫慶春▶ 成名傑作 潞安洲

楊天培 李小亭 胡長華 蕭何月下追韓信

趙雲鶴 ◀李桂榮▶ 兩威將軍

曾碧君 武昭關 ◀趙菊隱▶

●科學燈光 ●立體佈景

票價七角一元兩種
對號入座絕無雜費
電話 九〇六三七
電話定座專差送票
提早開鑼六時登場
廢除乏戲諸君早臨

靜安寺路 黃家沙 斜橋弄 中

仙樂大戲院

電話定座 專車送票 三八三九四

日二點 夜八點 座價 八角 五角 三角 入座對號

率全團親自登台 筱文濱

今日勸善好戲 觀音得道 夜演歷史悲劇 董小宛

明日 秦雪梅 明夜 僵屍

最合衛生 護齒味鹹

精鹽牙膏

中西名醫一致證明 潔白牙齒 不傷牙磁

久大精鹽公司出品

東方書場

一點一刻開 黃兆麟 三國 徐雪行 白蛇 周玉泉 玉蜻蜓 唐耿良 英烈 許繼祥 英烈

第一場 夜場 話劇 今夜公演 熱烈纏綿 奇情名劇 人面桃花

第二場 日二點 申曲 筱雲亭新領導 陳鶴軒 全班 日夜上演 連環玉 夜戲 范高頭

價目 三角 四角 五角 電話 九二二七〇

黃金

二三角 連捐 幼童減半

（今天）二時 四時一刻 映

（勞萊哈台）什錦大會串

黃金大戲院

地址八仙橋 電話八〇二四

今天上午九時開始售票

座價 樓下 三元 一元半 一元 樓上 二元 一元半 一元 三樓 五角 （以上均連捐）

▲星期四夜戲（十一月二日）

蕭三省 送親演禮

孫漢忱 魏濤昌 周吉三 袁履登 林康侯 虞洽卿 黃金榮 徐寄廎 金廷蓀 張敬身 爲燕平會館冀省水災救濟委員會義務戲啓事

吳彥衡 艾世菊 袁世海 連環套（七時半登場） 行圍射獵 盜御馬 坐寨盜馬 議山 天霸拜山 定計 …

宋德珠 李德彬 芙蓉草 水漫金山寺 代打出手

章遏雲 趙志秋 張慶奎 仕林祭塔

▲星期五夜戲（十一月三日）

粉菊花 雙跑馬

吳彥衡 盛月春 兩將軍

金元聲君 三木居士 鄧夫人 趙培鑫君 孫蘭亭君 汪其俊君 打漁殺家 劉斌昆 慈少泉 袁世海 艾世菊 李克昌 韓金奎

章遏雲 芙蓉草 艾世菊 蘇三起解三堂會審

敬啓者同人等爲冀省天津各地水災浩劫遍野哀鴻待救急特邀請名票名伶演義務戲懇各界仕女大善士共襄義舉踴躍購券是幸

▲星期六夜戲（十一月四日）

粉菊花 馬盛龍 大溪皇莊 鳳陽花鼓

劉斌昆 筱玲紅 韓金奎

楊寶森 袁世海 定軍山

吳彥衡 陽平關（連演）

張少泉 蕭三省 章遏雲 金鎖記（准代法場）

上海市銀錢業業餘聯誼會

假座黃金大戲院

敦請海上名票名媛舉行平劇大會串

十月卅一日（星期二）下午六時起

張驪祥君 夏叔良君 王維康君 毛家華君 包幼蝶君 韓金奎君 高華君 孫鈞卿君

五花洞 烏盆計 一捧雪（帶法場） 蘇三起解 武昭關

十一月一日（星期三）下午六時起

邵錦源君 許義庠君 王啓新君 王維康君 華醉梨君 程少餘君 王硯芬女士 胡仲文君 胡宗渭小弟弟 盧華君 趙培鑫君

珠簾寨 罵殿 別姬 汾河灣 寶蓮燈

▲票價 分五角一元二元三元四種 憑票對號入座

▲售票處 南京路三三四號三樓銀錢業聯誼會出售（電話九一八八一）日間 當日晚間在戲院出售

已購票者如欲更換日期或票價不同之票子可向本會調取

榮記 共舞台

定座電話 八五八八九 八〇八四八

（座價）二角 四角 八角半 三角 五角 一元半

苗頭一五一十 濟公活佛

勿看對勿住自己 今夜早點來

火燒大悲樓 燒死濟公大家看見救火者仍是舊濟公

酒壺機關 明明捉入壺中 霎時出現台下

道士捉妖 碰着和尚打攪

王曼君啓事

曼君於今夏爲病魔所困，致輟演於綠寶劇場，有累觀衆殷殷慰問，銘感已。現雖托庇康復，頗擬暫作休養，並再究心劇藝，以期他日貢獻，適蒙吾道先進名宿董天民先生特煩海上聞人丁君等再三堅邀加入新鐘劇團，情不可卻，定於十一月一日起日夜出演於滬西延平路申園劇場，第一劇團都市風光，自當努力以答爰人愛護之盛意，而負藝人應盡之天職，各界仕女，舊知新交，統希誓照，並祈隨時指導爲荷，此啓

中國劇團特劇場 特點

新鐘劇團

座價 六角 四角 對號入座 六張購滿 汽車接送

地址：康腦脫路延平路南首

時間：日場二時 夜場七時 電話：二一九四三五

明天開幕

◀◀日夜獻演▶▶

（編劇）[illegible] （領導）董天民 （導演）沈文奎

社會諷刺寫實名劇 都市風光

劇中有舍

香艷的氣氛 幽默的情調 諷刺的對白 緊張的場面

借舞台分析一般痴男怨女風月債！

特煩摯友情商登台 挽友情商 王曼君 宣景琳 日夜登台

劇場：摩登 燈光：電化 佈景：影化 座價：平民

●本年度震動劇壇的生力軍！

●話劇界異軍突起的急先鋒！

今天開始訂座

注意 七路十路公共汽車均可直達

•姓氏筆劃爲序• 無敵陣容